La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

Año LII — Santiago de Chile, Miércoles 4 de Septiembre de 1968 — Precio: Eº 0,50 — N.o 18.538

SILENCIO EN TORNO AL OVNI EN MENDOZA

Las noticias de que dos funcionarios del Casino de Mendoza habían visto un disco volador, y que habían conversado con sus cinco tripulantes, cayó en medio del escepticismo generalizado en los medios chilenos. Ninguna reacción oficial se registró en Chile; la oficina de la FACH, que investiga los "fenómenos no identificados", no registró el suceso por no corresponder a su jurisdicción.

LA NACION llamó telefónicamente a Buenos Aires y a Mendoza, en busca de Victoria Corradi, a quien algunos cables mencionan como subdirectora del Centro de Investigaciones Espaciales, que habría formulado declaraciones en torno al extraño fenómeno. Sin embargo, el servicio internacional de la Compañía de Teléfonos informó que esa entidad no figura en sus registros, como tampoco resultó posible la ubicación de la persona aludida.

(PASA A LA PAGINA 8)

BRASIL RECIBE HOY AL PRESIDENTE FREI.

CITA DE CONFRATERNIDAD CONTINENTAL

EL JEFE DEL ESTADO PARTIRA DE PUDAHUEL A LAS 11.10. ES ESPERADO EN BRASILIA A LAS 17 HORAS.
CON VIVA SIMPATIA SE AGUARDA SU VISITA.



El Ministro del Interior, Edmundo Pérez Zujovic, asumió ayer la Vicepresidencia de la República, en una ceremonia efectuada a las 18.45 horas, en el despacho presidencial. En el grabado, el Vicepresidente firma el decreto que lo designa para el alto cargo. Observan el Presidente Eduardo Frei y el Subsecretario de Interior, Enrique Krauss, que actuó como Ministro de Fe en la ceremonia.

● A las cinco de esta tarde el Presidente Frei estará aterrizando en el aeropuerto internacional de Brasilia, la moderna capital de Brasil, que tiene apenas ocho años de vida y cerca de 400 mil habitantes. Hacía 21 años que un Presidente chileno no visitaba ese país; anteriormente lo había hecho el Presidente Gabriel González Videla, en 1947. La visita de hoy, desde el punto de vista protocolar, es una retribución de la visita que hizo a Chile el ex Presidente Joao Goulart en 1964.

● **Una reducida comitiva acompaña a nuestro Mandatario a bordo del avión Boeing 707 de Línea Aérea Nacional. La componen, además de su señora esposa, el Canciller Gabriel Valdés y señora; el Comandante en Jefe del Ejército, Sergio Castillo, y señora; el Director del Protocolo, Mariano Fontecilla, y los Edecanes Naval y Aéreo, capitán de navío Víctor Henríquez y Comandante de Grupo Juan Soler, respectivamente.**

● El Presidente del Brasil, Mariscal Arthur da Costa e Silva, recibirá con honores militares al Presidente Frei, tras lo cual no habrá programas oficiales durante el día: cenará en privado y alojará en el Hotel Nacional de Brasilia.

(Pasa a la página 8)

DESARROLLO INTERNO DE BRASIL NO SE CONTRAPONE A LA INTEGRACION

Chile y Brasil sustentan, aparentemente, dos criterios distintos sobre el problema de la integración latinoamericana. Para Chile, éste debe ser un proceso rápido, audaz y pleno de imaginación y deseos honestos de hacer las cosas; el drama de la atomización de los países de América Latina debe ser resuelto mediante la urgencia de la unificación.

La posición brasileña en torno a la integración fue reseñada a LA NACION por el funcionario del Comercio Exterior del Brasil, José Botafogo:

"Ningún país de Sudamérica está haciendo tanto como el Brasil por la integración continental. Pero su esfuerzo se coordina con la necesaria integración interna. Brasil sostiene que la integración continental debe realizarse desde cada país, pero de acuerdo con las características propias de esa nación. Nuestro país no pone la integración interna como condición primera para la integración internacional, sino que ambas son condiciones mutuas. No me pronuncio por la posición argentina, sino que señalo la posición brasileña, que se explica por las características especiales de mi país."

efecto. Brasil, con ocho medio millones de kilómetros cuadrados (12 veces Chile) limita con todos los países de Sudamérica, excepto e y Ecuador. Por otra parte, los centros industriales poblados se ubican en la atlántica central y sur del país, quedando extensos territorios casi aislados. De modo que cualquiera carretera, cualquiera vía férrea, fluvial, marítima o aérea que tienda a integrar los territorios aislados del Brasil con sus centros urbanos e industriales, de hecho se convierten en vías que conectan a los distintos países con Brasil. Se citan como ejemplo: la carretera pavimentada que une al puerto brasileño de Santos con la capital del Paraguay: Asunción; y como Santos está unido a Brasilia por carretera, es el primer caso de dos capitales sudamericanas totalmente unidas por pavimento; en breve esta misma carretera se prolongará hasta el puerto de Antofagasta, pasando por Salta, Argentina. El esfuerzo más grande, por las

(PASA A LA PAGINA 8)



Las mujeres radicales se apoderaron en la mañana de ayer de la sede del Partido Radical para protestar por la actitud del CEN frente al caso checoslovaco y la renuncia de los hermanos Enríquez, pero fueron desalojadas violentamente por miembros del Grupo Universitario Radical. En el grabado, una de las dirigentes durante la toma del local.

SON MAS DE 20.000 LOS MUERTOS POR SISMOS EN IRAN

● TEHERAN, 3 (ANSA).— Más de veinte mil muertos en Irán. Es la conclusión a la que se llega sumando las cifras que dan los equipos de socorro que operan en la zona oriental del país, sacudida por un espantoso terremoto el sábado y domingo últimos. Ya ayer corrieron rumores de que el número de víctimas era tan elevado.

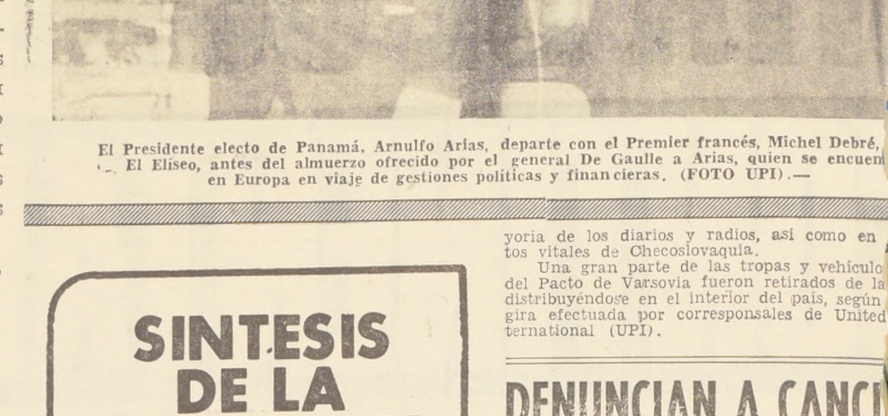
● Fuentes oficiales de Teheran confirmaron haber recibido del Comando de los equipos de socorro un informe en tal sentido. Sin embargo, el Gobierno del Irán sigue esperando datos más concretos y en sus comunicados oficiales habla de doce mil muertos. Los mismos boletines hablan de 50.000 heridos y de cien mil personas sin casa.

● Son cifras que indican cómo Irán se encontró, en un plazo de dos días, frente a una de las más terribles catástrofes de su historia. El Sha Rehza Pahlevi decretó el luto nacional de 24 horas y toda la nación llora sus muertos. Una atmósfera de depresión pesa sobre todo el territorio del país y con el paso de las horas se multiplican las iniciativas a favor de los sobrevivientes, sobre los cuales se cierne la amenaza del hambre y de las epidemias.

Las noticias que llegan de los lugares afectados por el sismo son alucinantes. Hablan de aldeas enteras arrasadas por el terremoto, sobre las cuales pesa ahora un silencio de muerte. La naturaleza bravía de la zona afectada obstaculiza notablemente las operaciones de socorro y además los movimiento telúricos han provocado en el terreno tales fracturas, que han transformado la zona en un desierto paisaje lunar. Los equipos de socorro no han podido llegar todavía a algunos pueblos, pero hay muy pocas esperanzas de hallar sobrevivientes. Los pilotos de los helicópteros que sobrevuelan la zona han informado que sólo han visto ruinas y ningún sobreviviente.

A los Centros de Socorro surgidos en todo el país llegan voluntarios que se ponen a disposición de las autoridades para contribuir a las tareas de ayuda. Médicos y estudiantes de medicina han interrumpido sus vacaciones para llegar a las zonas afectadas y prestar sus servicios. En muchos Centros se recoge sangre para enviarla a la zona afectada. La Emperatriz Farah fue de las primeras en presentarse en uno de dichos Centros. El Sha en persona asumió la dirección de las operaciones de socorro.

Desde todos los países del mundo sigue llegando ayuda material y expresiones de duelo.



El Presidente electo de Panamá, Arnulfo Arias, departe con el Premier francés, Michel Debré, ... El Elíseo, antes del almuerzo ofrecido por el general De Gaulle a Arias, quien se encuen[tra] en Europa en viaje de gestiones políticas y financieras. (FOTO UPI).—

BRASIL

En el Brasil Realizaron Otro Trasplante Cuádruple

SAN PABLO, 3 (ANSA).— Se realizó en el Hospital de Clínicas de San Pablo un trasplante simultáneo a cuatro pacientes, con un solo donante, similar al realizado días pasados en Houston, Texas. Los órganos trasplantados fueron: los riñones, el páncreas y el corazón.

■ **En el mismo nosocomio paulista se realizó, por el equipo dirigido por el doctor Euricilides Zerbini, el primer trasplante de corazón en América Latina.**

■ SAO PAULO, 3 (UPI).— El Hospital de Clínicas dio esta mañana un comunicado en el que explica la cuádruple operación de trasplante de órganos humanos efectuada esta madrugada.

Dice el comunicado, redactado a las 10,00 A. M. (13.00 GMT) y dado a la publicidad media hora más tarde:

■ **"El paciente de trasplante de corazón se encuentra en estado satisfactorio, como el paciente que recibió el páncreas. Uno de los beneficiados con un hígado, murió. El otro paciente de trasplante de hígado se encuentra en un estado que es difícil determinar."**

■ El donante fue Aggeu Silva, de 39 años de edad, que se suicidó ayer disparándose un tiro en la frente a las 10.30 de la mañana. Quince minutos después, su esposa le condujo en un automóvil a un centro de primeros auxilios, desde donde se le remitió al Hospital de Clínicas. Allí falleció.

■ **Silva dejó una nota en la que se supone que explicó los motivos de su suicidio, pero el contenido de la nota no ha sido dado a la publicidad.**

■ El boletín del Hospital es la única comunicación oficial hasta estos momentos sobre el caso. El Centro Médico ni siquiera ha proporcionado los nombres de los beneficiados y el donante u otros detalles.

COLOMBIA

CONFERENCIA DE MEDELLIN PREPARA GRANDES REFORMAS

MEDELLIN (Colombia), 3 (UPI).— La Segunda Conferencia Episcopal Latinoamericana avanza hacia lo que podría ser el pronunciamiento más audaz de la Iglesia Católica en toda la historia del continente, en materia de reformas sociales, cambio de estructuras, y sustancial modificación de la propia organización eclesiástica.

■ **Con excepción de dos temas (educación y asuntos sacerdotales) todos los informes de las comisiones de trabajo fueron considerados como un avance sustancial en relación con el documento base preparado por los obispos latinoamericanos bajo el auspicio del Consejo Episcopal Latinoamericano (CELAM), para que sirviera, como punto de partida a las tareas de esta reunión. Dicho documento base fue criticado como excesivamente radical por los sectores tradicionalistas de la Iglesia. Los informes de la comisiones, por tanto, han conmovido a los mismos elementos conservadores que creen que la Iglesia no debe penetrar demasiado en el campo de las definiciones socioeconómicas y políticas.**

■ El ambiente que prevalece en la conferencia puede medirse por el hecho de que los informes sobre educación y asuntos sacerdotales, los dos únicos que no superaron el documento base del CELAM, fueron devueltos anoche a las respectivas comisiones, por considerárseles insuficientes y demasiado generales. Los informes de las comisiones no son definitivos y existe la impresión de que serán modificados cuando lleguen mañana al debate decisivo de la segunda reunión plenaria de esta asamblea.

Tercer Submarino Atómico Francés

■ PARIS, 3 (ANSA).— El tercer submarino atómico francés se llamará "Le Foudroyant" ("El Fulgurante") y su construcción comenzará a partir de septiembre del año próximo. Lo anuncia hoy un comunicado oficial.

Los primeros dos, "Redoutable" y "Terrible", siguen en construcción.

■ **Los tres primeros submarinos atómicos franceses deberían hacerse a la mar en 1970, 1972 y 1974. Sin embargo, no se excluye que, debido a dificultades financieras, dicho programa sufra demoras.**

SINTESIS DE LA SITUACION CHECA

COMIENZA RETIRO DE TROPAS

■ PRAGA, 3 (UPI). — Dos divisiones de Alemania Oriental que formaban parte de las fuerzas de ocupación de Checoslovaquia, han sido retiradas del país calladamente, según dijeron hoy fuentes militares de Alemania Occidental.

■ **De acuerdo con esta versión, sólo quedaron en la zona de esta capital pequeños destacamentos de Alemania Oriental, a manera de "presencia simbólica", para demostrar que el Gobierno comunista de Alemania mantiene su solidaridad con la ocupación encabezada por el Kremlin. Este es el primer informe sobre supuesta evacuación de tropas invasoras de Checoslovaquia**

AHORA LES ECHAN FLORES

■ MOSCU, 3 (UPI).— La prensa soviética exalta hoy la figura de varios gobernantes liberales de Checoslovaquia, anunciando que los mismos seguirán ocupando el poder en esa nación.

■ **Hace dos semanas, el Kremlin acusó a la mayoría de estos líderes reformistas de "pérfida traición", pero ahora califica al Primer Secretario del Partido Comunista checoslovaco, Alexander Dubcek, de "soldado aguerrido", y al Presidente de esa nación, Ludvik Svoboda, de "valiente y bien disciplinado funcionario".**

■ Los diarios publican un extenso comunicado sobre la reunión del Comité Central del Partido Comunista checoslovaco, realizada el sábado último, en la que el Presidium fue ampliado de 10 a 12 miembros, conservando su tendencia liberal.

■ **El diario "Izvestia", órgano del Gobierno, elogia a Dubcek y Svoboda, en artículo a tres columnas que firma el Mariscal Iván Koniev en primera página.**

DESPEJAN CON TANQUES

PRAGA, 3 (UPI).— El último símbolo de la resistencia a la ocupación soviética —el monumento al Rey Wenceslao en esta capital— fue despejado hoy de estudiantes, bajo la amenaza de los tanques rusos, mientras los soldados invasores permanecían en la mayoría de los diarios y radios, así como en [puntos] vitales de Checoslovaquia.

Una gran parte de las tropas y vehículo[s] del Pacto de Varsovia fueron retirados de la [ciudad] distribuyéndose en el interior del país, según [una] gira efectuada por corresponsales de United [Press In]ternational (UPI).

DENUNCIAN A CANCI[LLER] CHECO

■ **MOSCU, 3 (UPI).— La Unión Soviética denun[ció] que el Ministro de Relaciones Exteriores de Ch[ecoslo]vaquia, Jiri Hajek, trató de "arrancar" a su país [de la] alianza comunista del Pacto de Varsovia.**

■ "Izvestia", órgano oficial del Gobierno [illegible] afirma, además, que hajek colaboró con la Gesta[po na]zi durante la Segunda Guerra Mundial, "a fin de [sobre]vivir".

■ **El diario señala que el Canciller del régimen [refor]nista de Alexander Dubcek, "concentró todos [sus es]fuerzos en la revisión" de las obligaciones de [Checos]lovaquia hacia la Unión Soviética y sus aliados, [llevan]do a su país a una relación más estrecha co[n Occi]dente.**

Presidente Urugua[yo] Reiteró que Usará Mano Dur[a]

■ MONTEVIDEO, 3 (UPI). —El Presidente, Jorge Pacheco Areco reiteró que mantendrá la política de mano dura contra toda "acción disolvente y subversiva que, al servicio de ideologías foraneas, pretenda desmantelar las bases de nuestra sociedad democrática".

■ **En su alocución por radio y televisión al país, el Primer Mandatario no mencionó anoche por su nombre a comunistas y agrupaciones castristas, pero era evidente, a juicio de observadores responsables, que estaba refiriéndose a los mismos al dejar sentada su posición.**

■ Añadió Pacheco Areco que, contra los grupos expresados, se utilizará "sin vacilaciones, toda la fuerza y los recursos del Poder [Cons]titucional.

■ **Siguió diciendo que tendrá vigentes las [medi]das prontas de se[guridad] equivalentes a un Est[ado de] Sitio atenuado en otr[os paí]ses, debido a que "[illegible] obstinadamente, como conocimiento público, [propó]sitos de lucha y [illegible] abierta que vienen anunciadas con antela[ción] que no se compadecen [con la] voluntad pacificadora [del Go]bierno".**

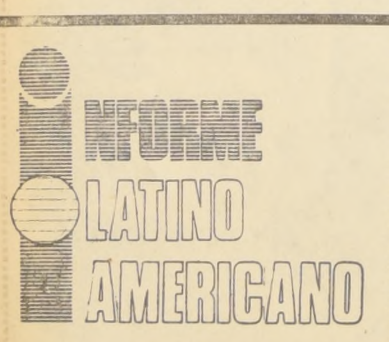
Las citadas medidas [de se]guridad, que rigen [desde el] 13 de junio pasado, [fueron] dispuestas, según las [autori]dades, para hacer fre[nte a] las huelgas y paros en [los ser]vicios del Estado y a [la agi]tación estudiantil.

Premio de Consue[lo] a McCarthy

LONDRES, 3 (ANSA).— Los estudiantes liberales de la Universidad de Glasgow ofrecieron un premio de consuelo a Eugene McCarthy, derrotado en la Convención Demócrata de Chicago. Lo invitaron a presentarse para la elección de Rector del Ateneo.

■ El Rector de la U[niversi]dad de Glasgow e[s elegido] por los estudiantes.

Entre los candidato[s] Daniel Cohn Bendit, [illegible] piritual de los estudia[ntes re]formistas franceses.



Autocrítica a Fondo de Nuestros Obispos

BOGOTA, 31 (Inter Press Service).— La segunda Conferencia Episcopal Latinoamericana, que sesiona en Medellín, segunda ciudad colombiana, devino en una autotcrítica a fondo de los dirigencias y las estructuras eclesiásticas regionales. Los prelados de mentalidad pre-conciliar que son 71 entre 160 miembros efectivos de la conferencia, han limitado su participación a tímidas defensas de la acción de la Iglesia, ante el cúmulo de estadísticas, datos y conceptos de los Obispos decididos a sacar adelante lo que ellos denominan "Línea del II Concilio Vaticano".

La tendencia post-conciliar, que ha sido llamada "línea dura" por sus opositores se ha manifestado en las últimas 24 horas, a traves de los Obispos Samuel Ruiz, de México; Gerardo Valencia, de Colombia, Juan José Bernal, de Venezuela, Pablo Muñoz Vega, de Quito y Leonidas Proano, de Riobamba, Ecuador, quienes exigieron apadrinar en Latinoamérica la "Revolución", dándole signo cristiano.

Monseñor Luis Eduardo Henríquez, Obispo Auxiliar de Caracas, sin solidarizarse con los prelados "pre-conciliares", reclamo una "política de moderación en las exposiciones y en las tésis finales de la Conferencia", aduciendo que "ni la violencia ni la demagoria, pero tampoco la aceptación statu-quo deben ser las banderas de la Iglesia".

El Obispo Gerardo Valencia, de Colombia atacó a fondo al periódico "Osservatore Romano", **redactado, según dijo, por personas ajenas a la realidad latinamericana, y fundamentó sus críticas en recientes comentarios del órgano vaticano según los cuales "en Colombia no hay necesidad de cambios". "Conozco el país —afirmó— trabajo en territorio subdesarrollados de misión y sería un error admitir que no haya necesidad de cambios profundos".**

Monseñor Ruiz, Obispo mexicano, en su exposición ante los demás prelados del continente, afirmó: "nuestro peligro no es el comunismo, sino que la iglesia se ate a formas de vida o de acción que deberán ser transformadas". Más adelante, expresó: "Los pobres no podrán ser evangelizados si nosotros somos latifundistas; los débiles y los oprimidos se alejarán de Cristo si aparecemos aliados con los poderosos; no se podrá evangelizar a los ignorantes si nuestras instituciones contiúan buscando el paraíso terrestre de las grandes ciudades y no los pueblos o suburbios; y no brillará el Evangelio si somos reticentes ante la mentalidad nueva exigida por el II Concilio Vaticano'.

La conferencia episcopal, que terminará dentro de nueve días expedirá un "mensaje a los pueblos latinoamericanos" y elaborará "una carta de acción social y pastoral" cuya divulgación tendrá lugar cuando el Vaticano la adopte como norma general para Latinoamérica.

A los planteamientos de los obispos Henríquez, de Caracas, Valencia, de Colombia, y Ruiz de México, siguieron hoy los de Pablo Muñoz Vega, de Quito, Leonidas Proano, de Riobamba y Juan José Bernal, de Venezuela..

El Obispo Muñoz Vega reclamó a la Iglesia "acciones concretas de pobreza en Latinoamérica", disertando sobre la ponencia "unidad visible de la Iglesia y coordinación pastoral" "En no pocas mentes —afirmó Muñoz Vega— produce una penosa impresión respecto a nuestra Iglesia latinoamericana verla a través del prisma de una iglesia burocrática de una iglesia cuyos grandes edificios implican poder y riqueza, de una sociedad dominada por poderes oligárquicos, de una iglesia sumida en el inmovilismo"

A su vez, Monseñor Bernal, Obispo venezolano pidió a todos "los prelados latinoamericanos una humildad concreta, para admitir que nos hallamos impreparados y nos han tomado desprevenidos los problemas sociales y por lo tanto nos hemos quedado muy atrás en el hallazgo de soluciones apropiadas".

Por su parte, el Obispo de Riobamba, Monseñor Proano, urgió a la Iglesia Latinoamericana "a estar más en el mundo y habitar entre los hombres, a ser pobre con los pobres, llorar con los que lloran, sufrir con los que sufren, levantar la voz para denunciar las injusticias, acompañar a quienes son perseguidos, ser justos, evangelizar a los pobres, predicar la liberación, porque la causa de todos ellos es la causa de Cristo.".

En tono cortante y enfático, el Obispo Proano citó los problemas latinoamericanos más urgentes, que la II Conferencia Episcopal debe asumir, si quiere dar una respu[esta] efectiva a las preguntas de nuestros feligre[ses]. Tales problemas son: "el desarrollo económi[co] social, cultural y política. La necesidad de [im]pulsar la educación para acabar con el [anal]fabetismo que en algunos países llega al [illegible] por ciento de la población; prevenir la exc[esi]va explosión demográfica, atender las preo[cu]paciones de la juventud que mira en el ate[ís]mo y no en la religión la solución a los p[ro]blemas regionales, y mirar hacia la más [con]veniente formación de los sacerdotes". P[ara] el prelado ecuatoriano, según afirmó, "no [hay] dudas de que la salvación de Latinoamé[rica] y de la Iglesia latinoamericana está en [un] cambio radical de estructuras".

El Obispo de Quito, Monseñor Vega, a[po]yó la tesis de su compatriota de Riobam[ba] sobre la urgencia de un cambio de estruc[tu]ras" y en estos cambios dio especial co[nsi]deración a las relaciones de producción en [el] campo". Insistió en que "la Iglesia debe [dar] ejemplo, a base de sencillez evangélica" [illegible] debe ser de ahora en adelante nuestro [illegible] to y seña: sencillez en la vivienda, en los e[di]ficios educacionales y en los mismos tiemp[os] y en todo, ahorro de costos para dejar [illegible] excedentes como contribución nuestra a la p[ro]moción social de los necesitados y marginad[os]. Monseñor Muñoz Vega admitió finalme[nte] que "hay riesgos de división en la Iglesia, [co]mo consecuencia de las fórmulas de solu[ción] previstas para resolver los problemas [illegible] les del continente" y solicitó "unidad en [el] espíritu de servicio al pueblo".



...PAVOROSO RECUENTO DE ...US VICTIMAS HACE IRAN

...AMBUL, 3 (UPI).— Dos movimientos sísmicos casti... hoy en el término de seis horas una región de Ana... 500 kilómetros de extensión, provocando pánico y daños materiales en las aldeas del distrito.

...funcionarios municipales de Zonguldak, ciudad situa... en el Mar Negro, unos 250 kilómetros al este de Estam... ...rmaron que el segundo sismo se produjo a las 4 de la ...no causó daños allí, pero expresaron el temor de que ... de Bartin, a unos 65 kilómetros de distancia, pueda ...frido más perjuicios.

...tras tanto, en el Irán, a más de 2.500 kilómetros de ...ncia, la ciudad de Tabass, un importante centro en ...devastada por los terremotos del sábado y del do... ...egistró un intenso movimiento tectónico a las 15,15 ho...

...informantes oficiales declararon que el último temblor ...hizo ascender el total de movimientos en la zona a ...centenar, no causó daños ni víctimas.

...tal de muertos en Irán se determinó en 12.000 y el de ...dos excede de 20.000, pero datos extraoficiales indi... ...las víctimas fatales del siniestro ascenderían a 20.000 ...endo a los temblores en la peor catástrofe en la his... ...el Irán.

...esperanzas de encontrar sobrevivientes en las aldeas ...das del Irán, que suman cerca de un centenar, son ya muy tenues, pero las grandes máquinas removedoras de tierra continúan retirando escombro.

■ **Tropas, voluntarios civiles y representantes del León y el Sol Rojos (equivalente persa de la Cruz Roja) siguen recorriendo las villas devastadas, pero han debido apelar a máscaras antigases, pues de lo contrario el olor de los cadáveres de seres humanos y animales bajo el sol haría imposible la tarea.**

■ En Kakhk sólo quedan de pie dos edificios, la mesquita y una residencia, pero todas las paredes de ambos están resquebrajadas y con fisuras que van del techo al piso.

■ **Un muchacho de 9 años, cubierto de sangre, herido y vestido con harapos, permanecía hoy en una pila de tierra que era todo cuanto quedaba de su choza de barro. Durante todo el día nadie pudo convencerlo de que dejara de llorar siquiera para tomar algún alimento. Toda su familia fue exterminada por el sismo.**

■ Cinco grandes hospitales han sido instalados en esa región, pero aún así el número de médicos y la capacidad de las dependencias sanitarias son insuficientes para atender a los millares de heridos.

En Turquía, en contraste, sólo se informó sobre poco más de una decena de muertos, aunque se teme que el total aumente a medida que se reciban informaciones de las aldeas más alejadas.

En Bartin se dijo que los muertos suman 11 y los heridos 200.

...e Eisenhower Está ...n Franca Mejoría

...ASHINGTON, 3 (UPI).— El ex Presidente Dwight ...enhower se recupera tan satisfactoriamente de su ...o ataque al corazón, que hoy se resolvió suspen... ...s boletines diarios sobre su estado de salud.

■ **En un boletín que será el último, a menos que sufra una recaída, el Hospital Militar Walter Reed, informó que "el general Eisenhower pasó una noche confortable. Continúa haciendo progresos favorables".**

■ A continuación, el boletín dijo que "se suspenderán las informaciones diarias, a no ser que haya un cambio significativo en su estado".

■ **En un momento dado el estado de salud del general de 77 años, fue considerado "extremadamente crítico", pero ha estado haciendo continuos progresos, desde mediados de la semana pasada.**

También Tembló en Japón, pero sin Daños

TOKIO, 3 (ANSA).— Dos temblores de tierra afectaron hoy la zona septentrional de la isla nipona de Honshu y Hokkaido meridional, sin provocar víctimas ni daños.

Los movimientos fueron de intensidad tres de la escala japonesa de siete puntos.

Iglesia Reprueba Uso de la Fuerza Contra Estudiantes

■ **MEDELLIN (COLOMBIA), 3 (UPI).— El Obispo paraguayo Ramón Bogadín Argaña declaró que la Iglesia Católica "mira mal" el empleo de la Fuerza Pública en las manifestaciones estudiantiles cuando no se han agotado todos los métodos de diálogo pacífico y razonado.**

■ Monseñor Bogadín hizo la observación al comentar las conclusiones generales de la Comisión de Asuntos Educativos de la Segunda Conferencia Episcopal Latinoamericana. El Obispo de San Juan Bautista de las Misiones preside la Comisión de Juventud de la Conferencia.

■ **El profesor paraguayo Luis Alberto Meyer, delegado de Paz Romana, expresó que la Comisión Educativa había analizado la infiltración ideológica en la Universidad latinoamericana. Cuando fue interrogado sobre si se refería a la infiltración comunista, declaró que "también hay que estudiar un cierto tipo de infiltración imperialista".**

■ Explicó Meyer que hay algunos fenómenos que causan enormes preocupaciones, como el de los préstamos de ciertas entidades de financiación internacional que imponen condiciones en cuanto a la utilización de las obras educativas que se va a construir con tales dineros.

Embajador Videla Lira Desmiente Información

BUENOS AIRES, 3 (UPI). — El Embajador de Chile, Hernán Videla Lira, desmintió hoy que la Empresa Aérea Chilena LAN pretenda establecer un servicio entre Punta Arenas y Puerto Stanely uniendo el sur chileno con la capital de las islas Malvinas.

"Esa pretendida gestión debo atribuirla a la fantasía del periodista", expresa el embajador en una carta publicada en la entrega de hoy de la revista "Panorama", refiriéndose a un artículo anterior.

Afirma el diplomático que Chile "ha apoyado en repetidas oportunidades" en las Naciones Unidas "la petición argentina de devolución por parte de Gran Bretaña de dichas islas".

El funcionario también sostiene que el reciente viaje del Canciller, Gabriel Valdés, a Uruguay corresponde a "una política eminentemente positiva" y no para "contrarrestar la creciente influencia argentina en el Cono Sur".

El dipomático niega que Chile sea "el país de Sudamérica con mayores gastos con fines militares" y sostiene que son infundadas las apreciaciones de la revista sobre la supuesta "agresividad de la Armada de Chile". También niega que el gobierno chileno financie la agencia Inter-Press.

"Algunos gobiernos latinoamericanos —explica— como Perú, Colombia, Venezuela y Chile y otros europeos, como el de Italia, han suscrito convenios con Inter-Press para que sus misiones diplomáticas reciban directamente las informaciones de la agencia".

Finalmente se refiere a la situación interna chilena, considerando infundadas las apreciaciones sobre "el pretendido "fracaso" del gobierno del Presidente Eduardo Frei".

Un Orfanato de Horror Descubierto en Río de Janeiro

RIO DE JANEIRO, 3 (UPI). — La policía local descubrió hoy una serie de horrores cuando detuvo al "verdugo de Nova Iguacú" e investigó su orfanato, donde los niños morían de hambre y eran brutalmente castigados.

Las autoridades tuvieron que enviar ayer refuerzos a la pequeña población de Nova Iguacú, en el Estado de Río de Janeiro, para evitar que los indignados habitantes lincharan al "verdugo" Edil Barbosu Márques y su esposa, que dirigían el Asilo donde se hallaron pequeños cadáveres en el último fin de semana.

La policía encontró también a 47 niños sobrevivientes, ninguno mayor de 12 años, que padecían de hambre y desnutrición.

Las autoridades dijeron que el Asilo no era más que una prisión. Barbosa encendía la radio a todo volúmen en las mañanas para acallar los gritos de los niños cuando les pegaba.

Según las autoridades, prácticamente todos los sobrevivientes presentan casos de raquitismo avanzado. Los periodistas que visitaron el lugar dijeron al verlos que les recordaban fotografías de los niños que mueren de hambre en Biafra.

Los sobrevivientes contaron horrores: eran castigados salvajemente mientras tenían atados los brazos y piernas, se les dejaba en un frío penetrante durante varios días y sin darles alimento. Algunos dormían en el piso, puesto que sólo se disponía de 16 míseros jergones para más de 50 niños.

Cinco de los niños presentaban buena atención y estaban bien vestidos. Se los utilizaba para recaudar fondos.

Estudiantes Mexicanos no Ceden en su Actitud

■ MEXICO, 3 (UPI).— Los estudiantes en huelga anunciaron hoy que mantendrán activa su campaña para lograr la derogación de leyes anti-subversivas de este país, señalando que el discurso pronunciado el domingo por el Presidente Gustavo Díaz Ordaz no ofreció la solución que habían aguardado.

■ **Los educandos disconformes dijeron que seguirán realizando concentraciones, colocando avisos y distribuyendo panfletos, en su empeño de orientar a la opinión pública con relación a las leyes que determinan la índole de los delitos políticos.**

■ Añadieron que enviarán grupos de compañeros a recorrer la nación, a fin de conseguir firmas para su petición de que sean derogadas las leyes mencionadas. Los estudiantes afirman que esta legislación sirve de base para el arresto de lo que negó son "presos políticos".

Crisis en Relaciones del Clero Vasco y su Gobierno

■ MADRID, 3 (UPI).— Los crecientes conflictos dentro de la Iglesia Católica en las turbulentas provincias vascas pusieron hoy de relieve una crisis en las relaciones entre el Clero de la región y el Gobierno del Generalísimo Francisco Franco.

■ **Monseñor Lorenzo Bereciartúa Balerdi, el anciano Obispo de San Sebastián, condenó duramente este fin de semana la detención de sacerdotes y la requisa policial en Monasterios y templos, así como en los archivos eclesiásticos.**

■ El Obispo manifestó que es una violación del Concordato que gobierna las relaciones entre el Vaticano y España.

■ **Monseñor Pablo Gurpide Beope, Obispo de Bilbao, interrumpió sus vacaciones para declarar que es la única autoridad eclesiástica en su sector.**

■ El prelado adoptó esa actitud después de una protesta pasiva sin precedentes realizada por cuarenta sacerdotes vascos. El grupo rebelde calificó al Obispo Gurpide como un "títere" del Gobierno.

■ **El hecho más dramático revelado por los periódicos no autorizados es que Monseñor José Ungel Ubieta, Obispo coadutor, rechazó un pedido del Gobierno de someter a proceso a dieciséis sacerdotes vascos. El Concordato establece que el Gobierno español debe solicitar autorización de la Iglesia antes de arrestar —o tratar de hacerlo— a clérigos.**

ARNULFO ARIAS, CON DE GAULLE

PARIS, 3 (UPI).— El Presidente electo de Panamá, Arnulfo Arias, conferenció en privado hoy con el Presidente Charles de Gaulle sobre las relaciones culturales, técnicas y económicas entre ambos países.

La entrevista duró casi una hora antes del almuerzo ofrecido por De Gaulle en honor de Arias en el Palacio Presidencial del Elíseo.

El visitante, que asumirá la Presidencia de Panamá el 1º de octubre próximo, fue recibido con todos los honores de Jefe de Estado cuando llegó al Elíseo para la entrevista.

Esta ha sido su primera conferencia de alto nivel en la gira que efectúa Arias por Francia, Alemania y Estados Unidos para fortalecer las relaciones panameñas con el exterior, especialmente en el campo económico.

---

14 Muertos por Lluvia Torrencial en Salvador

■ SAN SALVADOR, 3. — (UPI).— Catorce personas han muerto a consecuencia de las torrenciales lluvias caídas en los últimos días y los deslizamientos de tierra provocados por los aguaceros.

■ **Los barrios humildes fueron los más afectados, ya que quedaron en buena parte sepultados bajo el barro y las piedras removidos por la lluvia.**

Numerosos automóviles quedaron atascados en la carretera que comunica con el aeropuerto, centenares de familias sienten los estragos de la intensa precipitación en los alrededores de esta capital.

■ El Presidente, Fidel Sánchez Hernández ordenó la instalación de un Comité Nacional de Emergencia para prestar ayuda a los damnificados.

Las lluvias, que han disminuido en las últimas horas, alcanzaron su mayor fuerza el domingo último.

...oree Este Mono y ...ne Uno de Nuestros 100 Premios

...BRE ....

.... Calle en que vive ....

....

...AD ....

....


Empresa Periodística LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269 - Tel. 82222 Cas. 81-D
PRESIDENTE DEL CONSEJO: JORGE CASH M. EDITOR RESPONSABLE: RAUL GONZALEZ ALFARO
REPRESENTANTE LEGAL: EDUARDO LABBE J. TODOS DOMICILIADOS EN: AGUSTINAS 1269

Aspectos de los Proyectos Económicos

Hay en los proyectos económico-financieros que, acompañando el de Presupuesto de la Nación para el año 1969, acaba de enviar el Gobierno al Congreso, dos aspectos que conviene destacar con nitidez, a fin de formar concepto sobre sus alcances y conveniencias.

Nos referimos principalmente, en este sentido, a la nueva política de creación de recursos financieros para el desarrollo del país, y a la mantención en servicio de funcionarios cuya experiencia y capacidad garantizan la eficacia y la expedición de la Administración Pública.

En Chile, como es sabido, y según lo hizo constar el Presidente de la República en su Mensaje de mayo último, el 75% de la inversión para el crecimiento económico proviene de dineros públicos. Son muy variadas las razones que determinan esta situación, pero el hecho es ése y, por lo tanto, un Gobierno que anhela y persigue el desarrollo, no puede sustraerse a este compromiso. Así lo comprende la Administración Frei y es por ello que no vacila en hacer —y exigir— cuanto sacrificio sea necesario para que el ritmo de progreso económico continúe su avance acelerado.

Diversos son los conductos de que se echa mano para allegar recursos monetarios destinados a esos objetivos. Figuran entre éstos, la reducción de gastos no indispensables; la suspensión, en el futuro, de verdaderas prebendas de que gozaban determinados grupos minoritarios; el acrecentamiento de ingresos mediante la transformación en impuesto permanente del 7% del recargo transitorio al impuesto global complementario que, en adelante, pagarán sólo las empresas —liberándose de él a las personas naturales— y la implantación, también como permanente, del impuesto patrimonial, aunque aminorado en su impacto sobre el contribuyente.

Los ingresos así logrados irán a engrosar el caudal de inversiones estatales, cuyos planes representan modernizar la economía productiva nacional, poniéndola en condiciones de enfrentarse a las condiciones, difíciles, pero llenas de perspectivas, que ofrece la integración latinoamericana, dentro de cuyo ámbito sólo tienen posibilidad de prosperar las producciones capaces de resistir la competencia de precios, calidades, oportunidad de entregas y otras exigencias del mundo actual a sus proveedores.

Aparte de todo esto, esas inversiones del Estado son la mejor —si no la única— garantía de las generaciones jóvenes de contar con empleos remunerativos y con porvenir real de mejoramiento.

En Chile hemos despilfarrado, desde hace años, nuestro capital humano. Un absurdo régimen mal llamado previsional creó las condiciones para hacer insoportable la permanencia en sus cargos de funcionarios que no están en edad ni en condiciones físicas de acogerse a retiro. En la práctica, se ha obligado a servidores públicos civiles, de cuya idoneidad mucho podía esperarse, a jubilar, para lo cual, aparte del atractivo de su desahucio cuantioso, se les ofrecían pensiones originalmente elevadas, cuyo valor adquisitivo se conserva a través del sistema —tan nacional— de las "perseguidoras".

Todo este sistema, ideado por los más ineptos, pero al que se obligó a uncirse, como queda dicho, a servidores de alta categoría y eficacia, representa gastos enormes para el Erario, que debe costear esas jubilaciones millonarias y antojadizamente anticipadas.

Los proyectos del Gobierno tienden a terminar con tales absurdos, sin lesionar los derechos ya adquiridos, pero evitando que, en el futuro, se caiga en ellos. Todo esto porque el costo de este régimen sustrae fondos para la inversión reproductiva y porque, en definitiva, de continuarse con esta verdadera feria de beneficios previsionales, llegaríamos, a muy corto plazo, a hacer imposible cumplir con la cancelación hasta de las pensiones más modestas y justificadas.

En resumen, con la reforma del sistema previsional propuesta por el Ejecutivo, se preserva el derecho a jubilar de la ciudadanía, eliminando el peligro de un desfinanciamiento total del sistema; se mantiene en actividad a gentes que aún pueden rendir mucho en bien de la colectividad, y no se priva de terminar una carrera a muchos funcionarios a los que, para dar "tiraje a la chimenea", se presiona a fin de que dejen sus cargos para producir ascensos de sus impacientes subordinados.

El país, pues, en adelante, contará con más recursos financieros y humanos para perseverar en su ruta hacia el progreso, que no es fácil, lo repetimos, pero que, sin embargo, es promisoria para los pueblos que saben organizarse.

La Violencia y la Jungla

Uno de los dirigentes máximos de las entidades empresariales expresó hace pocos días, a la salida de una entrevista con S. E. el Presidente de la República, que habían concurrido al despacho de este último, entre otras cosas, para preguntarle si en Chile podría continuarse trabajando bajo el imperio del derecho, dentro de un ambiente de disciplina social y con las atribuciones y libertades ciudadanas en pleno funcionamiento, o, como lo dijo con originalidad, "si habría que someterse al imperio de la jungla".

Por cierto que mientras formulaba tan trascendentales declaraciones, alrededor del candidato a habitante de la selva se escuchaba el zumbido de algunas grabadoras y las rápidas llamaradas de uno que otro flash. Peatones y automóviles circulaban pacíficamente a pocos metros de distancia, y aparentemente nada hacía suponer la inminente catástrofe que, en un desesperado intento por evitarla, había llevado a dichos empresarios al despacho del Primer Mandatario.

Con posterioridad han esparcido otras informaciones, de las cuales se desprende que los diversos líderes empresariales continúan difundiendo, en forma pública y concertada, sus graves preocupaciones por la indisciplina social que, según ellos, reinaría en el país. A través del recurso de solicitar medidas cada vez más enérgicas al Gobierno, van creando en la opinión pública la imagen de que las autoridades sólo actúan tardíamente y con máxima debilidad, haciéndolas aparecer implícitamente y en definitiva como poseedoras de cierta responsabilidad en los hechos.

A través de éstas y otras actitudes, se va tejiendo una verdadera trama que liga y relaciona entre sí a toda clase de acontecimientos: la reforma universitaria, algún paro gremial, la toma de la Catedral, el incendio de una industria, la oposición a la reforma agraria, un desmán estudiantil o un hecho de sangre. De todos estos hechos, diversos en su esencia, en su origen, en sus finalidades y en sus consecuencias, parece asaltar a ciertos sectores interesados en crear la imagen del catastrofismo con fines claramente políticos, un temor realmente invencible que los hace correr bajo el alero del Primer Mandatario para preguntarle si deben prepararse para vivir en la selva.

Si hay algo que nadie puede negar, es que el actual Gobierno ha sido rígido para mantener la convivencia social dentro de la legalidad más absoluta. Ha sabido afrontar situaciones en extremo ingratas con plena decisión y, sin quebrantar jamás los límites que sus legítimas atribuciones le señalan, no ha trepidado en adoptar siempre, con rapidez y oportunidad, las medidas que las circunstancias requerían. Incluso, provocado más de una vez por las mismas fuerzas políticas que ahora claman por medidas más drásticas, ha sabido conservar la serenidad e inclinarse ante la ley, convencido de que tal actitud es la única realmente democrática y no simplemente oportunista.

Los hechos de violencia que el país ha conocido y lamentado, y que el Gobierno y el Partido que lo sustenta no han sido remisos en condenar, obedecen a causas que, si bien jamás podrán justificarse, tienen una explicación bastante simple.

Ellos corresponden a una etapa de ebullición, de progreso y transformación acelerada que, por extraña pero verdadera paradoja, suele desencadenar la impaciencia de los que no saben esperar, la cual es, a su vez, acicateada por los predicadores de la violencia que se amparan en fueros parlamentarios o que eluden el bulto cuando la justicia los persigue. Pero es evidente que esta reflexión no puede aplicarse a todos los hechos o circunstancias que estos personeros condenan con tanta solemnidad.

No hay duda de que todo acto que quebranta la disciplina social es un acto que va en contra de la colectividad entera y, por consiguiente, condenable. Mucho más todavía, cuando cualquiera forma de violencia los acompaña. Sin embargo, de ello sólo puede deducirse la necesidad de formar conciencia de lo negativo de sus efectos y de la necesidad de adoptar las medidas de defensa adecuadas.

Pero caer en el ridículo de las actitudes recordadas, es casi tan lamentable y fuera de tiesto como lo anterior.

EL PARTIDO COMUNISTA DE CELESTINA

LA actitud del Partido Comunista frente al conjunto de proyectos de reforma que el Ejecutivo acompaña al Presupuesto de 1969 define todo un método de oposición, ya tradicional, y que nos parece legítimo llamar "explotación política de las tensiones". Desde que la línea internacional del comunismo se desarrolla en el marco de la vía pacífica, el PC tuvo que diseñar su estrategia sobre la base de sembrar el desaliento en todos los sectores. Cada vez que se conceden, por ejemplo, aumentos de sueldos, se hace ver, sistemáticamente, la insuficiencia del mejoramiento y se pide más, prescindiendo, en la inmensa mayoría de los casos, de todo sentido de la realidad.

■ Este método de oposición sistemática es mucho más grave en el caso de la previsión social.

■ **Los comunistas saben muy bien que se necesita verdadero coraje para encarar una reforma de la previsión chilena. Nuestro actual y arbitrario sistema previsional es precisamente el producto de esa explotación política de las tensiones que mencionamos. Los grupos de presión con mayor poder han obtenido tal cantidad de privilegios que el actual régimen previsional opera sobre la base de más de 600 leyes. Hay más de 30 sistemas diferentes de pensiones de antigüedad, y un número similar de invalidez y vejez. Ciertos regímenes admiten la jubilación con 10 años de trabajo y hay personas que reciben jubilaciones que exceden los E° 10.000 mensuales, privilegio inconcebible incluso en países desarrollados. Hay Cajas que pagan beneficios que, en promedio, sobrepasan el millón de escudos al mes, mientras existen otras que no alcanzan a E° 200.**

■ No queremos seguir en esta enumeración porque son datos que forman parte de nuestra historia negra, ese conjunto de problemas perennes que se transmiten de Administración a Administración, como una herencia indeseada. Los estudios técnicos y los políticos de todas las épocas y de todos los sectores los reconocen una y otra vez, pero los Gobiernos retroceden frente a los efectos políticos.

El objetivo de cualquier reforma previsional sana es, desde luego, nivelar, y esto importa suprimir excepciones, acarreándose la interesada oposición de los privilegiados.

■ ¿Qué hace el Partido Comunista? Explota políticamente la coyuntura. Publica listas de eventuales "perjudicados" que verán el término de franquicias, en tal o cual sentido, sacrificadas en aras de la uniformidad, esa garantía de justicia. Desde luego, no pueden oponerse a la nivelación, pero, según el diputado Cademártori, ésta debe lograrse "extendiendo a todos los trabajadores el pago de sumas que equivalgan a las más elevadas que perciben actualmente algunos gremios". Se deja en una conveniente oscuridad cuáles serán estos gremios ejemplares, lo cual permite, naturalmente, reclamar beneficios tan altos que deban ser necesariamente rechazados.

■ **Lo esencial, en suma, es oponerse. Hay que callar todos los aspectos excepcionalmente positivos del conjunto de reformas, para poner todo el acento en algunos lemas demagógicos. No se dice nada, en una amplia "información" de casi una página, de puntos decisivos, como la negativa a aumentar la carga tributaria, la drástica reducción de los Gastos Corrientes del Sector Público, el reemplazo de la Renta Mínima Presunta por el Impuesto Patrimonial, y la supresión del empréstito forzoso para empleados, obreros y profesionales. En cierto párrafo se llega a llamar "nuevo organismo burocrático" a la Dirección de Personal del Estado, que es, no obstante, un organismo creado expresamente para reducir y controlar los aumentos de personal y, en consecuencia, la misma burocracia.**

■ Todo cae bajo el "slogan" elegido, sin discriminación.

Creemos que esta actitud del PC es extremadamente grave. Frente al coraje de un Gobierno que se atreve a encarar una reforma de la previsión, sólo se responde excitando a los privilegiados del antiguo sistema. Es llevar, sin duda, la oposición al Gobierno más allá de los mismos principios doctrinarios del PC, que contemplan, justamente, la nivelación. Se ha elegido defender esos privilegios contra la uniformidad.

■ **Prevemos la futura plataforma del PC. Hará de Celestina, informando minuciosamente a cada gremio lo que "perderá" con la Reforma; como —según decimos más arriba— hay más de 600 leyes previsionales y un mosaico de sistemas, tendrán un amplio campo para sus maniobras.**

■ Es posible que con estas intrigas se ganen la aprobación de algunos grupos de presión privilegiados, pero es un hecho que perderán de vista los verdaderos intereses de la mayoría nacional.

B.



¡CUANDO LAS PALABRAS SOBRAN!

EUROPA MIRA HACIA LA ELECCION NORTEAMERICANA

En los próximos meses, la atención de los círculos financieros europeos se centrará en la campaña electoral norteamericana y la fuerte final de las votaciones, no sólo por la carga psicológica originada por los hechos de esta índole en el país más poderoso de Occidente, sino también por las derivaciones de la política sobre la economía de los Estados Unidos. Ya en la primera parte de este año algunas importantes decisiones en materia económica fueron subordinadas a la estrategia electoral del Partido Demócrata: por ejemplo, la introducción de la sobretasa sobre los réditos y el corte en los gastos presupuestales (que los economistas estadounidenses solicitaban desde hace tiempo para atenuar las presiones económicas) fueron postergadas indefinidamente para evitar que los efectos deflacionarios se hicieran sentir en el curso de la lucha electoral, influenciando desfavorablemente la opinión de muchos electores.

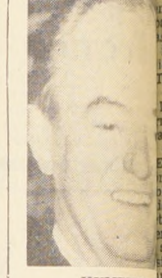
■ **Los analistas especializados se preguntan, por ejemplo, qué ocurriría si finaliza la guerra en Vietnam. Se señala al respecto, que desaparecería un importante foco de inflación y se producirían repercusiones positivas sobre toda la economía norteamericana, pero serían necesarias contramedidas para evitar una recesión. Los sectores donde es necesario intervenir son numerosos, por cierto, empezando por la ayuda a los países devastados por la guerra y por la solución de los problemas en los "ghetos" de Estados Unidos. Empero, las decisiones, y, sobre todo, la elección del momento adecuado para concretar las medidas no serán fáciles y podrían representar el primer punto de prueba de la nueva administración.**

■ Añaden los entendidos que los países de Occidente no pueden, por tanto, desinteresarse de lo que sucede en Estados Unidos y en sus problemas, que son internos sólo en apariencia. Los vínculos económicos y monetarios que ligan unos a otros son muy estrechos e inevitablemente las consecuencias de las decisiones políticas y económicas de Washington se harán sentir tarde o temprano, también en Europa.

■ **Las elecciones estadounidenses jugarán así durante algún tiempo, un rol de elemento imponderable y harán difíciles decisiones en materia de inversiones de los [...]cistas que en el Viejo Continente ven por ahora un grave período de incertidumbre. (IPS).**



NIXON



HUMPHREY

EUROPA CURIO[SA]

Investigador Submarin[o]

LONDRES (GBAD).— Se ha efec[tuado la] botadura del barco de investigacione[s Prince] Madog, con el que se harán estudios [...] del mar y de sus recursos.

Prince Madog, es un barco de múlti[ple uti]lidad, con la popa del mismo tipo que [las em]barcaciones de pesca por rastreo.

El nuevo barco se usará en labores [de] diversa índole, desde estudios geofísicos [del fon]do del mar, con aplicación inmediata [a traba]jos submarinos de ingeniería civil, has[ta la co]lección de muestras vivientes que sir[van para] estudiar el movimiento de las aguas [...] en relación con la contaminación, pesca [...] y altura de las olas. Esto último es [im]portante para el montaje de instalac[iones per]foradoras, tendido de tuberías submarinas [y otras] obras de ingeniería.

Se Remoza el Louvre

Los arquitectos que tienen la respo[nsabilidad] de renovar el Museo del Louvre, se e[nfrentan] siempre frente a dos hechos de cará[cter im]perativo y a primera vista inconciliab[les: con]servar un marco monumental de cua[tro siglos] de historia, y colocar instalaciones qu[e respon]dan a los criterios más recientes en [lo que a] museos se refiere.

Así, después de la guerra, comenzó [el] trabajo de reforma del museo. En su [...] se habló de la reapertura del Pabell[ón ...] con una prestigiosa exposición sobre l[a ...] gótica. Hoy día se trata de un ala e[del] edificio, la que bordea el Sena, que [va a] ser abierta al público. Es una enorm[e ...] de 442 metros de largo, convertida e[n ...] exposición que reúne las más modern[as instala]ciones para la presentación de obras [...]

El señor Chatelain, conservador e[...] los Museos Nacionales, ha dicho q[ue la] nueva presentación forma parte de [...] fundamental, que es la de colocar en [...] del Louvre, las colecciones francesas, [...] que Francia es uno de los más gran[des ...] de la pintura universal y que el Lou[vre es el] Museo más importante de Francia, s[...] por ello lo que este museo debe a Orie[nte] o Grecia, por ejemplo".

APOSTILLAS

"ANTICOMUNISMO"

Se dice que hay amenazas contra la independencia de Rumania.

La noticia será desmentida por la prensa chilena simpatizante con el Par[tido Co]munista.

Con todo, vale la pena recordar que el 23 de mayo pasado, un cable de la [agen]cia Reuter puso en boca del Canciller de Alemania Occidental, Willy Brandt, [que tro]pas del Pacto de Varsovia estaban listas para ir a Checoslovaquia.

También esa noticia fue desmentida... Pero resultó verdadera. ¡Y aún [...] más allá de las modestas cifras en soldados a que aludía Willy Brandt!

———oOo———

¡Qué picaresco y gracioso es don Inocencio! Nos dicen que alguna vez rec[ibió un] premio periodístico. Todos lo celebramos. Nadie, por lo demás, querría verse ob[jeto de] alguna de sus conocidas mordacidades.

El sábado pasado estuvo particularmente cáustico. Su amigo, el larguiruch[o ... le pre]guntó sobre cuál sería esa tierra quemada de que habla la nueva película chi[lena. Y] él, don Inocencio responde: ¡"Tiene que ser Chile! ¿Dónde vas a encontrar un[a tierra] más "quemada" que ésta?"

Mordaz, sin duda, y probablemente una muy fina crítica política. Pero [¿no se] desliza allí un pequeño error? Hay otra tierra más "quemada" que la nuestra. [¡La tie]rra checoslovaca, don Inocencio! Ella creía haber encontrado el paraíso socialis[ta. Es]taba llena de orgullo por haberse liberado de tiranuelos. Olvidada poco a poco [la cen]sura, las persecuciones, la corrupción de los jefes, etc. Además, estaba diciend[o ... a] todo pulmón. Y quería confiar en sus nuevos jefes.

Pero, querido don Inocencio, los checos proponen... y la potencia invas[ora del] Pacto de Varsovia dispone otra cosa. El día menos pensado la ciudad de Praga [amane]ció llena de tanques extranjeros. Volvieron los mandones, la censura, los sufri[mientos,] el espanto, la pena, la sangre, los suicidios, etc. ¡Qué tierra más "quemada"! [...] pudiera, don Inocencio, decir una de sus frases terribles contra los que la hacen [...]

———oOo———

¡Y dale con lo mismo! ¿Por qué hablar tanto de Checoslovaquia?

El otro día, en el Canal 9, viernes 30, uno de esos entonados cantores rebe[ldes] enseñaba sus motivos de rebeldía. Mucho sufrimiento en las canciones, muc[ho amor] por el pueblo, mucha valentía contra la injusticia o el abuso de poder. Detrás [en la] pantalla mostraba escenas en que carabineros chilenos tomaban detenidos a un[os cam]pesinos. ¡Ataque simulado, pero claro, contra el Gobierno de Chile, dirá el lec[tor ...] intencionado! No, nada de eso. Era solamente para demostrar el sentido rebeld[e de las] canciones, la valentía, la lucha en favor de los pobres, el odio al crimen, al [...] la violencia.

Nos han asegurado que el próximo viernes, los cantores rebeldes del Canal [9, con] sus largas barbas y sus maneras hurañas, van a cantar de nuevo, y, como [...] fondo, aparecerán los tanques aterrorizando a los habitantes de Praga y ocupa[ndo, por] la sola voluntad de la fuerza injusta, la bella ciudad de Alejandro Dubcek. El [...] lo dispondrá así. No quepa a Uds. la menor duda. Está garantizado por un

"Anticomunis[mo]"

Edmundo Pérez Asumió Ayer la Vicepresidencia

...inistro del Interior, Ed... Pérez Zujovic, asumió la Vicepresidencia de la ...lica, en una ceremonia ...realizó a las 18.43 ho... en el despacho Presiden...

...ó de Ministro de Fe, en ...nsmisión del mando, el ...retario del Interior, En... Krauss.

...o que el Vicepresidente ...el decreto con que asu... cargo y los que desig... al Ministro del Interior ...ante, titular de Econo... ...uan de Dios Carmona, y ...ante en Relaciones Ex... ...s al titular de Educa... Máximo Pacheco, el Presidente Frei, después de abrazar al Vicepresidente, pronunció breves palabras, para referirse al espíritu americanista de su viaje al Brasil, donde se reafirmaría la tradicional e inquebrantable amistad de ambos pueblos, con propósitos de integración latinoamericana y no divisionista, ni de suspicacias diplomáticas.

Presentes en la trascendental ceremonia cívica se hallaban a más de los Secretarios de Estado, el Poder Judicial con el Presidente de la Corte Suprema, Magistrado Osvaldo Illanes Benítez; el Poder Legislativo, con el Presidente de la Cámara de Diputados, Héctor Valenzuela Valderrama; los tres Comandantes en Jefe de las FF. AA. y el General Director de Carabineros, Vicente Huerta Celis.

También concurrieron la directiva del PDC, encabezada por su Presidente, el senador Renán Fuentealba, y vicepresidente, Bernardo Leighton Guzmán; la directiva del PADENA, con su Presidente, Jorge Aravena; parlamentarios y altos Jefes de la Administración Pública.

"HOMENAJE A CHILE, NO A MI"

Al final de su intervención, el Presidente Frei mostró las revistas brasileñas "Realidade" —la de mayor difusión— y "Manchete", recientemente aparecidas, y que están dedicadas a la visita que nuestro Primer Mandatario inicia hoy a ese país amigo.

Una fotografía que ocupa toda la página —en colores— muestra al Presidente Frei, de espalda, avanzando solo en la calle entre automóviles detenidos por el semáforo en la esquina de Morandé y Moneda. El cronista expresa: "Este hombre que camina solitario es el Presidente de la República y unos pasos más adelante saludará a un amigo en un breve diálogo: "¿A dónde vas? Voy al dentista".

Al cronista le llama poderosamente la atención este transitar sin protooclo, como cualquier ciudadano, de nuestro Jefe de Estado.

Al respecto, el Presidente Frei dijo a los periodistas: "Esto me enorgullece como chileno; estas revistas no rinden homenaje a Frei, sino al Presidente de Chile, al representante del pueblo."

DESEMPEÑO DIGNO Y PONDERADO

Una vez que el Vicepresidente de la República, Edmundo Pérez Zujovic, se vio libre del asedio de quienes lo congratulaban, se acercó a los periodistas y dijo: "Con profunda emoción he recibido el alto honor que S. E. se ha dignado otorgarme, designándome Vicepresidente de la República, a cargo del Gobierno, mientras dura su visita al Brasil. Es un honor y una responsabilidad. Ruego a Dios que me dé entendimiento para desempeñar la Vicepresidencia con dignidad y ponderación. Espero que el patriotismo de los chilenos todos, me facilitará la tarea para que nada empañe el brillo de esta visita de S. E., de gran trascendencia para las relaciones internacionales de Chile y para la integración política y económica de Latinoamérica."

Urgencia para los Proyectos de Gobierno

Fue suspendida la sesión ordinaria ...ayer de la Cámara de Diputados, ...ra los efectos de calificación de las ...gencias de los proyectos de Gobierno ...viados a la Cámara conjuntamente ...n el proyecto de presupuesto, por par... de los comités parlamentarios.

Se acordaron diversas urgencias para ...s proyectos relativos a los Créditos del ...anco del Estado, a la reestructuración ...l Ministerio de Hacienda y a la ra...onalización de las franquicias tributa...as, proyectos que serán tratados pró...mamente por la Cámara.

Al proyecto que consulta los reajus...s de los créditos del Banco del Esta... y un reajuste del 100 por ciento a ...s cuentas de ahorro, como una ma...ra de fomentarlo, le fue acordado el ...ámite de suma urgencia; al que mo...fica el Ministerio de Hacienda y lo ...nomina Ministerio de Desarrollo y ...astecimieto, creando las Subsecreta...s de esos nombres, simple urgencia, ...igual que el que racionaliza las fran...icias tributarias y aduaneras.

También le fue atribuido el trámite ...simple urgencia al proyecto relativo ...la previsión, que será tratado e in...mado por la Comisión Tripartita de ...abajo y Previsión Social que preside ...diputado Santiago Pereira.

En esta misma oportunidad —la se...n de ayer— fueron colocados en la ...bla elaborada para luego de las re...iones de los comités parlamentarios, ...te proyectos de fácil despacho que ...eron tratados en la reanudación de ...sesión de la Cámara Baja, relativos ...í en su mayoría a la contratación de ...préstitos y adjudicación de recursos ...nómicos a distintas Municipalidades ...l país.

SESIONES DE COMISIONES

Dos comisiones, las de Vivienda y Ur...nismo, y de Agricultura y Colonización, ...taron proyectos importantes en el día ...ayer.

Especial importancia reviste el pro...to tratado en la Comisión de Agricultura de la Cámara, relativo al otorgamiento de títulos de dominio gratuito a los actuales tenedores de predios rurales y urbanos de propiedad fiscal.

Este proyecto, originado por Mensaje Presidencial, modifica las disposiciones legales vigentes en materia de administración, constitución de la propiedad y otorgamiento de títulos de dominio gratuitos, y fue informado por el diputado Fernando Sotomayor. Con este proyecto, que obviamente fue calificado como de gran importancia social por lo que significa para los ocupantes de escasos recursos, se da un gran paso hacia el objetivo del Gobierno, tendiente a la distribución de las propiedades tanto urbanas como rurales.

También fue tratado en esta misma Comisión de Agricultura el proyecto informado por el diputado Andrés Aylwin sobre una moción del mismo diputado que modifica la Ley de Reforma Agraria, lo relativo al valor de las cuotas que adeudan los asignatarios de las parcelas adquiridas durante su vigencia. Esto, porque existe en la actualidad un diverso trato para los deudores de cuotas a plazo por adquisición de parcelas. En efecto, los deudores que adquirieron sus parcelas durante la vigencia de la antigua Ley de Reforma Agraria N.o 15.020, se ven enfrentados a un gravamen del reajuste mucho mayor que el reajuste de los que adquirieron sus parcelas durante la vigencia de la nueva Ley 16.640, porque el reajuste, en el caso de los primeros, es de un 100 por ciento de la variación de los precios al por mayor de productos nacionales, y en el caso de los afectos a la última ley, sólo reajustan sus cuotas en un 70 por ciento.

En la Comisión de Vivienda, durante el estudio del proyecto que consulta beneficios en favor de los asignatarios de viviendas construidas con recursos aportados por empresas del cobre, se designó una Subcomisión, integrada por los diputados Millas e Isla para que estudie el problema.

JUVENTUD RADICAL PIDE CONVENCION NACIONAL

Convención Nacional de inmediato están pidiendo los jóvenes radicales a la directiva máxima de ese partido, que preside el senador Hugo Miranda. Los múltiples problemas que afronta el partido y la necesidad urgente de que la juventud clarifique sus posiciones y disensiones internas, son algunas de las causas que han motivado la acción oficial de la J. R. ante la directiva del CEN.

A tal efecto concurrieron al Senado en la mañana de ayer los dirigentes juveniles Raúl Juliet hijo, y Osvaldo Rodríguez, quienes se entrevistaron con el dirigente máximo del radicalismo Hugo Miranda.

Los jóvenes plantearon "que venimos a pedirle al presidente una Convención Nacional para cuando sea posible, y ojalá para este mismo mes de septiembre. La Juventud no puede estar sin convención desde hace tanto tiempo —expresaron—, así es que trataremos de convencer al Presidente de que nos acepte la idea, y ojalá nos proporcione el dinero necesario. Además hay diferencias internas que hay que arreglar cuanto antes, y ésta sería la oportunidad".

Expresaron los dirigentes que ya en anteriores oportunidades habían solicitado la Convención a Miranda, pero que éste habría respondido "que ahora no porque hay muchos problemas con la renuncia de los Enríquez" y que "se esperen un tiempito hasta que se me aclare el panorama".

La verdad es que con la agitación interna que reina en el partido, Miranda no quiere que por el momento nadie "le revuelva el gallinero", hasta que la situación actual pase y todo quede tranquilo.

Sin embargo, trascendió que es posible que la convención pedida por los jóvenes se realice, porque las diferencias existentes entre los dirigentes juveniles Levián Muñoz y Patricio Valdés pueden obviarse con un candidato a Presidente de transacción como Osvaldo Rodríguez.

Violento Desalojo de Mujeres Radicales que Ocuparon la Sede

Violentamente, en medio de insultos, empujones y golpes, alrededor de medio centenar de mujeres radicales, que se habían apoderado del local del Partido fueron desalojadas por miembros del Grupo Universitario Radical.

Los acontecimientos provocaron verdadera conmoción en los círculos políticos, aunque fueron considerados livianamente por el Presidente de la colectividad, Hugo Miranda, quien al mediodía declaró que las mujeres no serían desalojadas, "porque repudiamos la violencia".

Las mujeres radicales, todas dirigentas nacionales, regionales y comunales, se apoderaron del local del Partido Radical, en calle Agustinas con Miraflores, a las 9 horas de ayer, para protestar por lo que llamaron "infiltración marxista" en las clases directivas de la colectividad y para testimoniar su apoyo a la diputada Inés Enríquez y a su hermano, el senador Humberto Enríquez, quienes renunciaron a sus candidaturas senatoriales protestando porque el Partido Radical hubiese adherido a la actitud comunista de aplauso de la agresión rusa contra Checoslovaquia.

Rosalba Muñoz, dirigenta nacional, representante de Magallanes, declaró a los periodistas en la mañana que exigían definiciones claras del CEN.

"No podemos permitir que el Partido Radical persiga a las mujeres —dijo—, debiendo tener deferencias especiales con ellas, y especialmente con la primera mujer que llegó al Parlamento y que tiene condiciones de sobra para llegar al Senado.

"La respuesta del CEN a los hermanos Enríquez equivalió a decirles que se alegraban de que se hubieran ido. Iniciaremos una campaña nacional en apoyo a los Henríquez.

El primer incidente se produjo cuando llegó hasta el Partido Radical su secretario general, Orlando Cantuarias, quien amenazó a las mujeres con desalojarlas por la fuerza, con miembros del Grupo Universitario Radical.

El senador Hugo Miranda, presidente del Partido Radical, desechó sin embargo, tal posibilidad y dijo que las mujeres no serían molestadas.

Tal declaración la hiza a los periodistas minutos después de dar personalmente instrucciones para que se cortaran la luz, el agua y los teléfonos a la sede radical.

"El Partido Radical centenario —dijo Miranda— está acostumbrado a trabajar más sin casa que con casa. Recuerdo cuando sesionábamos en las plazas públicas. Esta actitud histérica de las mujeres será juzgada por el Tribunal Supremo del Partido, al que están desprestigiando, siendo un partido tan democrático.

"Se trata de un grupo de no más de 30 a 40 personas que los organismos vivos, como la Juventud, Departamento Sindical, Diputados, senadores, CEN y organismos de base rechazan, por ser una actitud innoble de las mujeres, comparable a la de grupos facistas, pero no a las de un partido democrático.

"El CEN, a través de 105 años, ha sesionado en diversos lugares, en cárceles, en plazas, en calles, en locales sindicales. Recuerdo con emoción cuando en Antofagasta debimos proclamar nuestros candidatos en el local del Sindicato de Panificadores. Estoy seguro que ahora cientos, miles de sindicatos, nos ofrecerán sus sedes.

"No queremos, y que sirva de ejemplo a estas pobres señoras, adoptar medidas de fuerza. Estoy muy extrañado por la actitud de señoras que ya no están en edad de estas cosas, y que han dejado a sus maridos, hijos y nietos abandonados. Les tengo lástima".

Sin embargo, alrededor de las 14.30 horas, un grupo de jóvenes radicales, encabezados por Orlando Cantuarias; el presidente de la Juventud, Arturo Venegas y Raúl Juliet, hijo, se apoderaron a la fuerza del local.

Ingresando por un edificio vecino, destrozaron puertas, ventanas y muebles, y armados de palos atacaron a las mujeres, desalojándolas.

Las mujeres trataron de responder, pero quince de ellas fueron golpeadas, resultando con contusiones de diagnóstico leve.

Los acontecimientos fueron calificados duramente por los transeúntes que fueron testigos, quienes criticaron la actitud de jóvenes que dicen repudiar la violencia, que pertenecen a un partido que presentó una acusación constitucional contra el Ministro del Interior, Edmundo Pérez, acusándolo de emplear la violencia, y que atacaron a damas entre las que se podrían haber encontrado sus madres.

Varias dirigentas radicales protestaron duramente y acusaron a los jóvenes de marxistas infiltrados. Una dirigenta de la Vega Central aseguró que el Partido Radical no obtendría en el futuro votos entre esos trabajadores.

Los jóvenes, sin embargo, usando gruesos insultos, empujando a las mujeres escaleras abajo y golpeándolas en varios casos, las hicieron abandonar el local.

Posteriormente, las mujeres, agrupadas en un Comando Femenino de Resistencia, entregaron una declaración oficial sobre los sucesos.

Las mujeres, además, concurrirán hoy al Tribunal Supremo del Partido, al que fueron citadas.

La declaración señala:

"Las mujeres radicales, después de haber agotado todos los medios democráticos para ser oídas, por intermedio de votos y declaraciones escritas, nos vimos obligadas a tomarnos la sede del Partido Radical, a fin de hacer pública nuestra protesta por la actitud asumida por nuestros dirigentes ante el problema de Checoslovaquia y la de los hermanos Enríquez, quienes, dignamente, han defendido la doctrina del Partido, hoy pisoteada.

"Sentimos vergüenza, como chilenas y como radicales, porque se nos haya desalojado violentamente por elementos juveniles que dicen pertenecer al Partido Radical.

"También sentimos vergüenza por la actuación y declaraciones frente a nuestra posición del presidente del Partido, Hugo Miranda, del secretario general Orlando Cantuarias, quien, encabezando estos elementos, asaltaron cobardemente la sede del Partido, destruyendo mobiliario y enseres, insultando y golpeando a las mujeres que allí nos encontrábamos.

"Acusamos públicamente al secretario general, señor Orlando Cantuarias, de estos vejámenes, quien, al ser informado por nosotras del destrozo que los jóvenes estaban haciendo en el interior del Partido, manifestó que él se hacía responsable de los hechos que allí se cometían.

"Sabemos que es una hora triste para el radicalismo, pero nada nos apena más que ver elementos juveniles, como Raúl Juliet, hijo, al presidente de la Juventud y al vocal del CEN, señor Arcalaús Coronel, proceder de una manera que no se compadece con los principios de nuestro Partido, que son libertarios y democráticos.

"Somos mujeres que no tenemos otra forma de defensa de nuestros sentimientos y de nuestros ideales. Se nos ha respondido con la violencia.

"Denunciamos estos hechos ante la opinión pública y ante toda la gente que todavía cree en nuestro país, en la libertad y en la democracia."

Firman la declaración, Rosalba Muñoz y Eliana Méndez de Carmona.

A la Chismografía ...han Mano Ahora los Socialistas de Chile

Una lánguida conferencia de prensa ofrecieron ayer los senadores María Elena ...rera y Carlos Altamirano y los dirigentes Adonis Sepúlveda y Luis Jerez, del Par... Socialista, para protestar por la designación del Ministro del Interior, Edmundo ...ez, como Vicepresidente de la República.

Adonis Sepúlveda manifestó que la protesta correspondía al criollo "derecho a ...aleo" y anunciaron que tenían graves denuncias contra el Vicepresidente que da...n a conocer en una sesión secreta del Senado.

Dicha sesión fue convocada en la mañana de ayer, pero fracasó por falta de ...rum, prometiendo entonces la senadora Carrera que los antecedentes "que pensa...dar en sesión secreta, los haré público en conferencia de prensa". Sin embargo ...anuncio no se concretó y se mantuvo el misterio sobre la denuncia.

En general, los parlamentarios y dirigentes recusaron al señor Pérez por co... que habría dicho, aseveraciones que calificaron "de suma gravedad".

Señalan que el Ministro habría dicho que habría penetración del Pentágono en ...le.

Los periodistas se abstuvieron de formular preguntas, después de la conferen... de prensa, que fue sucedida por un largo silencio. Los redactores políticos se que...n de que se le hubiera dado categoría de reunión con la prensa a declaraciones ...no fueron probadas, sin mayor trascendencia, y que tenían el carácter de chis...rafía.

EL REVES DE LA TRAMA

...ONAR O NO ...ONAR

...o resulta el caso del ...no retiro de los po... porque cuando se afir... uno se retira, es por... no quiere; y cuando ...lmente quiere abando... actividad, todos pare...erse a su decisión.

...asos de don Exequiel ...z Madariaga y de Víc...rcia Garzena, son ca...entes.

...de García Garzena ...sus hijos fueron con... acerca de la conve... de que el líder de la ...hiciera abandono de ...ica y el veredicto fue ...ánime para decir que ...

...mbargo, García recibió ...de su partido de acom... Armando Jaramillo en ...de una candidatura a ...y parece que de to...nera acatará la orden, ...se puede arriesgar a ...expulsen por desobede... ...a orden —dijo su hijo ...sobre todo cuando es ...en grata y halagadora ...sta.

...o de "Don Cheque" es ...porque pese a que se ... el abandono de la ...del veterano senador ...por el extremo sur, és...manifestado que todavía ...maturo afirmarlo y que, ...itiva será él y su par...s que decidan.

...NGAS O POR... ...AS

...la visita del Presidente ...Brasil, un evidente ...ismo cunde en el am... político y, especialmen... ...e los colegas que par... ...n en la gira del Pri...andatario como envia...peciales.

La carrera por las vacunas, pasaportes y "smokings" se intensifica, como también la pugna por ser de la partida.

Entre los reporteros gráficos, esta competencia dió lugar a un hecho curiosísimo y en todo caso sintomático en lo que respecta al enviado de la Empresa Zig-Zag. Como se sabe el "gran enviado" en todo tipo de giras y acontecimientos es el Premio Nacional Enrique Aracena, que incluso acompañó al Presidente Frei en su gira por Europa.

En esta ocasión, nuevamente Aracena era el designado, pero se encontró con la oposición cerrada de todos sus colegas que hicieron frente para desplazarlo.

"No puede ser siempre el viajero Aracena —reclamaron— Algún día tiene que tener la oportunidad otro".

La diferencia —para desgracia de todos— fue zanjada por la salomónica decisión de Emilio Filippi, ejecutivo de la Empresa, quien propuso que todos los postulantes fueran con sus nombres al tradicional sombrero.

La incredulidad provocó un estallido —sin embargo— porque la secretaria que sacó el papelito cuidadosamente doblado lo pensó dos veces antes de leerlo.

Finalmente con la más ingenua de sus voces dijo ¡Enrique Aracena!

DESAGRADO

Las oficinas de los parlamentarios, en el Senado, no tienen toda la privacidad que sería de desear, porque las puertas no son muy gruesas ni a prueba de ruidos y, porque los pasillos están generalmente pululantes de electores que buscan algún favor.

Por eso, no debe sorprenderle a Armando Jaramillo, senador nacional, que mucha gente se haya impuesto de las jocosas, pero punzantes frases que dedicó a Víctor García Garzena el lunes al mediodía Jaramillo, que está profundamente indignado por la compañía de García en su lista senatorial, habla públicamente sobre el ex presidente del PN con frases versallescas y cariñosas, tampoco exentas de aguijones.

En privado la cosa cambia pero, a veces, esa rivacidad no existe.

ELEGANTES SOBRES

No resultó ninguna novedad para muchos parlamentarios y dirigentes políticos el recibir ayer una carta del Comité Patria y Pueblo, que preside de Hernán Munita, criticando la designación del Ministro Pérez Zujovic como Vicepresidente de la República, de acuerdo a un mecanismo predeterminado. Las frases de que la designación constituían "una desgraciada posibilidad" y "un vejamen para el país" eran de inventario y esperables.

Lo que sí resultó novedad fue que las comunicaciones llegaron en los elegantes sobres de la Presidencia del Senado, con su magnífico membrete dorado en relieve señalando su procedencia.

No es la única relación con el Presidente del Senado, Munita, que asegura contar con el respaldo unánime de las Fuerzas Armadas, no se descarta a sí mismo como candidato a la Presidencia de la República.



EN EL GRABADO aparecen el Sr. D. R. Gillen, Gerente General de Standard Electric S.A.C., dando la bienvenida al Ministro de Minería, don Alejandro Hales, y otras personalidades.

Compañía Standard Electric S.A.C., asociada a la International Telephone & Telegraph Corporation ITT, inauguró en forma oficial la ampliación de su moderna industria armadora de equipos y aparatos telefónicos y de telecomunicaciones.

Con este motivo se ofreció un coctel, al cual asistieron autoridades de Gobierno, Fuerzas Armadas y Carabineros, personalidades de la industria y el comercio, además de una gran cantidad de periodistas de cine, radio, prensa y televisión.

En el grabado, un aspecto de la ceremonia de inauguración con parte de los distinguidos visitantes, entre los cuales se contaban:

Sr. Raúl Sáez, Gerente de ENDESA; Sr. Alejandro Hales, Ministro de Minería; Sr. Ernesto Barros Jarpa, presidente de la Cía. de Teléfonos de Chile; Sr. B. W. Holmes, Gerente General de la C.T.C.; Sr. Rodolfo Baffico, secretario ejecutivo de la CORFO; Sr. Raúl Devés, Coordinador de Empresa Privada y Gobierno; Sr. Enrique Claude, Ingeniero Jefe de Entel; Sr. Dragomir Quezada, Gerente de Asiel; Sr. E. Bridges, de ITTLA; Mr. N. Theofel, Director de Manufactura para América Latina, y otros ejecutivos de ITT, con residencia en Buenos Aires.

ENCARGADO DE NEGOCIOS DE AUSTRALIA

CHILE TENDRA EXITO EN SU VIA DE DESARROLLO

Amante de la musica —desde Juan Sebastián Bach a Los Beatles—, apasionado estudioso de la historia y diestro jugador de tenis y pimpón, se definió el Encargado de Negocios de la Embajada de Australia en Chile, Cavan Hogue.

Desde hace tres semanas se halla en Santiago, junto con su esposa y tres hijos, procedentes de México, en cuya representación diplomática permaneció dos años.

El diplomático australiano es egresado de la cátedra de Antropología de la Universidad de Sidney e ingresó al servicio de la Cancillería hace 10 años. Su familia es originaria de Newcastle, puerto de la zona del Pacífico. Su abuelo —propietario de barcos— a comienzos de siglo viajó a los puertos chilenos —Valparaíso e Iquique— transportando salitre para abonar las fértiles praderas de Australia. Su padre es periodista, actualmente, en Sidney.

"Recibí con mucho agrado —nos dice— mi designación a la apertura de la Embajada de mi patria en Chile. Desde niño escuché a mi abuelo hablar de este país. Me iba al mapa y con la vista cruzaba todo el mar Pacífico hasta llegar a la costa chilena. Hoy el destino me tiene haciendo realidad ese sueño de la infancia."

Sorprende al comienzo la fluidez del español que habla el diplomático de las tierras descubiertas por el marino británico Jacobo Cook. El navegante desembarcó —1770— en un lugar costero situado al sur de la actual Sidney y llamó a la comarca "Nueva Gales del Sur", en recurso a su lugar natal. Navegó hacia el norte, trazó el mapa de esa costa y tomó posesión de esas tierras en nombre de la corona de Inglaterra. Desde 1901, seis Estados conformaron la Federación de Australia y hoy es miembro independiente de la Comunidad Británica.

INTENSIFICAR LA VIA DE COMERCIO

Por su parte, el Consejero Comercial de la Embajada australiana, J. A. Morrey, nos expresa de que los primeros pasos tienden a establecer un comercio bilateral sentado sobre bases de firme reciprocidad. Trigo y maquinaria agrícola enviará Australia; salitre, harina de pescado y vinos remitirá Chile. Esto en el inicio del intercambio que, a juicio del Encargado de Negocios y del Consejero Comercial, permitirá a Australia —miembro de la UNCTAD— colaborar con una nación seria y sólida en sus instituciones básicas —como apunta Cavan Hogue—, que se ha decidido a tomar la vía del desarrollo económico.

El hecho de que Chile haya destinado barcos de cabotaje en ruta hacia Australia, es un paso positivo en los propósitos de ambas naciones. "Esto abre expectativas halagüeñas y espero —apunta el Encargado de Negocios—, de que los industriales chilenos comprendan nuestra política comercial, amplia, abierta, leal hacia un país que goza de prestigio no sólo en el concierto latinoamericano, sino en el mundo entero por su solidez democrática, algo que no muchas naciones pueden exhibir."

Cavan Hogue nos hace hincapié que su permanencia de dos años en el país azteca no sólo le sirvió para pulir un castellano muy eficiente, sino para desde allí auscultar el ámbito sudamericano.

"A Chile y a los chilenos se les quiere mucho en México. Aun cuando llevo tres semanas aquí, ya conozco algo de esa razón mexicana para admirar a esta nación."

EL FUTURO

En la actualidad, los diplomáticos australianos buscan un inmueble donde ubicar su sede. Al margen del aspecto comercial, las ideas giran en torno a otros aspectos culturales, docentes, turísticos. Es evidente el deseo de estos diplomáticos de vincularse a la comunidad nacional.



"Estoy orgulloso de la misión que me ha asignado mi patria de venir a abrir la Embajada de Australia en Chile. Mi abuelo, en mi ciudad natal Newcastle, hablaba de Chile, algo que en mi mente de niño era tan distante como difícil de imaginar", nos dijo el Encargado de Negocios, Cavan Hogue.

Al Encargado de Negocios Cavan Hogue le parece en estos primeros contactos de que Chile —al igual que su patria— ofrece influencia europeizante. Le hacemos saber de que a poco de caminar la República —1830-40— nuestros gobernantes contrataron científicos y profesores galos, germanos y británicos, para sentar las bases de la formación profesional universitaria y técnica. La información hace sonreír al diplomático, porque eso mismo lo decía su abuelo Robert Hogue, de retorno de uno de sus viajes. El abuelo vivió más de 90 años y esa afirmación muchos la ponían en duda.

"Chile saldrá adelante con su vía de desarrollo —nos dice al despedirnos Cavan Hogue— y creo que nosotros aportaremos nuestro granito de arena en ello."

TEMAS del momento

por Juan Tejeda

Humor Universitario

Las "semanas" universitarias o fiestas anuales de camaradería entre alumnos de un mismo establecimiento son acontecimientos gratos. Tienden al mayor conocimiento mutuo, dan posibilidades de que se destaquen los valores artísticos estudiantiles, enhebran amistades o hacen nacer el amor y ponen una nota optimista y alegre en la ciudad burocrática y gris. La prensa rejuvenece al mostrar fotos de las candidatas a reinas, llenas de ojos y de piernas.

En esto venía pensando inocentemente en una "liebre", cuando una multitud de jóvenes, riendo a carcajadas en Alameda con Victoria Subercaseaux, lanzaban proyectiles. A la liebre le tocó un huevo, que, por fortuna, estalló afuera. Una broma que pudo haber tenido consecuencias incómodas pero no graves.

Es que el humor universitario, en gran parte de lo que llega al público, está en un proceso de decadencia. Se acude al chiste primario: molestar. Hace poco se robaron un cuadro atribuido a Murilli. Luego simularon ser guerrilleros y se tomaron un tren en marcha. Las tropas estuvieron a punto de actuar y los estudiantes se libraron de participar en una batalla de veras. Una simple broma progresiva.

Pero hay bromas y bromas. Anteayer, en Río Bueno, un profesor hizo la broma de disparar con una pistola descargada. La puso sobre la sien de una alumna y disparó. Olvidó que las armas las carga el diablo y la niña se debate a las puertas de la muerte. Una broma. Es de esperar que los tribunales, por broma también, den su merecido al bromista profesor.

Si la pistola no hubiera estado cargada, si la broma se hubiese realizado de acuerdo al plan incubado en el cerebro del profesor, si el diablo no se hubiera metido y no hubiera pasado nada, ¿dónde estaría el chiste? Probablemente, el profesor habría gozado un poco en la medida de su sadismo inconsciente, al ser espectador de un susto provocado por él mismo. Pero, ningún otro espectador se hubiera reído.

Estos chistes primarios de liberación se estrenaron oficialmente en la época en que las fiestas primaverales empezaron a decaer. Las serpentinas se convirtieron en paquetes con piedras adentro. Los barrabases de barrio lanzaban estos proyectiles contra los participantes en el corso. Las flores se habían trocado en peñascazos. Una liberación, una broma promitivísima, explicable por razones sociales, pero, de ninguna manera, un chiste.

Cada semiagresión en la vía pública realizada por los futuros profesionales debería ir siendo explicada por un sociólogo para que los transeúntes la entiendan.

—¡Me han lanzado un huevo! ¡Mire cómo estoy!

—No importa, hombre —podría decir el sociólogo—. Los jóvenes se ríen, pero no de Ud. Se están liberando de sus frustraciones. Por eso explotan en carcajadas. Es muy divertido para una persona frustrada, ¿comprende?

—Sí, comprendo.

—¡Ríase, entonces! Hay que cooperar con la juventud.

—Explíquemelo de nuevo, y si siento risa, me reiré tanto como ellos cuando salga a la calle con mi propio huevo y se los tire.

Lo demás, es claro, está bien, y es propio de la juventud. Se ve cierto ingenio más desarrollado, que produce risa a los demás. La broma primitiva, ésa que sólo hace gozar al bromista, carece de jerarquía universitaria.

PINTOR ABTRACTO RECHAZA EL LSD COMO FACTOR DE CREACION

Una frase dicha con serenidad: "No tomo en serio la pintura porque no hay nada en serio qué tomar". Waldo Esteva juega a pintar porque "soy tan pintor como amador y comedor, y no hago ninguna tragedia de ello".

Treinta y ocho años, casado. A los veintiocho años inició un peregrinar que terminó hace cinco meses con su regreso a Chile. Francia, Italia, España, Estados Unidos, fueron algunos de sus descansos.

—Al principio —como casi todos—, copiaba modelos figurativos. Sí, me limitaba a imitar modelos italianos. Pero un día, en Florencia, en la Galería Uffici, el sortilegio se rompió. Me invadió la sensación de que estaba en un gran cementerio y que —excepto 4 ó 5 maestros— me encontraba entre lápidas.

Inmediatamente se inició para Esteva el perturbador proceso de desprenderse de la visión figurativa para incorporarse a un universo abstracto. Este debatirse duró un año, hasta que apareció la primera obra abstracta pura, en forma libre y juguetona.

—Después de un conocimiento más atomista del universo dejé la línea como base de mi pintura. Esta tendió a disolverse en una fuerza energética, como si un "tercer ojo" contemplara las cosas por dentro. La figura no está sostenida por una línea, sino por una armonía total. El espacio adquiere proporciones gigantescas, cósmicas, y los elementos se entrelazan en él jugando bajo una armonía sutil.

Durante su permanencia en Estados Unidos, Esteva abrió una galería de arte, la "Troglodite Gallery". Especie de recreación paralela a sus serios trabajos de artista, la galería estaba ubicada en el corazón del barrio "hippie" de San Francisco.

Sus contactos con los extravagantes y los desorientados fueron muchos. Su trabajo lo impulsó a tomar —como método experimental— alucinógenos. Pero:

—Uno no puede pintar bajo los efectos de la droga, sólo puede sumirse en la contemplación. Generalmente, el sujeto pierde el deseo de trabajar. Pasa un largo período de tiempo, casi seis meses, para que nuevamente vuelva a readaptarse a la vida y sienta en él los impulsos creadores. Una persona sometida a los efectos de los alucinógenos no puede casi hablar, las palabras se convierten en torpes herramientas que no se pueden usar. Se establece un contacto con la deidad y estando en su seno, ¿qué interés puede tener el producir? Todo producto u obra es consecuencia de un ego, y éste no existe cuando se toma LSD.



Rechazando los alucinógenos como factor de creación y diciendo que él juega a pintar puesto que no hay que tomar nada en serio. Waldo Esteva, chileno, nacido en el popular barrio de Yungay en 1930, realiza su primera exposición de pintura abstracta en la Galería Libertad.

Viviendo y trabajando en Cartagena, Waldo Esteva ha vuelto a reaparecer en Santiago —después de 10 años de ausencia— con su primera exposición individual que se presenta en la Sala Libertad.

—¿Una palabra para definir mi muestra? Alegre, nada más —finaliza el pintor.

Premian a Funcionarios de Biblioteca Nacional

SE ENTREGARON los premios "Vía Mundi", otorgados por Relaciones Públicas a los funcionarios que más colaboración han prestado a dicho departamento de la Biblioteca Nacional:

Medalla Andrés Bello y Diploma de Honor, a la funcionaria más antigua de la Biblioteca Nacional, Elvira Zolezzi Carniglia.

Diplomas de Honor, a los funcionarios y auxiliares más antiguos: Juan Cavada, Marta Bustos, Elvira Bordes, María Fontt, Mario Medina, Manuel Vilches, Ceferino Aliate, Miguel Tobar, Héctor Pavez, Armando Tapia.

Premios Línea Internacional de Transportes Ltda., pasaje a Concepción: María Pinochet, María Fontt.

Premios Compañía Vía Sur, pasaje a Puerto Montt: Alfonso Montenegro; Justo Alarcón; pasaje a Chillán: Inés Escobar y Rolando Catalán.

Premio Asociación de Ahorro y Préstamo Bernardo O'Higgins, depósito de ahorro previo de E° 100: Oscar Varela, Manuel Aguilar, Manuel Vilches, Hugo Beas, Pedro Bao, Marcos Valenzuela, Luis Rossel, Carmelo Cádiz, Lino Díaz, Héctor Meneses.

Premio Sociedad Pisquera Elqui: Floridor Rodríguez, Jorge Díaz, Luis Muñoz.

Premio Vía Mundi y Turismo Ltda., pasaje Santiago-Buenos Aires-Montevideo: Betsy de la Guarda.

Premios Deportivos: Trofeo Subsecretario de Educación: equipo de fútbol de los ca[illegible]dos.

Trofeo Dirección de Deportes del Estado: equipo de fútbol de solteros.

Campeonato de pimpón: primer premio, David Campos; segundo, Julio Campos; tercero, Rafael Cantillana; cuarto, Bernardino Olmedo.

Concurso de Insignias: primer y segundo premio, Hernán González y Juan Sánchez, respectivamente.

Concurso Banderín: 1°, 2° y tercer premio: Juan Sánchez, Ricardo Castro y Carlos Lapierre, respectivamente.

Estímulo a cooperación deportiva: Roque Esteban Scarpa y Luis Espinoza.

Al equipo de fútbol "Resto de la Biblioteca", ganador del partido preliminar contra los "Viejos Cracks", un juego de 11 copitas individuales.

SINTESIS Noticiosa

RECUERDAN A JOSE MIGUEL CARRERA

Con un oficio religioso, a las 11 horas, en Mayor de la Catedral, se recordará el 147.o an de la muerte del Prócer de la Independencia José M. Carrera, ocurrida el 4 de setiembre de

La ceremonia litúrgica estará a cargo de Eugenio Cuitiño y concurrirán delegaciones de AA., descendientes de los Carrera y organismos neran la memoria de estos Padres de la Patria

INSTITUTO DE NEUMOTISIOLOGIA

A las 19 horas de hoy se realizará una reu terhospitalaria del Instituto de Neumotisiología Auditorium del Hospital del Tórax, J. M. Infa para tratar el tema "Transporte de gases en Actuará como relator el doctor Manuel Oyarzún.

CONGRESO INTERNACIONAL DE ALCOHOLISMO

Invitado por la Organización Mundial de OMS, el doctor Daniel Camus, Director del N.o 1 del SNS, viajará el próximo lunes a Esta dos, para participar en el 28.o Congreso de Alc que se efectuará en Washington.

El médico chileno también fue invitado por nisterio de Salud Pública de Canadá, para venga en un Congreso sobre Toxicomanías, que zará en la segunda semana de septiembre.

RECITAL FOLKLORICO EN MELIPILLA

Un recital folklórico efectuarán en Melipilla pos de la Federación de Estudiantes de la Un Católica y "Los Quintrales", el domingo próxim Escuela N.o 1 y en la Cárcel de esa ciudad.

El objetivo de este recital es motivar a la dad melipillana para que se integre a las labores tensión musical que se realiza en la zona, a profesores especializados. Al programa asistirán de y Gobernador de Melipilla, dirigentes de la Comunal de Juntas de Vecinos y otros.

FORMARAN UNION COMUNAL EN LAS BARRANCAS

Se está desarrollando un seminario de Cap en la localidad de Padre Hurtado, para los dirig munales. Además, se analizarán las perspectivas ofrece la recientemente promulgada Ley de Ju Vecinos de la comuna de Las Barrancas.

INAUGURAN SUBDEPARTAMENTO DE ESTUDIOS POBLACIONALES

Hoy se inaugurará el Subdepartamento de Poblacionales del Departamento Nacional de Po a las 19 horas, en Alameda 540 Departamento ceremonia de inauguración asistirá el presid Partido Demócrata Cristiano, senador Renán ba, parlamentarios y autoridades.

NUEVO LOCAL PARA MUSEO PEDAGOGICO DE CHILE

Ayer se inauguró el nuevo local del Museo gico de Chile, con una ceremonia en la que e presentes el Director de la Biblioteca Nacional y servador del Museo. La nueva sede se encuentra en Cienfuegos 59.

CONGRESO DE TRABAJADORES DE CORA

Concluyó el Congreso Nacional que efectu trabajadores de CORA y que estuvo destinado a sus propios problemas y los de la Institución de los relativos al proceso de Reforma Agraria en Concurrieron más de 300 delegados de las 11 zonas forma Agraria. Una de las resoluciones que se to conseguir el apoyo parlamentario para obtener modificaciones a la Ley 16.640, indispensable para los procedimientos.

515 AFICHES PARA EL CONCURSO FISA

Quinientos quince proyectos para el concurso ches recibió la Sociedad Nacional de Agricultu motivo de la celebración de la próxima Feria sición Ganadera de Parque Cerrillos, en octubre El Jurado se reunirá durante todo el día de hoy gir al ganador del Concurso. En una fecha pró afiches se exhibirán en los Salones de la SNA y entrega de los premios a los concursantes que s vorecidos.

CONFERENCIA INTERNACIONAL DE EXPERTOS PORTUARIOS

En noviembre próximo se realizará en Valpa Tercera Conferencia Internacional de expertos p para analizar diversas materias que dicen relac el excesivo trámite de papeles y documentos qu gen en los distintos puertos del mundo, dificult operaciones mercantiles.

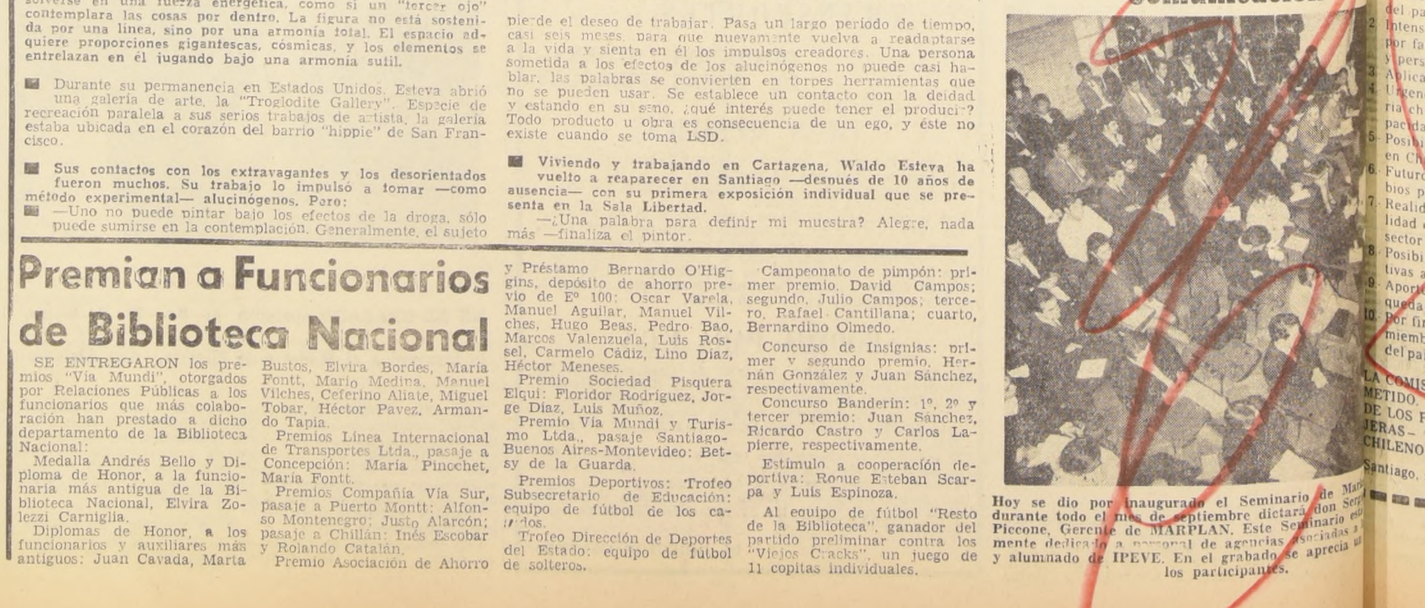
VIVERES PARA ISLA JUAN FERNANDEZ

El 10 del presente zarpará con destino a I Fernández la barcaza "Aguila", de la Armada premunida de una remesa completa de víveres isleños. Durante los tres meses que éstos no han alimentos, han tenido que abastecerse con prod la época y de carne proveniente de algunos an la isla. La barcaza regresará a Valparaíso el 14 sente.

CONFERENCIAS SOBRE DERECHOS HUMANOS

Dos conferencias han programado las Univ de Chile y Católica, con motivo de la celebración de los Derechos Humanos. Una de ellas que versa "Las convenciones sobre Derechos Humanos y cación" se efectuará hoy, a las horas en la E Derecho de la U. de Chile; la segunda se realizará a las 19 horas, en la Universidad Católica y ab tema "La paz y los derechos Humanos", además Naciones Unidas ante la violación de los Derechos nos".

Seminario de Marketing e Estrategias de Publicida Comunicación



Hoy se dio por inaugurado el Seminario de Mar durante todo el mes de septiembre dictará don Ser Piccone, Gerente de MARPLAN. Este Seminario est mente dedicado a [illegible] de agencias asociadas a y alumnado de IPEVE. En el grabado se aprecia un los participantes.

CHINA MILENARIA MUESTRA SU ARTE

a mi colección particular. Después de la exposición —agregó— 97 objetos que incluyen pinturas de caballos, armas de bronce, marfiles, lacas y piezas de jade, serán presentados al Gobierno Chileno como obsequios que servirán para iniciar un futuro Museo Chileno de Arte Oriental.

El objetivo de esta muestra —finalizó el diplomático— es profundizar el intercambio cultural entre mi país y Chile y dar a conocer nuestra historia espiritual a los chilenos. Además, hago hincapié en que esto no habría sido posible sin el estímulo y amplia colaboración de las autoridades culturales y educacionales chilenas.

La exposición abarca cuatro salas y se inicia siguiendo una ordenación histórica, cronológica con una réplica del cráneo fosilizado del hombre de Pekín (Sinatropus). Descubierto en 1927, el "Homo Pekinensis" vivió hace 300.000 o 500.000 años.

A continuación vienen los objetos de bronce. Este metal está representado por vasijas de bronce para licor usadas en los sacrificios de la dinastía Chou de (1122 — 256 A. C.). Los chinos de la antiguedad para contemplar su propia imagen se miraban en el agua contenida en un recipiente. Con el advenimiento de la época de bronce, en los tiempos de la dinastía ShangYin,se popularizó el uso de los espejos hechos de esta aleación convirtiéndose en una necesidad en todos los hogares hasta fines de la dinastía Ming (1368-1644). Uno de los espejos que se exhibe en la exposición pertenece a la Dinastía T'ang (618-907) y su reverso está grabado con dibujos en relieve de hipocampo y uvas.

Las monedas chinas se encuentran en todas sus variedades, desde las redondas con un orificio cuadrado o circular en el centro de la dinastía Chou (1122—225 A. C. hasta las monedas de buen augurio— las Yashiengchien— de la dinastía Ming (1368—1644). El carácter chino FU o felicidad, aparece en la moneda en 24 estilos diferentes de escritura.

De toda la artesanía china, lo más conocido y apreciado en el mundo entero es indudablemente la cerámica y la porcelana. Entre este último material sobresale un jarrón de porcelana rojo y azul bajo esmalte transparente de la época K'ang Hsi (1622-1722).



Una de las piezas que serán mostradas en la Exposición "Tres mil años del arte chino". Se trata de una estatuilla de mujer, en marfil tallado, de la Dinastía Chang, año 1644.

Festival Prepara Curso Normalista

La Mención de Ciencias Naturales de la Escuela Normal N.o 1, ha organizado una función de cine, con fines benéficos a desarrollarse el próximo sábado 7, de septiembre en el cine Alcázar, a las 10.30 horas. Se presentará para esta función la cinta norteamericana protagonizada por Natalie Wood, "Los Placeres de Penélope". Las alumnas de la Mención de Ciencias Naturales, invitan al público a cooperar presenciando esta función.

Manifestación a Joaquín Undurraga

Hoy, a las nueve de la noche, en el Círculo Español, se ofrecerá una comida en honor del Director del Banco Central, Joaquín Undurraga Correa.

Undurraga es Director en el Instituto Emisor en representación del Presidente de la República, y además profesor de Economía en la Escuela de Ingeniería de la Universidad de Chile.

Resuelto Problema de Agua en Antofagasta

[L]A PLANTA filtradora adquirida en [Alem]ania, solucionará de un modo de[finiti]vo el problema del arsénico en el [agua] potable de Antofagasta.

[L]a información la proporcionó el Director General de Obras Públicas, [ingen]iero Alfonso Díaz Ossa.

[La] firma europea Berkerfeld Filter [—la] propuesta más baja— entregará la [planta] terminada y funcionando en un [plazo] de siete a ocho meses.

[E]nrique Humeres, delegado zonal [d]e Obras Públicas de la provincia [de A]ntofagasta, retornó al país luego de [visita]r tres naciones, en las cuales es[tudió] las ofertas de empresas de Esta[dos] Unidos, Inglaterra y Alemania.

[A]l margen de su valor, se prefirió [la] oferta germana porque esa ma[quina]ria reduce el arsénico a un límite [...] inferior al que permite [la] tolerancia no dañina al ser humano [la O]rganización Mundial de la Salud. [El] costo total del equipo asciende a [...]000 dólares.

Simultáneamente con la instalación de la maquinaria antes señalada, comenzará la construcción de la nueva vía de aducción de Lequena, obra que permitirá incrementar el abastecimiento de agua potable a las poblaciones de Antofagasta, Tocopilla y Calama. El costo inicial de estos trabajos tiene un valor de 40 millones de escudos y quedará terminada en un plazo de dos años, como máximo.

Mientras tanto, la Intendencia antofagastina ha dispuesto repartir agua de silo en la población, como medida transitoria. Esta medida será reforzada con la instalación de estanques en diversos puntos de la ciudad, los que serán enviados en los próximos días desde Santiago.

Por otra parte, se ha puesto en marcha la planta de sedimentación de Tonconce, con lo que se logrará paliar el exceso de arsénico en el agua potable hasta que entre en funciones la planta definitiva adquirida en Alemania.

[Ag]rónomos Ofrecen a [Tri]velli Colaborar en [Ca]mpaña de la Sequía

[...]laboración en los [problemas] que enfrenta el [...] motivo de la sequía [...] al Ministro de [Agricultur]a, Hugo Trivelli, los [...] del nuevo Consejo [del Col]egio de Ingenieros [Agrónomo]s.

[...] profesionales, a tra[vés de s]u organismo repre[sentativo] habían señalado [sus propósit]os de cooperación en una declaración entregada tiempo atrás sobre la materia.

José Luis Pistono, presidente del Consejo, explicó al Ministro las líneas generales del plan de trabajo trazado por el Consejo para el período 1968-1969. Destacó un programa de capacitación para ingenieros agrónomos, la dictación del reglamento de sus colegios provinciales y le informó que en una fecha próxima tendrá lugar un nuevo Congreso Nacional de estos profesionales para tratar sobre los problemas derivados del ejercicio de sus actividades.

Trivelli agradeció la colaboración que les ofrecía la Orden que agrupa a más de dos mil profesionales a lo largo del país. Ofreció también su más amplio apoyo a todos los aspectos que fueran de su responsabilidad.

Secundan a Pistono en la directiva Isaías Martino, como vicepresidente; Salomón Zaviezo, Fernando Baltra y Juan del Campo, consejeros, y René Parker, tesorero-secretario.

Vicepresidente de la República Recibirá Homenaje de Nortinos

Los antofagastinos, calameños, tocopillanos y taltalinos residentes en Santiago, están organizando una manifestación en honor del Vicepresidente de la República, Edmundo Pérez Zujovic, con motivo de haber asumido tan altas funciones.

Esta manifestación consistirá en una Comida de Gala a efectuarse el viernes 6 del presente, en el Hotel Carrera Hilton, 15.o piso.

Las adhesiones se reciben en dicho hotel, fono 82011, anexo 35, llamando a Luis Sandoval. También en el Club Antofagasta, Mac-Iver 448, fono 382983 (señores Venegas y Barrionuevo). Estas adhesiones podrán concretarse hasta el mismo día viernes, a las 17 horas.

Los organizadores de este homenaje al Vicepresidente de la República, han manifestado que esperan tener un número extraordinario de adherentes. Para ello, ya cuentan con el apoyo de la mayor parte de los nortinos residentes en esta capital.

Instituto de Costos es un Paso para el Desarrollo Industrial

Un reajuste del 9 por ciento autorizó la Dirección de Industria y Comercio, para el precio de venta de las bebidas analcohólicas.

El jefe de la DIRINCO señaló que esta autorización tiene valor para un año, y no habrá nuevo reajuste para este tipo de bebidas hasta septiembre del próximo año.

En relación con el precio del azúcar, señaló que no habrá aumento en el valor de venta de este artículo, y que tampoco existe desabastecimiento de él.

En relación con el problema de los precios y sus eventuales aumentos en el curso de este año, manifestó que éste era un problema muy complejo, ya que hay doscientos productos con precio establecido. Que han sido declarados de primera necesidad, pero a su vez estos artículos se desglosan y llegan a cerca de ocho mil productos cuyos precios son fijados de forma directa o indirecta.

Luego se refirió al Instituto de Costos, que será una entidad de derecho privado y estará destinado a asesorar a los organismos estatales y del sector particular en materias de costos.

La labor que este organismo puede realizar, tiene una gran importancia en la determinación de los precios, no tanto por un control que no le corresponderá realizar en forma específica, sino por la asistencia técnica que se otorgará y que permitirá a muchas fábricas y productores en general, bajar sus costos de producción por la introducción de medidas técnicas y racionales que contribuirán a abaratar su producción.

Este Instituto realizará estudios de costos por ramas de industria e individualmente, comparándolos entre sí. Además se compararán costos con los de productos similares de otros países de la ALALC y del Grupo Andino, a fin de formarse una idea concreta del nivel técnico y productivo de la industria chilena y sus posibilidades competitivas en el Mercado Latinoamericano.

En síntesis, se puede afirmar que el Instituto de Costos no será un organismo contralor y cohercitivo, sino que una organización que desempeñará una valiosa cooperación en el desarrollo industrial y de la producción en general de nuestro país.

DECLARACION DE CASA DE MONEDA

La Casa de Moneda formuló ayer la siguiente declaración:

"Frente al paro de brazos caídos de seis horas diarias, de carácter indefinido, que a contar de hoy ha acordado llevar a efecto el personal de obreros, la Dirección de la Casa de Moneda de Chile declara lo siguiente:

1.o— La decisión del personal de obreros de suspender el cumplimiento de sus obligaciones laborales es una actitud que está taxativamente prohibida por el artículo 166 del D. F. L. 338 del año 1960, Estatuto Administrativo.

2.o— El Supremo Gobierno, a través del Ministerio de Hacienda como de la Dirección del Servicio, ha estado atento a dar dentro de las posibilidades del país las mejores condiciones económicas, lo cual se ha manifestado por los beneficios recibidos por el personal en los últimos años.

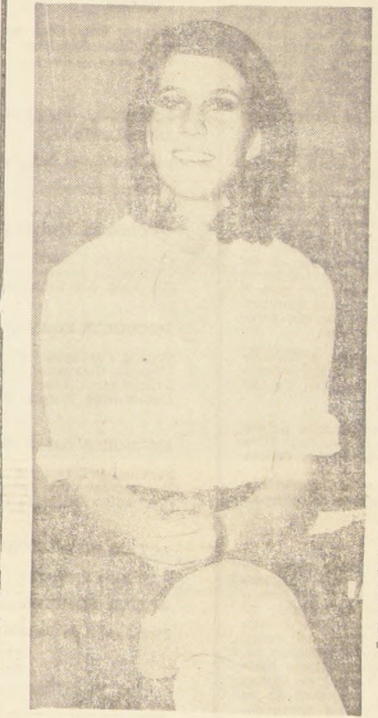
3.o— En relación con las peticiones formuladas por el personal, la Dirección debe expresar que ella ha efectuado todas las gestiones a su alcance y en conjunto con el Ministerio se han esforzado por lograr su posible solución. Sin embargo, ha llegado al convencimiento de que en las difíciles circunstancias por que atraviesa el país no es posible acceder a dichas peticiones, ya que aquéllas impiden al Supremo Gobierno conceder mejoramientos a un determinado Servicio por justificados que ellos parezcan desde un particular punto de vista.

4.o— En toda circunstancia, la Dirección de la Casa de Moneda será inflexible en mantener el orden y la disciplina que por más de dos siglos han sido la característica de esta institución y garantizará la libertad de trabajo para el personal que está dispuesto a cumplir sus obligaciones."

HOY



En cumplimiento al programa anual de actividades pedagógicas —fuera del plantel— los alumnos del Sexto Año "B" de la Escuela Pública 351 de Peñalolén, con su profesor Pedro Caballero Tapia, visitaron en la mañana de ayer nuestro diario. Los niños saben ahora qué es un diario y cómo se hace. El Palacio de Gobierno, el Parque Metropolitano, el Congreso Nacional y el Museo Histórico Nacional conformaban la bitácora de los niños de Peñalolén en su tránsito de estudio y conocimiento del Gran Santiago. En el grabado, un compaginador explica a los educandos cómo se "arma" una página de diario.



Nació en Suiza, pero como llegó a nuestra patria cuando sólo contaba con 2 años de edad, se siente más chilena que la chicha baya. Cursa primer año de Pedagogía en Alemán en la Universidad Católica, tiene 1.73 de estatura, grandes y llamativos ojos pardos, cabellos castaños, se llama Christianne de Beaufort y es la linda candidata a ceñirse el cetro de Reina del Carnaval UC 1968, según afirmaron sus compañeros que visitaron nuestro diario. "Soy una chiquilla normal; me agrada todo tipo de música, singularmente la clásica. Practico, en mis horas libres, la equitación; pertenezco al Santiago Paperchase Club. Soy hija única, pero no consentida. ¿Lectura?, no tengo preferencias determinadas y leo teniendo en vista una sola cosa: que deje alguna enseñanza útil. ¡Buena suerte, Christianne!





LOS DUQUES.— Este extraordinario conjunto que lo integran, de derecha a izquierda, Claudio Marín, Nelson Gallo, Juan Ramón Serey, Alvaro y Miguel Marín, se hará presente esta tarde, a las 19 horas, en el local de la Asociación Deportiva Nocturna LA NACION, que hoy da comienzo a la semana de festejos con motivo de cumplir su séptimo aniversario. Además se hará presente el Conjunto Folklórico RCA Víctor con un esquinazo a la chilena al personal de este diario.

Se encuentra en Chile el Cardenal Primado de Irlanda, Monseñor Williams Conway, quien participó en el Congreso Eucarístico celebrado en Colombia. El prelado irlandés fue recibido en Pudahuel por el Secretario de la Nunciatura, Revdo. Padre Juan Bulaiti, y el Padre Guillermo Hollden. Durante su permanencia en nuestro país visitará todas las congregaciones católicas irlandesas. Lo propio hará en otros países sudamericanos.





Huasos Condenados no por Matar, Sino por Robarse Dos Caballos Corraleros

■ DOS HUASOS ROSQUEROS, buenos para los combos, como se les acabara la plata, decidieron robarse dos caballos e irlos a vender a Cocalán —sector de Las Cabras—, con el objeto de seguir remoliendo. Cuando la operación venta estaba a punto de finiquitarse —900 escudos por los dos animales—, una pareja de Carabineros echó a perder el negocio al exigir a los "dueños" de los caballos la Guía de Libre Tránsito. Por cierto que los huasos Delfín del Carmen Mella Acevedo y Florindo de las Mercedes Pérez Canales, no pudieron convencer mucho a los policías con sus argumentos de que eran "agricultores" de Codao, localidad cercana a Peumo.

■ **Una vez en el Retén de Cocalán, confesaron de que el caballo alazán era de Juan Ramírez Salas, y el rosillo de Pedro Urzúa León, agricultores de Isla de Santa Cruz —donde también tenían sus domicilios los ladrones—, animales que robaron cortando los alambres del cerco de un potrero en donde ambos cuadrúpedos pastaban.**

■ Por su parte, Mella Acevedo declaró que la montura chilena tampoco era de él, sino propiedad de Daniel Arrigorriaga Aguirre, propietario del fundo Quinahue —Isla de Santa Cruz—, delito perpetrado el 10 de abril de 1966. Lo curioso que esta confesión ante la policía la varió Mella en el Tribunal, al reconocer "que la montura se la halló botada en un potrero del fundo "Quinahue". Empero, Arrigorriaga declaró que la montura se la robaron del rastrillo de su predio agrícola y así constaba en la denuncia que oportunamente hizo a Carabineros de Santa Cruz.

ANTECEDENTES DE ROSQUEROS

■ **La Juez del Juzgado de Santa Cruz, Flora Collantes Espinoza, denegó siempre la excarcelación que en repetidas oportunidades solicitaron a través de sus abogados los reos Mella Acevedo y Pérez Canales.**

■ Las razones de esta negativa se basaban en que en los certificados de antecedentes de los dos huasitos se registraban sendos procesos por "lesiones en agresión".

■ **No obstante, cumplidos 281 días de prisión, Pérez Canales logró la ansiada excarcelación. Mella Acevedo no pudo convencer jamás a la Corte de Apelaciones de Santiago de que era más bueno que el pan y que el abigeato, no pasaba de ser una diablura de curados. Hasta hoy, Mella continúa en la cárcel de Santa Cruz.**

CONDENADOS

■ El Juzgado del Crimen de Santa Cruz dictaminó en la sentencia de primera instancia 3 años y un día para Mella Acevedo como autor del hurto de dos caballos y 541 días por el robo de la montura chilena. A su vez aplicó a Pérez Canales a 3 años y un día por el robo de los animales.

■ **La Corte de Apelaciones metropolitana modificó estas penas. A Mella una pena única de 3 años y un día por los dos delitos —robo de animales y la montura que el perito avaluó sólo en 40 escudos—. En cambio, a Pérez Canales le subió a 4 años de prisión —le abonan los 281 días de prisión preventiva— por las siguientes razones: fue quien propuso robar los animales, maniobró el alicate con que rompi[illegible] co del potrero en [illegible] taban los animal[illegible] quien negociaba [illegible] el agricultor Hu[illegible] Blanco, cuando [illegible] dieron los Carabi[illegible] calán, en el ca[illegible] casi frente al fu[illegible] ra", el día 13 d[illegible] 1966.**

■ Ninguno de lo[illegible] quedó conforme [illegible] nas aplicadas y [illegible] ante la Corte [illegible] casación en amb[illegible] forma y de fond[illegible] otras palabras, [illegible] rez argumentan [illegible] han cumplido la[illegible] des procesales y [illegible] ceptos del Códig[illegible] tán mal aplicados [illegible]

SILENCIO... (De la 1ra. Pág.)

Tampoco resultaron fructuosos nuestros esfuerzos por localizar telefónicamente a Fernando Villegas y Juan Ramón Peccinetti, citados como "empleados del Casino de Mendoza".

Según los cables, ambos jóvenes vieron el disco volador en Mendoza, y sus ocupantes les sacaron muestras de sangre y les hablaron en un idioma parecido al español. También los supuestos seres extraterrestres dibujaron, según las versiones, extrañas figuras en la carrocería del automóvil en que viajaban los jóvenes.

Las agencias de noticias estaban procurando obtener alguna reacción oficial de los organismos pertinentes de Argentina, **pero hasta el momento hay el más hermético silencio.**

NO SE... (De la 1ra. Pág.)

longitudes que abarca, corresponde al Brasil, que cree aportar así con realizaciones concretas para la integración latinoamericana. En verdad, es admirable que esté por concluirse una inmensa carretera que cruce cuatro países: Brasil, Paraguay, Argentina y Chile.

Otro ejemplo es el proyecto ferroviario que se discute en estos momentos en Brasil con los representantes chilenos de extender la vía férrea que va de Santos a Santa Cruz, en Bolivia, hasta La Paz y Arica.

José Botafogo cita como otra realización práctica de integración la creación de las líneas de navegación Alamar Norte y Alamar Sur, del Lloyd Brasileño, cuyas naves circunvalarán América del Sur, tocando los principales puertos de todos los países litorales (la primera llegada a Chile el 7 de este mes coincidirá con las Festividades Patrias del Brasil: arribará el vapor "Celestino", que ya se encuentra en Talcahuano).

Otro ejemplo práctico de integración, señalado por el funcionario brasileño Botafogo, es la construcción en marcha de una central hidroeléctrica paraguaya cerca de la frontera con Brasil: como Paraguay no podrá consumir toda la energía producida en esa central, Brasil comprará buena cantidad de kilowatts: será el primer caso latinoamericano en que un país exporta energía eléctrica a otro.

Chile tiene un ingreso "per cápita" superior a 550 dólares. Brasil tiene un ingreso de 220 dólares, y en el Nordeste del Brasil, el ingreso era, hasta hace unos tres años, de 100 dólares anuales.

El Nordeste del Brasil es una de las zonas más pobres de ese país y está habitada por 30 millones de personas (tres veces Chile). Integrar el Nordeste, para los brasileños es una tarea urgente. Botafogo pregunta:

¿Hasta qué punto integrar el Nordeste y la Amazonía a la parte desarrollada del país dificulta o facilita la integración continental?

Y responde a su propia interrogante:

"Es historia común a Brasil, Chile y demás países de este Continente, que su industrialización se ha venido haciendo principalmente en las últimas dos décadas. Y esa industrialización ha tenido por objeto principal el de sustituir las importaciones. Pero las industrias nacionales han debido producir para mercados reducidos. La industria del Brasil (y también la de Chile y otros países) saturó el mercado interno; vendió su producción a todos los compradores posibles. Pero con mercados reducidos, las industrias no logran eficiencia ni bajos costos, como las grandes industrias de los países de alto desarrollo. ¿Solución? Ampliar los mercados. Chile, tal vez saturó su propio mercado y por eso necesita mercados continentales; por eso se explica su interés por el Tratado Andino, ya que en vez de venderle a nueve millones de chilenos puede ampliar su mercado a 60 millones de latinoamericanos. Pero Brasil tiene extensos territorios y mercados que no están aún integrados (casos de la Amazonia y el Nordeste); se trata de agregar al proceso económico general de la nación a los millones del Nordeste; aunque no sea a los 30 millones; aunque sean 10 millones (equivale a un Chile más), lo que producirá un gran impacto en la industria nacional, facilitando así que produzcan en términos de eficiencia y costos adecuados para un mercado continental".

"Así, la integración interna es para Brasil un camino paralelo al de la integración internacional: condiciones mutuas, en que una no perjudica a la otra, sino en que ambas se aceleran simultáneamente".

CITA... (De la 1ra. Pág.)

El Embajador chileno en Brasil, Héctor Correa Letelier, llegó ayer a Brasilia para atender los últimos detalles del programa oficial.

La prensa brasileña ha publicado gran cantidad de artículos sobre la personalidad del Presidente chileno, y muchos han destacado el hecho de que Frei camina sin custodias policiales por las calles de Santiago, especialmente cuando sale del Palacio Presidencial.

La agenda a que se someterán los dos Mandatarios es bastante flexible como para que ambos escojan libremente los temas que deseen tratar. En lo comercial, ya está funcionando desde hace varios días una Comisión Mixta Chileno-Brasileña, que está preparando acuerdos comerciales de especial importancia para Chile, principalmente en lo que se refiere a las ventas de cobre al Brasil.

La prensa brasileña ha destacado con mucho énfasis la importancia política de la visita de Frei, y parece estarse generando un entendimiento chileno-brasileño de grandes alcances en torno a la idea de integración latinoamericana y la comunidad tecnológica.

Causó gran impacto en la opinión pública y oficial brasileña una declaración que hizo el Presidente Frei a un periodista de ese país, según la cual Brasil debe asumir el liderazgo de la integración latinoamericana, por su gran poderío económico, por su gran población que es más de un tercio de todo el continente, y por la gran influencia brasileña.

Estos hechos, más la simpatía que despierta Frei en los medios populares del continente, tienden a asegurar un gran éxito político en esta gira, y un gran paso que puede ser decisivo en la integración continental.

"ADECO" INICIA ACTIVIDADES

Hoy, a las 19 horas, en su sede de calle Miraflores 540, se realizará la ceremonia inaugural de las actividades de la Asociación de Empresarios Constructores, ADECO.

Esta entidad, es la primera en su género, que se organiza para consolidar la recuperación de la actividad constructora. En el acto de hoy, hará uso de la palabra el presidente de ADECO, Baudilio Maldonado Miranda, para dar a conocer los estudios realizados dentro del programa habitacional.

Al acto están invitados Ministros, Subsecretarios y otras autoridades estatales.

DEFUNCIONES.—

† Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido hijo y hermano, señor

HERNAN MADARIAGA GONZALEZ

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio de Barrancas, después de una misa que se oficiará a las 10 horas en la Parroquia Luis Beltrán (San Pablo 8971).

Sus padres y hermanos

† Ha dejado de existir nuestra querida esposa y madre, doña

BENITA AGURTO JARA

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Metropolitano. El cortejo partirá desde su casa-habitación de calle 14 Sur N.o 2672 (Pobl. J. M. Caro), a las 16 horas.

La familia

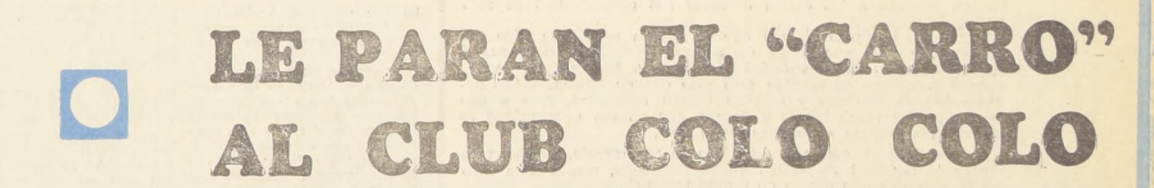
PARA "PALIAR" EL DESASTRE.

LA CENTRAL QUIERE ALZAR LAS ENTRADAS

¿SON ESTOS LOS RESPONSABLES?

¿QUE TIENE QUE VER EL PUBLICO CON LOS ERRORES DE LOS DIRIGENTES? PENSAMOS QUE NADA, SIN EMBARGO LA ASOCIACION CENTRAL QUIERE SUBIR LOS PRECIOS DE LAS ENTRADAS AL FUTBOL.





Ahora es cierto.-

GUILLOTINARAN A DANTE PESCE

El sábado ante Unión

DEBUTA BASQUETBOL OLIMPICO URUGUAYO

NOCETTI ENTREGO INFORME:

NO HABRA CAMBIOS EN LA SELECCION

(POR AHORA...)

● SALVADOR NOCETTI presentó dos ex-ensos informes al Directorio de la Central de Fútbol relacionados con los tres partidos de la Selección jugados en la gira por Perú y México. El presidente de la delegación, Exequiel Bolomburu, también entregó el su-ro. Las relaciones fueron entregadas en ca-ácter de "confidencial", y en ellas se anali-an diversos aspectos de la actuación de los eleccionados, a la vez que se sacan conclu-iones para enmendar errores.

● EN DECLARACIONES a nuestro diario, el entrenador Nocetti sostuvo la necesidad imperiosa de alternar continuamente con fuerzas futbolísticas extranjeras, único camino para llegar con chances de clasificación de aquí a las eliminatorias de México, el próximo año.

● HOY EN LA TARDE, la Selección chilena reiniciará sus entrenamientos, aunque señaló el coach que primordialmente se conversará con los jugadores para comentar los partidos de la gira. No hay eliminados ni tampoco nuevos llamados al plantel.



DANTE PESCE CANDIDATO A LA GUILLOTINA DE LA CENTRAL

De nuevo se anuncian dificultades para Dante Pesce, el irascible, temido y hasta perseguido entrenador de O'Higgins de Rancagua: Héctor Arruez, un caballero muy gordito y muy joven, que las oficia de Delegado de Deportes Concepción ante la Asociación Central, presentó una grave acusación contra el D.T.; una acusación que será tratada esta noche en sesión del Tribunal de Penalidades y que puede terminar con la carrera del entrenador en Chile.

Arruez se queja de que en repetidas oportunidades Dante Pesce ha tratado de "pegarle"; que Pesce no lo puede ver y que ya no vive tranquilo con tantas amenazas que se ciernen sobre su persona. Pero en su carta a la Central, que es de quejas, susto y pedida de protección, no se refiere en ningún párrafo a cuáles han sido las causas que han motivado esa actitud del entrenador, que aun siendo demasiado propenso a los arrebatos, no se caracteriza precisamente por ser dueño de un físico capaz de amedrentar a un ciudadano de las hechuras del gordito Arruez.

Pareciera que tras todo esto se ocultara algo más. Es como si en la Central o los que tienen que ver con ella no hubiesen adoptado un acuerdo tácito —que es posible no sea tácito— en el sentido de atacar a Dante Pesce, y ello ebedeciendo a la mala ocurrencia que ha tenido el entrenador, en el sentido de que en más de una oportunidad se ha lanzado a criticar la gestión del organismo rector del fútbol, acusándolo de una inoperancia total y absoluta· de estar destruyendo paulatinamente al fútbol profesional con sus continuas equivocaciones y de formar grupos y camarillas para velar por sus intereses en perjuicio de la verdadera función para la cual fueron designados.

Estas críticas de Pesce a la Central lo han transformado en persona no grata en Cienfuegos y puede ocurrir que ahora los dirigentes, al tener en sus manos una nueva arma, terminen definitivamente por desprenderse de la tan molesta y poco deseada presencia del entrenador.

ALZA EN LAS ENTRADAS

SE AVECINA UNA NUEVA alza en el precio de las entradas para presenciar los espectáculos futbolísticos. Los clubes se quejan, dicen que se están muriendo de hambre y que no tienen cómo paliar tan ingrata situación.

Los dirigentes de la Central —que lo escuchan todo y a todos— prometieron estudiar el asunto y buscar alguna fórmula que no sea muy onerosa para los aficionados y que al mismo tiempo permita a los clubes afrontar sus compromisos de manera más desahogada.

Hacía bastante tiempo que se estaba esperando algo por el estilo, y todo por causa de algunas envidillas originadas a raíz de que la Central autorizó para que en Antofagasta, La Serena y Rancagua se cobrara algo más que en Santiago. Los argumentos de nortinos y sureños fueron aceptados, pese a que hubo muchas caras largas y pese a que en esa oportunidad se hicieron las mismas objeciones que ahora.

La Central, una vez estudiado el sobreprecio, deberá presentar la solicitud respectiva en la DZRINCO, siendo este último organismo quien decida en última instancia.

CONSECUENCIAS

UNA PRIMERA FECHA del campeonato con muchas lesiones —resentidos, que les dicen—, la lista es larga, pero los más afectados fueron o lo son Coll, Barrales, Graffiña y Juan Carlos Moreno. Les será muy difícil estar en sus próximos compromisos e incluso es posible que alguno de ellos sea operado en los próximos días.

EXCUSA

Y CON ESTO DE LOS OPERADOS, Salvador Nocetti tiene un buen argumento para desprenderse de Ricardo Cuevas. El jugador bohemio hace tiempo viene sintiendo un agudo malestar a la rodilla que le ha impedido jugar y entrenar normalmente. Nocetti anunció que por el momento no haría cambios en el plantel, pero al mismo tiempo señaló que si Cuevas no se restablece en algunos días más, pese a que lo lamentaría mucho, se vería obligado a marginarlo del equipo nacional.

SIN COMENTARIOS

EN EL INFORME del partido Ferro-San Antonio, que fue presentado por Mario Araya, que actuó como director de turno, se cita el siguiente hecho, al que nos referimos sin comentario: "El arquero Javier Longa, de Ferrobádminton, recibió un violento puntapié en la cabeza que lo dejó sin conocimiento por espacio de varios minutos. Durante ese lapso fue reemplazado por Pino. Examinado por el médico de turno, éste aconsejó al entrenador Julio Varela que reemplazara a su arquero definitivamente, porque en esas condiciones era peligroso que Longa volviera a la valla. No lo estimó así el D.T. de Ferro y el meta retornó a su puesto, luego de aproximadamente diez minutos. Posteriormente se supo que Longa había sido llevado en camilla al tren que trajo a la delegación de vuelta a Santiago".

Aclaró más tarde el dirigentes informante, que el médico de turno no estaba autorizado para impedir la actuación de un jugador y que la responsabilidad en esos casos recaía directamente sobre dirigentes y entrenador, al que pertenecía el jugador afectado.

SEMINARIO DE GERENTES

EN ENERO PROXIMO se realizará en Santiago un Seminario Internacional de Gerentes del Fútbol. La inicativa pertenece a los ejecutivos chilenos, y ya han prometido su asistencia delegados de toda Sudamérica y de México, incluso.

TRIBUNAL

51 JUGADORES de Primera y Segunda División han sido citados a la audiencia de esta noche en el Tribunal de Penalidades. Una cuota abismante y que refleja la vehemencia con que se disputó la fecha pasada.

No Sólo de Fútbol Vive el... Periodista

ES CURIOSO, compañero, lo que pasa con los periodistas deportivos. En este país, en el que todos saben de todo y todos son especialistas en todo, al periodista deportivo lo encasillan, sin piedad alguna, en lo que ellos creen "es lo único que entiende". Mi amigo Julito Martínez, compañero, hermano de tantos años de profesión y de trasnochadas, tuvo la peregrina idea, hace un par de semanas, de hablar en su espacio de televisión, sobre la zarzuela, las operetas y el cine. Bastó eso para que cayeran sobre él los fuegos del infierno. ¿Por qué Julito se metía a opinar sobre cosas que no entiende? Que hable de fútbol y basta.

Claro, que hable de fútbol, que no se salga del tema. Esto, compañero, va para todos los periodistas deportivos. No tenemos derecho a hablar de otra cosa ni a gustar otras cosas. Yo recuerdo que, hace ya un buen montón de años, se habló, en una peña nuestra, de literatura, de pintura y qué sé yo. Era un grupo de buenos amigos y allí me sentí tranquilo. Hablé también, expresé mis opiniones, di a conocer mis gustos. Un funcionario de Investigaciones, que era "del piño" nuestro, se mostró asombrado.

—¿Cómo?, me dijo, ¿Usted entiende de esto, a usted le gustan estas cosas? Yo creía que sólo le interesaban el fútbol y el boxeo...

No me extrañó la pregunta.

—Oiga, amigo, entiendo que usted me trate de encasillar. Pero vea lo que son las cosas. Usted es un policía macanudo, pero a mí nunca se me ocurrió que sólo entendiera de asesinatos, de robos y cogoteos. No pensé que sólo se interesaría por Agatha Christie, Simenon y el Comisario Maigret...

HAN querido excomulgar a Julito porque habló de la zarzuela. Su estirpe española, su caliente sangre medio vallisoletana y medio riojana, se emocionó con la zarzuela, como es lógico. Y habló de lo que había visto en el Teatro Cariola. También habló de cine, porque cuando Julito se pone a charlar en sus 15 minutos de los lunes, él sabe cómo comienza, pero nunca de lo que se le irá ocurriendo en el camino. Miró todo esto desde su punto de vista absolutamente personal —que no es el mío, compañero, desde ya se lo digo— y les pareció mal. ¿Qué se mete a hablar de cine y de zarzuelas este señor que sólo sabe de fútbol? Que opine de patadas, pero no se salga de ahí...

NO entendieron los sabios doctores de la ley que la palabra de Julito tiene sabor a palabra del ciudadano cualquiera, del que va por la calle y se detiene a conversar en el café, del que paga la entrada a los espectáculos y sostiene temporadas.

SERVILLETAS de papel

por MR. HU[...]

Del "respetable público", que le dicen. No ha querido sentar cátedra ni titularse experto. Dijo lo que dijo porque le salía de adentro, que éso tiene este amigo mío. Y por eso lo escuchan miles y más miles de gentes en sus charlas de la televisión. Por eso hace reir y hace llorar a una gran masa de televidentes (¿cómo estuve?). Pero los sabios no piensan lo mismo. Quieren que sólo hable de fútbol, de patadas, de cuatro-dos-cuatro y todo eso. Las charlas de Julito no son para intelectuales, pero eso no importa. Ellos sólo se escuchan a sí mismos y quedan felices. Una vez le preguntaron a un señor para qué escribía sus memorias, y él, con solem[...] respondió:

—Hombre, pa[...] go que leer en [...]

YO LEO d[...] también las [...] los expertos en [...] teatro. Pero ah[...] con miedo. No [...] cosa que me di[...] tengo por qué [...] no debo salirme [...] mentarios depo[...] que eso es lo [...] entiendo. Y lo [...] es que no sé [...] entiendo tales [...] Por suerte, en [...] desta servilleta [...] he escrito sobre [...] un periodista [...] así es que estoy [...] No he tocado [...] tabú.

Básquetbol Porteño:

New Crusaders Golpeó a la "Cátedra": Ganó a Arabe 68-63

(Ahora varía el panorama...)

Un resultado puede hacer variar totalmente el panorama que se proyectaba en el torneo oficial cestero de Valparaíso. En efecto, justo cuando uno de los "entendidos" se atrevía a manifestar que era Arabe tremendamente superior al resto, fue precisamente el más débil, New Crusaders, el que aplastó ese juicio, dejando establecido que no es tan bravo el león como lo pintan. Incluso, no se trata de expresar que el quinteto arábigo no posee bondades excepcionales, sino señalar que en un país donde deportivamente nos caracterizamos por la "irregularidad" de rendimiento no valen los pronósticos para nadie. Y está esa victoria de New sobre Arabe (68-63), lejos también de cualquier vaticinio. En verdad, el conjunto del Cerro Alegre "se pasó". No tuvo a través del encuentro en su desarrollo completo la opción clara de poder repuntar. Empero, sí, exhibiendo en su remozado plantel un espíritu, voluntad y aplicación para por lo menos caer honrosamente ante tan linajudo adversario.

Sin embargo, Arabe, contemplativo y todo, no salió de su tranco, como "esperando" la levantada anímica más que de otros argumentos, de su rival. Estando en ventaja amplia hasta por 13 puntos, sólo Francisco Valenzuela mantuvo el ritmo y la continuidad que requiere un equipo que "busca" un título. El resto, empero, jugando al tranco hasta que se produjo la sorpresa y en menos de tres minutos creció New, sin que Kiko, Pando, Ferrari y Santana pudieran impedirlo.

De esta forma, Unión Española se puso al frente de la tabla de colocaciones, al restar solamente tres reuniones para el término del campeonato y a dos del partido que seguramente resolverá el título cuando se midan Arabe y la Unión Española.

Al margen de ello, se derrumbó igualmente, ya en definitiva, el elenco de Universidad de Chile, que a causa de problemas personales entre sus jugadores o, mejor dicho, entre Luis González y Osvaldo Salas, hijo del entrenador de la "U", es muy probable que este último se resuelva por emigrar a otro club que según se dice, sea el de Arabe.

Lo ingrato e inconfortable del asunto es que Salas jugador, es un elemento importante, como lo es también González en la alineación azul. Uno como conductor hábil, ingenioso y veloz y el otro como goleador y reboteador en los dos tableros por su físico fuerte. Empero, en los últimos compromisos no han estado ya más juntos y con toda seguridad padre, entrenador e hijo jugador se decidan a mudarse a otra parte.

Este asunto dicho así como "pelambre", es oportuno que se conozca para cuando llegue el momento de los descargos. Ya que Sportiva supo aprovechar muy bien esta "quedada" de Universidad de Chile para colocarse tercero, luego de doblegar a Esperanza (59-57), en un desenlace espectacular y en el que los esperancinos hicieron todo lo posible para perder. Se imponían a lo largo del cotejo y justo restando cuarenta y cinco segundos una pelota perdida de Lillo permitió la jugada que incidió en la diferencia y más tarde quedando doce segundos y con la pelota el propio Lillo la perdió en un pase que no podía encontrar a Bennet arriba en las tribunas.

En los otros encuentros, Unión Española superó a Universidad de Chile (72-60) y Universidad Católica a Chilena (68-56) quedando los hispanos al frente del grupo con diez triunfos y una derrota. Luego está Arabe, con nueve y dos; Sportiva, con siete y cuatro; Universidad de Chile y Universidad Católica, con cinco y seis; Esperanza, con cuatro y siete New con tres y ocho y Chilena con uno y diez partidos perdidos.

Continúa Luis González, de la "U" como el hombre-gol con 226 puntos. Lo escolta Robert Bennet, de Esperanza, con 189 y Oscar Foinoni de Arabe, y Luis Adelsdorfer, de New, con 165 puntos. Hasta el momento han asistido 18.468 personas, que han dejado en boletería la suma total de Eº 19.818.11. La próxima fecha anuncia los siguientes partidos: New con Universidad de Chile y Español con Sportiva (jueves); Chilena con Esperanza y Universidad Católica con Arabe (domingo).

(Armando Jorquera M.)

Volvieron a brindar Sportiva y Esperanza un duelo ya casi tradicional. [...] fueron los itálicos los vencedores. (59-57) en un desenlace que pudo ind[...] contrario a no mediar dos errores inmensos de Luis Lillo, que aparece en [...] mer plano de la izquierda. La escena la anima el efectivo Rodolfo Arrué, [...] logrado elevarse ante la presencia de Vidal, Robert Bennet y Urzúa. U[...] más el torneo con la derrota de Arabe ha cobrado vivo interés. Lo supero[...] menos que uno de los colistas, New Crusaders.

Natación preolímpica

Siguen Cayendo Records Mundiales: 52" 6 en 100 Metros

LONG BEACH (CALIFORNIA), 3 (UPI).—El nadador norteamericano Zac Zorn, de la Universidad de California, en Los Angeles, igualó el record mundial en 100 metros, libre estilo, cuando cubrió anoche la distancia en 52,6 segundos, en pruebas preolímpicas de Estados Unidos.

En segundo lugar quedó en la competencia Ken Walsh, con 53 segundos. Ken había impuesto la marca el año último. En 200 metros espalda, el joven estudiante de bachillerato Jack Horsley, de 16 años, estableció un record norteamericano con tiempo de 2.08.8.



Everton tuvo similares oportunidades ofensivas que Wanderers. Sin e[...] en esto de hacer goles, los ruleteros dispusieron de un Escudero siempre [...] oportuno y consumado artillero. Como que hizo los dos tantos de su equ[...] vemos entre el zaguero Manuel Ulloa y el arquero Juan Olivares, que se [...] ese centro ejecutado por Henry.

Ecos del Clásico Porteño

Le "Cambiaron" e[...] Rival a Wanderer[...]

O se equivocó tácticamente Wanderers o por el contrario fue la disposi[...] bolística de Everton la que se impuso en el rectángulo de Sausalito. Si nos [...] al resultado es evidente que sacó mejores dividendos al plantel viñamarino, cu[...] ra sorpresa de su tradicional adversario desvirtuó el ataque como concepto b[...] ra asumir riesgosas providencias defensivas. Y aquí fue que surgieron proble[...] están gravitando en forma directa en el elenco porteño, porque no se trata [...] nuar la carencia de hombres realizadores. Sino que muy a la inversa, se ha [...] una enormidad con jugadores que no saben resolver. Elementos que se c[...] y que a falta de acompañamiento se diluyen en una labor inconsistente.

Lógicamente que se trata de una situación momentánea. Es decir, has[...] tras se prolongue una declinación en piezas que en otras ocasiones han rendi[...] lo manifiesto es que Wanderers tiene muchos organizadores, aunque nadie [...] la pelota en las redes. Y si Everton lo superó, no fue por supuesto atendiendo [...] bajo permanente dentro del campo, sino porque hizo dos goles o mejor dicho, [...] plotar mejor las ocasiones que se presentaron en un partido carente de acc[...] siva y en el que Everton muy por debajo de esa presentación maciza de su [...] ción se bastó con "esconder" la pelota y cederle la iniciativa a Wanderers para [...] tos no supieran qué hacer con el mayor espacio de que dispusieron.

Lo sabemos a Everton, un conjunto de ataque. En cambio, a Wanderers [...] tel empecinado, fuerte, agresivo y pujante. Everton en este encuentro no sal[...] car la penetración de Henry, el disparo de Escudero o la intervención más [...] da en ataque de Begorre. Al reves, protegió la pelota. Se salió jugando orden[...] te desde atrás consiguiéndose al exasperamiento en las filas caturras que ine[...] blemente esperaba a un rival entregado al ataque.

De ahí que Wanderers se vio impedido de desarrollar ese plan predisp[...] destruir en su mediocampo porque no tuvo qué destruir. Se encontró con [...] despejado, sin tener intención de atacar en mérito a que su oponente dispo[...] gadores artilleros. Y fue así que siendo Wanderers el que presumiblemente b[...] contragolpe para sorprender a una escuadra que se pretendía estaría en fu[...] ataque, resultó ser Everton el de las réplicas, obteniendo suculentos frutos.

El triunfo siendo probable, nadie se lo imaginaba en tal proyecció. Se [...] Wanderers. Descontrolado, inquieto, ofuscado y con los mismos vacíos en su [...] ra, prueba está que con el ingreso de Bonano, nuevamente muy tardío, se pro[...] reacción favorable e instantánea de mejoría, porque es lógico en razón a sus [...] argumentos humanos, en proporción a los que posee Juan Alvarez. E insist[...] incluso el uruguayo Ferrero no puede estar al margen de cualquier formació[...]

En el "Clásico Porteño", los "ruleteros" los esperaron. Se metieron a[...] llevaron a su fútbol. Todos la tocan, todos la esconden y todos van arriba. [...] si esto fuera poco, Guillermo Martínez, se metió en el bolsillo a Porcel de Pera[...] vedo y más tarde a Canelo que quedó en el suelo dándose vuelta sin saber h[...] ra por dónde se la "pasó" el formidable mediozaguero viñamarino. Todas [...] cunstancias marearon a Wanderers que en la obligación de ofrecer algo más [...] videncias defensivas, sólo en el segundo tiempo mostró parte de sus cualidad[...] do Everton llegando a excederse en la congelación insistió demasiado en el [...] teral, logrando entonces con un "desorden organizado" acorralar a pelota[...] quero Contreras y antes de ese golazo de Bonano, el propio meta y Manuel [...] otra, dejaron con el grito ahogado de gol en las gargantas a los entristecidos [...] caturros. Sin embargo, Escudero que mantiene esa condición de artillero [...] nismo encomiables en el área, volvió a intervenir dejando un tono de injusti[...] que ciertamente el confronte ya estaba equilibrado a esas alturas.

(Armando Jorquera Márq[...]

ESTA TARDE estirarán las piernas y conversarán largo con el entrenador Nocetti los 25 preseleccionados en la cancha "Juan Pinto Durán". Se analizará la gira a Perú y México.

"BITACORA" Y "CONCLUSIONES" DE LA GIRA

DOS INFORMES "MISTERIOSOS" ENTREGO NOCETTI A LA A.C.F."



EL ENTRENADOR SALVADOR NOCETTI entregó el lunes al Directorio de la Central de Fútbol dos extensos informes —seis carillas cada uno—, DE CARACTER CONFIDENCIAL, relacionados con la gira de la Selección Chilena a Perú y México. En el primero de ellos hay una relación cronológica de las actividades que desarrolló el equipo, una especie de bitácora de viaje, en la que figuran los jugadores uno por uno, con indicaciones sobre su comportamiento. El segundo, responde a las conclusiones de Nocetti en lo positivo y negativo que reportó la gira, futbolísticamente.

■ Después de entregar ambos informes, conversamos con el entrenador, quien dejó entrever en mucho el contexto de ellos.

—¿Habrá novedades en el plantel?

—Ninguna, por el momento. No hay ELIMINADOS ni nuevos CONVOCADOS al equipo... Esto porque hay dos jugadores que no han actuado en ningún encuentro de la Selección, que son Lara y Angulo... Y hay que verlos a todos. Por lo demás, un solo partido, como ocurre en muchos casos, no da una pauta real del rendimiento del jugador.

—¿Usted quedó conforme con el juego de la Selección?

—En líneas generales, sí; pero, ya le digo que no se puede hablar de manera absoluta... La gira ha servido para convencerme de que debemos jugar muchos partidos internacionales, adquirir roce, si se pretende llegar a las eliminatorias con verdaderas posibilidades.

—¿Usted llevó a México lo mejor que hay en nuestro medio?

—No lo mejor, sino aquellos que estimo están más capacitados para asimilarse a la MENTALIDAD que quiero imponer al equipo... Se publicó que por qué no había llamado a Daniel Díaz en lugar de Arias. Posiblemente Díaz sea más jugador que Arias, pero éste jugó muy bien en Lima y creo que está más dentro del fútbol que estoy imponiendo... Además, puede que el próximo año haya varios jugadores que ahora son titulares y que, por ese entonces, no lo sean, y viceversa... Yo estoy mirando a la Selección con proyección de la eliminatoria...

—¿Por qué, entonces, no se llamó a jugadores más nuevos, para prepararlos?

—Porque hay que buscar un TERMINO MEDIO, que asegure resultados actuales. Porque yo los necesito para poder exigir. Si no inmediatamente se lanzan encima de uno... Al jugador debutante hay que ponerlo junto a compañeros de mayor experiencia para que vaya asimilándose al fútbol de la Selección, para que vaya ganando experiencia.

—¿No habría sido conveniente una Selección netamente joven?

—Para ello necesitaría un tiempo de por lo menos seis meses para prepararlos, y en nuestro fútbol no hay posibilidades de hacerlo. Los clubes, no sabemos, si estarían dispuestos a entregar sus jugadores cuando yo los pidiera... Pero, el próximo año habrá que hacerlo de alguna manera con los seleccionados. Habrá que trabajar cuatro o cinco días a la semana con ellos, exclusivamente.

■ Salvador Nocetti contó que los tres arqueros respondieron muy bien, que no hubo problemas dentro del plantel, y volvió a insistir en LA NECESIDAD DE JUGAR CONTINUAMENTE PARTIDOS INTERNACIONALES DE AQUI A LAS ELIMINATORIAS.

INFORME DE BOLUMBURU

■ EXEQUIEL BOLUMBURU, que presidió la delegación chilena, también entregó su informe al Directorio de la Central. Aunque igualmente es de carácter confidencial, trascendió de que contiene críticas al fútbol de la Selección en su aspecto ofensivo. En lo extrafutbolístico, hay similitud con lo expresado por Nocetti. No hubo problemas de ningún tipo con los jugadores.

HOY ENTRENA LA SELECCION

■ **A las 15 horas reinicia sus prácticas, en la cancha "Juan Pinto Durán", la Selección Chilena. Según contó Salvador Nocetti, será un entrenamiento "para estirar las piernas". Especialmente se conversará sobre los encuentros con Perú y México, y ver manera de ir haciendo algunas modificaciones.**

■ El entrenador citó a los 25 primitivos nominados, sin variaciones. Insistirá en Eduardo Cortázar, de Green Cross, que sólo asistió a la primera convocación. Posteriormente, la incertidumbre de la clasificación determinó su forzada exclusión. Pero, ahora que ya está todo tranquilo, no se ven las dificultades para que concurra a los entrenamientos... Caso contrario, Nocetti informará al respecto para buscar el reemplazante.

EL SABADO DEBUTA EN NATANIEL LA SELECCION OLIMPICA DE URUGUAY

■ **En la misma reunión en que se jueguen dos encuentros por el Torneo Metropolitano en su fase de clasificación, debutará en Chile la selección preolímpica del básquetbol uruguayo frente a Unión Española.**

■ En efecto, la Federación de básquetbol de Chile, que es la que trae a este equipo a nuestro país, no tiene otra posibilidad de hacer jugar a los charrúas que mezclándolos con un programa por el torneo metropolitano. Y esta reunión múltiple se efectuará el próximo sábado en el Gimnasio Nataniel. Ya llegó el cable oficializando la visita. El plantel nacional uruguayo llega a Pudahuel el mismo sábado a las 19 horas y deberá jugar esa misma noche a las 22 con los hispanos.

■ **De preliminar actúan Universidad Técnica con Dávila Baeza a las 19.30 horas. En el semifondo Universidad Católica con Thomas Bata a las 20.45 horas y el tercer encuentro, Selección de Uruguay frente a Unión Española.**

■ El domingo en la mañana los de la "celeste" viajarán a Valparaíso para enfrentar a un equipo porteño, posiblemente Arabe. Esa noche parten a Valdivia donde jugarán el lunes en la noche ante la selección de esa ciudad o bien frente al plantel de Universidad Técnica que la semana pasada hizo la "gracia" de ganar a Unión Española. El martes es posible que actuen en Osorno. Aún no se tiene la confirmación de este encuentro. De no jugar en Osorno regresan a Santiago para tomar el avión al día siguiente que los llevará a Perú.

MAÑANA VIAJAN ATLETAS JUVENILES A SAO PAULO

■ MAÑANA VIAJA a Brasil la delegación nacional que participará en el Campeonato Sudamericano Juvenil de Atletismo, que entre los días 8 y 14 de septiembre se realizará en Sao Paulo.

■ **A la nómina inicial fueron agregados los nombres de Ilse Mella, que viajará en reemplazo de Gabriela Franz en Salto Alto. Se agregó asimismo a Kity Schuler que fue designada reserva en tres pruebas: Alto, Largo y 800 metros Vallas.**

■ Jorge Weil, que no podrá estar presente en Sao Paulo, será reemplazado en los 3.000 metros planos por René Salazar, mientras que también concurrirá Leonardo Aguayo como suplente en 110 metros Vallas y Posta 4x100.

Finalmente, se ganaron el pasaje los atletas Pedro Arextzabala y Alejandro Serrano; el primero lo hará en Garrocha y el segundo en Jabalina y Hexatlón.

EXEQUIEL BAEZA

■ **La Federación Atlética no se pronunció el lunes en la noche acerca de la posible designación de Exequiel Baeza en el equipo olímpico. Baeza, que con excelente tiempo ganó la maratón el domingo pasado, no estaba considerado en el Plan México, de ahí entonces que sea el Comité Olímpico quien decida al respecto. En todo caso la Federación se reunía a mediodía de hoy para barajar algunas fórmulas que permitieran que el fondista de la Técnica fuera incluido en el equipo.**

ESTA TARDE: ATLETISMO ESCOLAR EN EL NACIONAL

■ UN INTERESANTE certamen atlético escolar se realizará esta tarde en la pista del Estadio Nacional bajo la organización del Liceo de Hombres N.o 7, y el control de la Asociación Atlética Escolar.

Participarán en este evento representantes del Liceo N.o 7, Colegio Notre Dame, Liceo N.o 8 e Instituto Nacional.

El torneo se desarrollará de acuerdo a la siguiente programación:
Infantil.— 60 mts. planos; 600 metros; Salto Alto y Posta 8x50.
Intermedia.— 80 mts. planos; 800 metros planos y Salto Alto.
Superior.— 100 mts. planos; 1.000 mts. planos y Salto Alto.

APRENDA SU NOMBRE: "PUEDE LLEGAR"



MIGUEL MAULEN MARTINEZ, del club "Huracán", de Llo Lleo a la Cuarta Especial de Santiago Morning. 20 años, 1.72 de estatura y 70 kilos de peso. El muchacho ya promete en el ataque bohemio, por su físico, sus condiciones y por su dedicación.

Está convencido de que puede llegar y eso ya es mucho. Admira a Adolfo Olivares y aún admirándolo no duda que un día tendrá que reemplazarlo. Es lo lógico por lo demás. Savia nueva, renovación, como en todas las cosas. Raúl Zúñiga, entrenador de las divisiones inferiores confía en Miguel y el muchacho dice: —"No puedo defraudarlo. Es más: sé que no lo defraudaré porque me gusta esto del fútbol, me gusta y me cuido para llegar a ser algún día un buen jugador".

"En Pueblo Hundido pagan Eº 10"

CROVARI SOSTIENE: 5 ESCUDOS POR "GALERA"

■ Waldo Crovari, el hombre de las platas de la Comisión Interventora de Colo Colo, dijo el lunes en la Central, cuando acompañó a Guillermo Ferrer, su "presidente", que iban "derecho al abismo" con las recaudaciones que va se insinúan en el torneo de Promoción.

—En Talca recaudamos apenas 8.375 escudos. Hay que descontar los gastos de traslado, estada, premios y otras cosas, además de la amortización a la deuda con la Central, que estipula como mínimo DIEZ MIL ESCUDOS POR PARTIDO... A ese paso no podemos continuar.

—¿Cuál sería la solución al problema?

—Alzar, por ejemplo, los precios de las entradas. Se lo hemos hecho ver al Directorio.. Y esto no sólo beneficia a Colo Colo sino a todos los demás clubes... Podrían ser unos CINCO ESCUDOS por galería.

—¿Cuánto necesitan ustedes para financiarse?

—Bien por sobre los 25 mil escudos de recaudación por partido... Ni más ni menos. Para ello es imperiosa un alza en las entradas. Imagínense que en Pueblo Hundido, cuando jugamos allá con la Selección local, se cobraron DIEZ ESCUDOS por la entrada... Y acá en el Nacional, cómodamente sentados y viendo buen fútbol, el espectador paga tres escudos... No hay proporción.

—¿A cuánto asciende la planilla de gastos de Colo Colo?

—HAY QUE PAGAR MAS DE 80 MILLONES MENSUALES...

Semifinal de los Barrios

MARIO CASTILLO DERROTO P. P. A RENATO GARCIA

En el ring del México se realizó el sábado recién pasado la primera semifinal del Campeonato de los Barrios, tradicional competencia que organiza la Asociación Santiago de Boxeo.

■ **La nota destacada de la reunión fue la derrota del invicto pluma Renato García, a manos de Mario Castillo, otro valor que irrumpe sorpresivamente en el pugilismo amateur. En general, todos los combates resultaron altamente atractivos, superando con largueza a las anteriores veladas eliminatorias.**

■ Los resultados fueron los siguientes: MOSCA JUNIOR: Mario García (San Pablo) venció por decisión del árbitro a Bernardo Toledo (San Francisco). GALLO: Omar Valenzuela (Exposición) ganó por retiro a Oscar Valdés (Lo Vial). PLUMA: Sergio Lillo (Lo Vial) se impuso por puntos a Carlos Avila (Club Hípico). LIVIANO: Omar Inostroza (San Francisco) derrotó por decisión del árbitro a Manuel Arenas (Club Hípico). MEDIOMEDIANO: Claudio Ríos (Exposición) ganó por retiro a Luis López (San Pablo). MEDIANO LIGERO: Alejandro Orellana (San Pablo) venció por puntos a Jorge Contreras (Avda. Matta). GALLO: Jorge Anabalón (Recoleta) derrotó por retiro a Ricardo Contreras (San Francisco). MEDIOMEDIANO: Alejandro Celedón (San Pablo) venció por decisión del árbitro a Jorge Morales (Avda. Matta), y en el PLUMA: Mario Castillo (Exposición) ganó por puntos a Renato García (San Pablo).

La segunda semifinal es en el mismo escenario, el próximo sábado.

BASQUETBOL JUVENIL MASCULINO

CURICO, ANFITRION QUE ANHELA CETRO NACIONAL

■ CURICO es una ciudad apacible con gente que gusta de laborar en silencio. Por eso, a los ojos del visitante, surge con una visión bucólica. Empero, hay dinamismo en su gente responsable.

El año pasado, la Selección Juvenil Femenina de baloncesto tomó parte en el certamen nacional de ese deporte.

■ **Llegó la delegación, sin estridencias publicitarias. Sólo los dirigentes y las jugadoras sabían a qué venían y cómo venían. Bien preparadas física y técnicamente. Al final los laureles del título de Campeón para las "huastequitas", como solía denominarlas el público adicto al quinteto metropolitano.**

■ Las próximas Festividades Patrias tendrán un sabor deportivo en Curicó. Su gimnasio techado será escenario del certamen nacional Masculino Juvenil de baloncesto. Allí sobre la madera encerada, en donde lucharon por el Mundial de este deporte Unión Soviética, España, Argentina y Puerto Rico —subsede Curicó— lucharán por el cetro de Chile la juventud chilena, la reserva del deporte del cesto.

■ Curicó —como anfitrión desde hace mucho tiempo, sin aspavientos, sin bulla, prepara su quinteto juvenil masculino.

■ **Por su parte, los dirigentes de la Asociación de Básquetbol, buscaron el asesoramiento de un Comité encargado de organizar el espectáculo. Este grupo está encabezado por el teniente coronel Julio Polloni Pérez, comandante del Regimiento de Telecomunicaciones; vicepresidente, Leopoldo Galdámez, de la Asociación de Baloncesto local; secretario, Sergio Sánchez —Asociación de Básquetbol—; tesorero, Emiliano Cospo Tardecilla, funcionario del Banco Comercial de la ciudad.**

■ Junto a estos personeros se hallan el Director del hospital, doctor Hector Campos; el prefecto de Carabineros, comandante Hernán Rojas, los que ya tienen virtualmente todo organizado. Nada ha quedado a la improvisación. Las delegaciones visitantes tendrán una recepción cordial de parte del pueblo curicano. Los lugares de atracción turística y las atenciones en cada uno de esos puntos de la zona sólo esperan el momento exacto.

LA SELECCION JUVENIL

■ **Los jóvenes valores del cesto curicano se adiestran bajo la dirección del entrenador Ricardo Suggibert. Los padres y las autoridades educacionales, comprendiendo la importancia del certamen, han otorgado permiso y facilidades a sus hijos para que no tengan otra preocupación que su adiestramiento con vistas al torneo nacional a jugarse en casa. Y, por cierto —si ello es posible— la obtención del galardón máximo: ¡Campeones!**

■ Los juveniles seleccionados curicanos tomaron parte recientemente en un cuadrangular jugado en Santiago. Sus adversarios fueron los quintetos de Bata, Municipal y Gasco. En este último representativo actuaron cuatro seleccionados juveniles de Santiago.

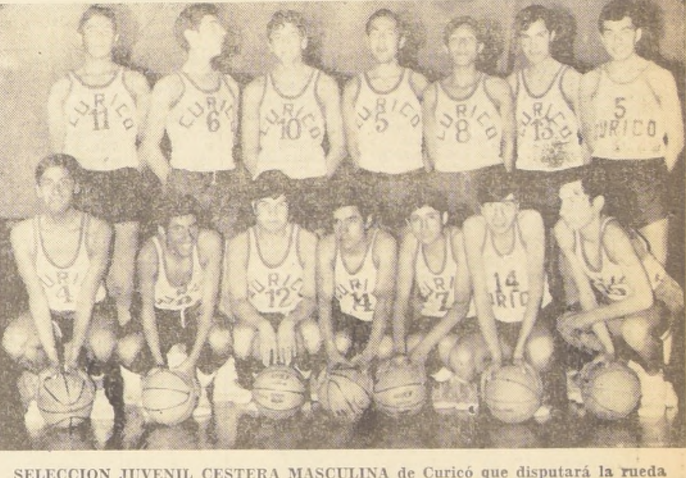
■ **El quinteto curicano se adjudicó el cuadrangular y este apronte serio tiene pleno de optimismo no sólo al director técnico del conjunto, sino a la afición local.**

■ Lo dicho.

■ Curicó está listo para recibir a los finalistas del certamen Nacional cestero masculino juvenil. La venta de abonos marcha normalmente. El financiamiento del torneo —cercano a los 70 mil escudos— no es motivo de inquietud para los responsables, porque la ciudad está ansiosa de que llegue el instante del acto inaugural.

■ **¿Repetirán los juveniles varones la gracia de sus conterráneos en el Nacional del Baloncesto Juvenil del año pasado en la capital?**

■ Curicó espera que sí. Ellos —los jugadores— también están optimistas. El tiempo —juez inexorable— dirá la última palabra.



SELECCION JUVENIL CESTERA MASCULINA de Curicó que disputará la rueda final por el título de campeón de Chile. De pie, izquierda a derecha: José Ureda, Mauricio Catadán, Patricio Olmedo, Pedro Salgado, Franz Sphronle, Miguel Barra y Gustavo Madrid; hincados, Carlos Farías, Lincoyán Villacura, Mario Valdebenito, Luis Fuentes, Juan Meneses, Francisco Muñoz y Jorge Herrera.

LABAN:

"COLO COLO NO PUEDE PEDIR MAS QUE LO QUE ESTABLECEN LAS BASES"

■ **Se quedaron con los "crespos hechos" para la fiesta, los integrantes de la Comisión Interventora de Colo Colo. El directorio de la Central no les dejó pasar ni una sola de las peticiones o intenciones de pedir que tenían, aprovechando su "terrible" y triste situación económica y deportiva.**

■ El "presi" de la Central, aclaró muchas dudas en una de aquellas improvisadas conferencias de prensa —que llaman— y que no son tan improvisadas. Los dirigentes están detrás de la puerta y miran por el ojo de la cerradura, cuando ven a varios "cazanoticias" salen de su escondite mirando para atrás, y dan la sensación que se encuentran con los periodistas a boca de jarro. Labán hizo más o menos lo mismo. Pero la conferencia de prensa fue bastante positiva.

■ **Aclaró que aunque resulte doloroso, Colo Colo no puede pedir jugar de fondo en el Nacional teniendo un encuentro del Campeonato Nacional de preliminar, porque todo está estipulado en las bases que los delegados de todos los clubes aceptaron a principios de año cuando se puso en discusión el sistema de certamen que operaría para el fútbol profesional.**

■ Y que ni tampoco puede exigir que se le pague el 60 por ciento de las recaudaciones.

■ **Ocurre que los albos tienen que cancelar semanalmente DIEZ MIL ESCUDOS. Lo han hecho religiosamente. Pero el domingo quedaron cortos. En Talca sólo sacaron cerca de OCHO MIL ESCUDOS y este problema y otros más hicieron que la Comisión pensara en un "reajuste" o en un nuevo estudio de su régimen económico.**

■ Pero al César lo que es del César. Esta Comisión que preside Guillermo Ferrer ha cancelado a la Central, hasta el momento, una suma cercana a los 600 MIL ESCUDOS de una deuda total de más de DOS MILLONES DE ESCUDOS.

—Algo es algo.



GALVARINO JORQUERA tendrá la misión de dirigir a Shangaicito en el clásico "Estados Unidos del Brasil", que se disputará el domingo venidero en el Club Hípico.

Veinte Radiografías Tomaron a Repicado

Confirmando nuestra noticia EXCLUSIVA, podemos insistir una vez más en algunos aspectos de la venta de Repicado para un turfman norteamericano.

El ejemplar fue llevado en la mañana del lunes a la Clínica Veterinaria del Hipódromo Chile, en donde se le tomaron VEINTE radiografías de las manos. El examen estuvo a cargo del veterinario norteamericano Dr. Cochrane, quien dio el visto bueno para la operación, que se efectuó cerca del mediodía. De todas maneras, el ejemplar fue trasladado ayer en la mañana a la Clínica del Club Hípico y sometido a nuevos exámenes, todos los que resultaron satisfactorios. En horas de la tarde se hizo el traspaso correspondiente y la firma de los documentos.

De esta manera, Repicado puede decirse que ya quedó en "la órbita del turf norteamericano".

Una pérdida sensible para nuestra hípica y sobre todo para sus espectáculos; en otras palabras, para los próximos clásicos.

HIPODROMO CHILE

Sábado 7 de Septiembre de 1968

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros.— 10.a Serie "A".— A las 12.10 horas.— (3 al 5).— PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 1 INICIAL.

6	1	La Suegra	54	14	V. Bravo	H. Gazmuri
Reaparece	2	Rinde	54	12	J. Toro	C. Miranda
Reaparece	3	Siguapa	54	10	J. García	J. Argagnon
Reaparece	4	W. Lamb *	54	2	E. Rodríguez	C. Castro
2	5	Yunque *	54	11	V. Barra	A. Donati
8	6	Chicaloca *	53	16	R. Clavería	P. Medina
9c	7	F. de Sem.	53	13	H. Ferufino	S. González
Reaparece	8	Observada	53	3	J. Amestelly	L. Toledo
Reaparece	9	Oropela	53	8	O. Osorio	A. Proschle
6	10	Patache	53	4	M. Ramírez	S. Alamos
7	11	Colignón	52	6	S. Azócar	D. Miranda
3	12	Curanie	52	5	G. Saavedra	E. Barticevic
Reaparece	13	Daguilla	52	15	P. Bustos	M. Valenzuela
Reaparece	14	E. Tan Pilla	52	9	A. Parra	P. Briones
4	15	Excéntrico	52	7	C. Díaz	J. Vidal
Reaparece	16	Sebastiao	52	1	L. Caroca	R. López

SEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.— A las 12.40 horas.— (Serie "A").— SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 1 INICIAL.—

7	1	A. Guapo	56	6	E. López	R. López
14.8	2	Broguel *	56	4	R. López	D. López
8	3	Operado	56	18	L. Camus	R. Maggi
8c.3	4	Corajurado	56	14	G. Saavedra	S. Miceli
Reaparece	5	El Mario	56	3	G. Farfán	H. Galaz
Reaparece	6	Epicentro	56	8	J. Pacheco	J. Bernal
3.6	7	F. Lover	56	1	C. Díaz	O. Silva
5c.5c	8	In Love	56	16	C. Astorga	G. Urquidi
3	9	L. Kent	56	9	S. Azócar	P. Briones
2c	10	Marocco	56	13	E. Suárez	A. Abarca
15c	11	Namos *	56	5	I. Sandoval	L. Toledo
Reaparece	12	P. Towers	56	11	D. Cerda	G. Avila
10	13	Posilipo *	56	12	J. Toro	F. Gazmuri
Reaparece	14	Saxophone	56	10	R. Castro	A. Ramírez
Reaparece	15	Sindicado	56	17	R. Hermosilla	L. Contreras
9c.11c	16	Solimán	56	7	P. Salinas	P. Bagú
6c.10c	17	Somerset	56	15	A. Salas	J. Baeza
Reaparece	18	Trapiche	56	2	J. Amestelly	H. Miranda

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— Novena serie "B".— A las 13.10 horas.— (6 al 11). TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 1 INICIAL y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 2.—

7.5.4	1	M. Negro	55	13	M. Ramírez	O. Jara
11.10	2	Amurrada	53	8	R. Rojas	L. Rojas
5c.6c	3	S. Bella ♀	53	7	D. Cerda	D. Torres
13	4	Boticaria	52	3	J. Eguren	D. Miranda
6c.5.6	5	Coalster ♀	52	9	A. Salas	C. Bagú
2	6	Curandera	52	2	J. Pacheco	L. E. Vásquez
12	7	María Esc.	52	6	N. N.	J. Cavieres A.
10	8	Papá	52	1	N. N.	C. Miranda
12.12	9	Tosti	52	14	B. Campos	E. Bécar
9.4	10	Ahí Viene	51	11	C. Díaz	A. Donati
Reaparece	11	Ajerezado	51	16	P. Herrera	L. Rodríguez
3	12	B. Gourmet	51	4	F. Venegas	P. Fuentes
Reaparece	13	Gin Solo	51	12	C. García	S. González
8.4	14	Il Capo	51	10	R. Clavería	O. Lizama
9	15	Rockete ♀	50	5	L. Caroca	L. Toledo
Reaparece	16	Seda Pura	50	15	S. Alcaide	I. Duque

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.— A las 13.40 horas. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N.o 2...

2	1	Armisticio	56	17	V. Bravo	Fdo. Gazmuri
2c	2	B. Hound	56	8	C. Astorga	G. Urquidi
Reaparece	3	Contranadie	56	9	C. Díaz	O. Silva
4c.7c	4	Contrap.	56	18	J. Salinas	A. Breque E.
Reaparece	5	Chellinco	56	14	R. Castro	A. Ramírez
Reaparece	6	El Chascón	56	16	J. Toro	Alej. Castro
6	7	Engaño	56	10	I. Sandoval	J. Inda
8	8	Infernal ♀	56	1	J. Amestelly	D. López
3c.4	9	Lingo L.	56	12	E. Suárez	Alv. Abarca
Reaparece	10	Loyal	56	4	P. Ulloa	E. Inda G.
Reaparece	11	Marcial	56	7	G. Saavedra	S. Miceli
6	12	Mefistófeles	56	15	E. López	J. Castro R.
Debutante	13	Molesto	56	3	E. González	A. Lab
Reaparece	14	Monsieur	56	2	G. Farfán	H. Galaz
Reaparece	15	Pull'ami	56	5	R. González	G. Avila
[illegible]	16	Soberbio	56	13	J. Soto	V. Contreras
14	17	Técnico	56	11	R. Hermosill	L. Contreras
9	18	Terceto	56	6	R. Clavería	H. Miranda

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros. 9a. serie. 14,10 horas. Tercera Válida para la Triple número 2 y Primera Válida para la Triple N.o 3 "Central".

Reaparece	1	Aullido	54	8	O. Cerda	G. Avila
[illegible]	2	M. Diamela	54	7	J. Toro	P. Bagú
10c	3	Anzuelo	53	9	L. Hevia	V. Escobillana
7	4	Barge	53	1	S. Pradenas	O. Jara
Reaparece	5	Victorero	53	16	A. Rojas	H. Gazmuri
3-7	6	Achitabla	52	2	D. Cerda	R. Quiroz
Reaparece	7	Diminuta ♀	52	14	C. García	S. González
Debutante	8	Pablito	52	10	M. Ruiz	J. Maldonado
10	9	Servia	52	6	J. Soto	P. Briones
Reaparece	10	Vernier	52	3	J. Amestelly	L. Alvarez
4-4	11	Belesa	51	11	J. Castillo	A. Muscatt
2-5	12	Neolatino ♀	51	15	S. Azócar	J. Vial
Reaparece	13	Roble	51	13	S. Alcaide	O. González
2-2	14	Tatarina	51	4	J. Salinas	J. Bernal
7	15	Ludmilla	50	5	L. Caroca	L. Toledo
3	16	Tantauca ♀	50	12	R. Clavería	H. Salas

SEXTA CARRERA.— 1.900 metros. —HANDICAP.— (Indice: 30 e inferiores).— A las 14.40 horas.— Segunda válida para la Triple N.o 3 central.—

5c	1	G. Victoria	56	3	G. Farfán	R. Bernal
9—3	2	M. Henry	55	11	C. Díaz	R. Luna
4	3	Candombe	54	8	J. Amestelly	H. Cisternas
1—5	4	Bailén	53	1	J. Salinas	J. Melero
1v—10	5	Chipolito	53	4	C. Jorquera	J. H. Medina
3	6	Economist	53	13	C. Astorga	J. Santos
Reaparece	7	Belle D'Or	51	12	H. Olguín	A. Henríquez
3	8	Lin Piao	51	9	R. Clavería	H. Miranda
8c—5	9	Pituto	51	2	L. Caroca	L. Toledo
15	10	Candor	50	6	U. Gaete	C. Castro
7c	11	Sálvame	48	7	E. Suárez	A. Breque
5	12	El Prado	47	10	P. Castillo	L. Vásquez
14	13	Polémica ♀	47	5	J. Castillo	C. Miranda

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 8a. serie "B".— A las 15.10 horas.— (Ind. 14-17).— (Tercera válida para la Triple N.o 3 Central y Primera válida para la Triple N.o 4.

5	1	C. Gaucho	54	9	M. Ramírez	S. Fuentes
6-3-3	2	Junker	54	13	J. Salinas	J. Castro R.
5c	3	Bucéfalo	53	1	A. Salas	P. Bagú
6-2-1	4	Temerario	54	16	G. Saavedra	E. Barticevic
13c	5	Macaneo *	53	4	C. Ocampo	Fco. Castro
10	6	Peteco	53	2	R. Clavería	H. Miranda
6	7	R. Assent	53	12	J. Eguren	D. Miranda
Reaparece	8	Violetera	53	6	J. Amestelly	L. Toledo
2-15	9	Asteria *	52	8	E. González	J. Bta. Castro
3	10	Los Olmos	52	7	L. Camus	Fdo. Castro
11-2	11	Miss O'Shea	52	11	J. Toro	J. Maldonado
13	12	T. D'Argent	52	5	L. Hevia	F. Gazmuri
5-7	13	Celinda	51	10	J. Castillo	J. Vial
11c	14	Eclipsada *	51	14	J. Baeza	O. González
4-8	15	Morelia	51	3	J. Latorre	O. Lizama
Reaparece	16	Narses	51	15	B. Campos	M. Martínez

CORRAL: 2 con 3.

OCTAVA CARRERA.— 1.200 metros.— 8a. serie "A".— A las 15.40 horas.— (Indice: 18-21).— Segunda válida para la Triple N.o 4.

Reaparece	1	El Rose	54	14	R. Hermosilla	C. Castro
9c-4	2	Enroque	54	6	E. López	J. Castro R.
6c	3	Pilicura	54	1	C. Ocampo	Fco. Castro
Reaparece	4	Polorín	54	5	G. Saavedra	H. Salas
11	5	Afquintúe	53	16	J. Pacheco	A. Vodanovic
Reaparece	6	Allan Poe	53	2	D. Cerda	D. Torres
Reaparece	7	Caravaggio	53	13	J. García	U. Duque
14c	8	Chicalote *	53	7	J. Castillo	J. Bernal G.
3v-1v-11v	9	El Nogal	53	9	C. Jorquera	J. H. Medina
8c-3	10	Absoluto	52	12	M. Ramírez	S. Fuentes
8	11	Poncho	52	10	M. Alquinta	A. Petit
4c	12	Actor	51	3	R. Jaque	J. Cavieres A.
7-9	13	Atrayente	51	11	H. Olguín	C. Santos
1	14	Guitarreando	51	8	B. García	J. B. Castro
2c	15	Picadero	51	15	N. N.	V. Contreras
4	16	Scorpius	51	4	J. Salinas	M. Murillo

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— Clásico.— A las 16.15 horas.— Tercera válida para la Triple N.o 4 y primera válida para la Triple N.o 5 "Final".

3	1	Moretta	56	4	J. Salinas	A. Breque E.
3-2	2	Amigo Mío	55	7	G. Farfán	D. Bernal
Reaparece	3	El Rocío	51	1	J. M. Aravena	C. Urbina
1-5	4	Kea *	50	10	Hugo Pilar	R. López
Reaparece	5	Persia	49	9	C. García	L. A. García
1-6	6	Toqui	49	11	J. Castillo	J. Castro R.
7-8	7	Luzeiro *	48	5	A. Parra	O. Silva
4-12	8	Monumento	48	8	J. Marín	R. Rabello
Reaparece	9	Tito Livio *	48	2	P. Castillo	O. Orellana
Reaparece	10	Gregoroy	47	14	A. Salas	P. Bagú
Reaparece	11	Oportuno	47	6	R. Clavería	A. Donati
5	12	Regalada	47	3	L. Toro	J. Aragagnon
5	13	Tepual *	47	13	N. N.	J. Muñoz R.
1	14	V. Fresco	47	12	H. Olguín	E. Beuzenberg

CORRAL: 4 con 5.

DECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 5a. serie.— A las 16.45 horas.— (28 al 34).— Segunda válida para la Triple N.o 5 Final.

Reaparece	1	Cuentapasos	55	7	J. Toro	J. Vial
2	2	Erudito	53	10	G. Saavedra	E. Cáceres
Reaparece	3	Moderno	53	14	J. Amestelly	L. Toledo
Reaparece	4	Lotino	52	12	L. Caroca	O. Orellana
Reaparece	5	Mindango	52	6	S. Azócar	J. Bernal
8c-9	6	Somebody	52	9	J. Pacheco	R. Bernal G
9	7	D. Fuerte *	51	2	B. García	A. Donati
12c	8	Título *	51	13	M. Ramírez	T. Herrera
11	9	Genio *	50	4	E. López	P. Briones
13	10	Griterío *	50	3	H. Olguín	E. Beuzenberg
12c	11	Belcebú *	49	5	O. López	L. Contreras
2	12	Humaso	49	1	J. Castillo	J. Castro R.
Reaparece	13	Karolín	49	8	E. Suárez	A. García
4	14	Sabatina	49	11	A. Salas	C. Santos

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 7a. serie.— A las 17.15 horas.— (21 al 26).— Tercera válida para la Triple N.o 5 final.—

11.3c	1	Mongo *	55	3	J. Castillo	O. Silva
Reaparece	2	Alcino	55	11	J. Pacheco	R. Bernal G.
Reaparece	3	Piraza	53	5	G. Saavedra	R. López
1c	4	Visagled	53	13	E. Suárez	R. Méndez
Reaparece	5	(Colegial	52	2	I. Sandoval	L. Toledo
10c.10c	6	(Maharani	51	16	C. Díaz	L. Toledo
3	7	Harta Luz	52	8	O. López	L. Alvarez
Reaparece	8	Maxie	52	15	J. Salinas	J. Inda
1.12c	9	Metinca	52	12	N. N.	J. Bta. Castro
6.1	10	N. por Ocho	52	1	J. Amestelly	E. Inda G.
4c	11	T. Amaru	52	6	N. N.	H. González
15c	12	Dominique	51	7	S. Azócar	P. Briones
2.2	13	Kalunga	51	4	B. Campos	I. Duque
Reaparece	14	Kuelán	51	14	E. López	A. López
Reaparece	15	Catenaria	50	10	A. Parra	A. Gutiérrez
5	16	Pormenor	50	9	H. Olguín	R. Rabello

CORRAL: 5 con 6.—

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 4a. serie.— A las 17.45 horas.— (34 al 47.)— Válida para "El Tiercé".—

7 5c.8c.R.	1	Novice	60	3	J. Toro	P. Bagú
7.8.16.1	2	Fachoso	59	11	V. Bravo	P. Briones
6.7.4c.5c	3	D. Peque	56	6	M. Ramírez	T. Herrera
10	4	(Matulin *	53	16	J. Amestelly	L. Toledo
1.3.9.Real	5	(Rechiflado	49	14	J. Salinas	L. Toledo
9.10c.10c.	6	Mauchillo	53	7	U. Gaete	V. Contreras
10.5 6c.7	7	(M D Gusto	53	2	G. Farfán	J. Muñoz R.
4 9.13.2	8	(Rasmillón *	51	13	D. Cerda	J. Muñoz R.
3v.10c.12.	9	Olearia	53	4	J. Castillo	J. Bernal G.
1.2.10.Rea	10	Frappé	52	8	C. García	L. A. García
De Conocer	11	Tomillo	51	5	B. Campos	J. Bernal D.
6.0.3.5	12	Colchagüina	49	9	A. Parra	H. Gazmuri
3.2.3 3	13	Pav Roli *	49	1	S. Azócar	D. Miranda
8.12.10.R.	14	Daino *	48	12	A. Salas	O. Lizama
10.9.10.10	15	Sabra *	48	10	R. Clavería	J. Castro R.
0.6.4.6	16	Lama *	47	15	E. Suárez	C. Tapia

CORRALES: 4 con 5 y 7 con 8.—

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 6ª serie.— Indice: 24 al 28.— A las 18.20 horas.—

10c-	1	Portinari	55	4	O. Hermosil	J. Castro R.
Reaparece	2	Pinto	53	13	E. López	J. Castro R.
Reaparece	3	Benita	54	1	B. García	Fco. Castro
1-	4	Faricha	54	12	J. Pacheco	H. González
12c-7	5	Bisnaga	53	14	O. Cerda	D. Torres
6-	6	Campanillón	53	5	G. Saavedra	J. B. Castro
Reaparece	7	My Time	53	15	J. Castillo	Alv. López
Reaparece	8	Campanario	51	9	J. Salinas	Alv. López
1c-8c	9	Rangoso *	53	10	E. Suárez	L. A. García
Reaparece	10	Rapahue	53	8	R. Clavería	H. Godoy
8-	11	Rorrito	53	11	O. López	M. Muscatt
10v-6v	12	A. Fáñez	52	16	F. Catafau	C. Urbina
6-	13	Colegiado	52	7	M. Alquinta	J. Posadas
3-5	14	Fluoresco *	52	6	J. Eguren	O. González
Reaparece	15	J. Girl	52	2	L. Toro	E. Inda G.
1-1	16	Pimpinel	52	3	D. Cerda	E. Beuzenberg

CORRALES: 1 con 2; y 7 con 8.

CARRERA "A".— SE CORRERIA CON LUZ ARTIFICIAL.— 1.200 metros.— 10ª serie "B".— Indice: 0 al 3.— A las 18.55 horas.—

3-3	1	Marival	54	10	S. Azócar	D. Torres
2-	2	Defensor *	53	5	D. Cerda	D. Torres
13c-	3	Navegadora	54	9	L. Yáñez	E. Carreño
6-	4	Andalucita *	53	2	J. Martínez	D. López
Reaparece	5	Bergamota	53	4	J. Amestelly	L. Rojas
Reaparece	6	Canarita	53	1	J. Baeza	S. Alamos
Reaparece	7	El Tunita	53	8	I. Sandoval	M. Muscatt
Reaparece	8	Rasgo	53	11	E. López	R. Quiroz F.
6c-	9	S. Solera *	53	12	A. Salas	A. Proschle
Reaparece	10	Whip	53	3	L. Hevia	V. Escobilla
Reaparece	11	Galiana	52	7	G. Farfán	O. Orellana
4-	12	D. Ernesto *	51	6	J. Marín	R. Villa

CORRAL: 1 con 2.

CLUB HIPICO

Domingo 8 de Septiembre de 1968

PRIMERA CARRERA.— 1 000 metros.— Condicional.— (1a. válida para la apuesta triple inicial).— A las 12,30 hrs.

10	1	B. Leon *	55	11	A. Zúñiga	José Melero
16h	2	Bienhechor	55	18	C. Astorga	G. Sarmiento
6.0.10	3	B. Spring	55	5	A. Salas	P. Bagú
3.7.11	4	Chacayal	55	12	L. Camus	F. Castro
13h.15h	5	Decio *	55	6	L. Toro	Juan Melero
16h.13.13	6	Falluto	55	2	J. Escobar	A. Castro
11.10	7	Hueleco	55	13	L. Rivera	M. Araneda
16.13.9	8	Jaguar	55	17	V. Bravo	J. Bernal
6.10.11	9	Ladkin	55	7	C. Pezoa	J. M. Baeza
11.4.5	10	Luchador *	55	3	N. N.	J. Chamorro
9h	11	Neptuno	55	14	R. Jaque	A. Bullezú
10.6.9	12	Percal *	55	8	C. García	S. González
7h	13	Primordial	55	4	G. Jorquera	O. González
8h.11h.4	14	P. Glorioso *	55	15	P. Ulloa	J. Inda
13	15	Pumol	55	16	P. Castillo	H. Gazmuri
13.12	16	Royalero *	55	9	M. Ramírez	D. Miranda
12v.16.12	17	Sorolla *	55	1	J. Salinas	A. Breque
Debuta	18	Tulin	55	10	E. López	F. León

SEGUNDA CARRERA. — 1.000 metros. — Condicional. — 2.a válida para la Apuesta Triple Inicial.— A las 13 horas.—

16.14	1	Calafate	55	5	A. Poblete	O. Silva
13.4	2	Cantilien	55	10	J. Escobar	C. Tapia
2h.3h.8h	3	Chincolco	55	15	G. Saavedra	J. B. Castro
4.8.15	4	Don Costa	55	4	C. Astorga	Alvaro Breque
7	5	El Cacique	55	9	C. Pezoa	P. Bagú
13.9.5	6	El Nevado *	55	13	E. Suárez	A. Abarca
13h.5.8	7	El Puma *	55	16	L. Rivera	M. Araneda
2	8	Enrico	55	3	P. Ulloa	J. Inda
2h.8h.13h	9	Furor	55	8	B. Campos	E. Bécar
14h.9.2	10	Iluminado *	55	12	J. Toro	J. Maldonado
13h	11	Mariluan	55	2	M. Ramírez	A. Lab
14h.10h.6	12	Motel *	55	17	C. Ocampo	H. Miranda
Debuta	13	Nono	55	7	E. Naranjo	E. Inda
Debuta	14	Panchulín	55	1	L. Villagra	P. Medina
14.7.8	15	Pililún	55	18	P. Muñoz	P. Inda
Debuta	16	P. D'Orient	55	11	J. Baeza	S. Alamos
3.3.5h	17	Supercali *	55	14	J. Soto	P. Briones
8.5h.15h	18	Trecho	55	6	F. Venegas	C. Covarrubias

TERCERA CARRERA.— A las 13.30 horas.— 1.000 metros.— Condicional.— (Tercera válida para la Apuesta Triple Inicial, con dividendo al 1.o y 2.o.)

14-11-	1	Adulatory	55	1	F. Venegas	C. Covarrubias
9h-4-4h-	2	Alicahue *	55	9	M. Ramírez	G. Pérez
14-(4-	3	Asteroide	55	14	J. Aliaga	G. Julia
16-10h-	4	Cabrestante *	55	8	L. Toro	Juan Melero
7-3-	5	Celo *	55	2	P. Ulloa	P. Fuentes
DEBUTA	6	Epatant	55	10	A. Poblete	O. Silva
8-13-5-	7	Filtro	55	15	E. Suárez	M. Velarde
DEBUTA	8	Gadi	55	18	A. Zúñiga	E. Pinochet
DEBUTA	9	East One	55	7	J. Soto	P. Briones
DEBUTA	10	Lord Whisky	55	3	E. López	A. Valdés
11h-7h-10	11	Maniático	55	11	D. Astorga	G. Melej
11-13-15-	12	Manilong	55	16	P. Salinas	P. Bagú
DEBUTA	13	Notable	55	6	E. Naranjo	J. Inda
15h-	14	Robespierre	55	4	R. López	H. Miranda
12-10-	15	Rociador	55	12	P. Muñoz	P. Inda
DEBUTA	16	Serafijo	55	17	C. Miranda	H. Medina
4-2-	17	Sugetsivo	55	13	C. Pezoa	J. M. Baeza
15h-17-	18	Tergal	55	5	P. Herrera	E. Bécar

CUARTA CARRERA.— A las 14.05 horas.— 1.000 metros.— 3a. serie.— (Primera carrera válida para la Segunda Apuesta Triple.)

7h-10-8-	1	Camogli *	55	8	F. Venegas	O. Silva
9-3-2-9-	2	Deleite	52	9	J. Aliaga	O. Silva
3-4-2-1-	3	Pirámide	47	5	L. Toro	O. Silva
11-9h-6-3-	4	Alegrador	54	1	E. Suárez	A. Abarca
Reaparece	5	Hill Red	52	[illegible]	F. Montoya	J. Cavieres A.
4-6-8-14-	6	Quiquico	51	7	E. López	C. Muñoz
99-15h-6-	7	Boiarín	50	2	J. Salinas	S. Miceli
16-8-4-	8	Marcita	50	6	A. Salas	V. Ramírez
3v-6-8h-	9	Cascadero	49	3	N. N.	P. Medina

CORRAL: 1 con 2 y 3.

QUINTA CARRERA.— A las 14.35 horas.— 1.100 metros.— Condicional. SEGUNDA CARRERA VALIDA PARA LA SEGUNDA APUESTA TRIPLE

10.2.2	1	Balbuceante	58	6	P. Ulloa	P. Bagú
8.11.3	2	Tórtola ♀	52	9	C. García	P. Bagú
6.10.7	3	Catamarán	58	13	N. N.	L. Herrera
6h.3h	4	Elia Gut	58	1	O. Osorio	S. Fuentes
2.5h.7h	5	Musiquera	58	10	E. López	J. Castro R.
10h.1.2	6	Oruba	58	7	A. Poblete	O. Silva
2h.4h.5h	7	Ostentac.	58	11	G. Jorquera	O. González
7.5.4.7	8	Argucia	52	2	O. López	J. B. Castro
2.4.2	9	Cilenia ♀	52	3	J. Salinas	J. M. Baeza
2.3.6	10	Lady Blue	52	8	C. Miranda	H. Salas
14.5h.14h.	11	Rosa Gris	52	4	J. Aliaga	G. Melej
10.8.4	12	Sea Queen	52	12	L. Albornoz	J. Fuentes
3.8.5	13	Tatina	52	14	N. N.	E. Inda S.
13h.5.7	14	Tocaya	52	5	A. Zúñiga	C. Tapia

CORRAL: 1 con 2.—

SEXTA CARRERA.— A las 15 horas.— 1.300 metros.— Carrera Especial. TERCERA CARRERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE CON DIVIDENDO AL 1.o y 2.o.—

7.8h.11	1	Arribista	56	4	N. N.	E. Inda
9h.12h.8	2	Jurídica	56	5	P. Ulloa	J. Melero
13.6.17	3	Encandilad.	53	1	J. Baeza	M. Velarde
2.2.9	4	House	53	3	J. Aliaga	G. Juliá
10.3.4	5	Rómbica	53	2	E. Suárez	F. León
7h.5.15	6	Tusrelda	53	6	C. García	L. A. García

SEPTIMA CARRERA.— A las 15.35 horas.— 1.000 metros.— 5a. serie.— Carrera válida para el Tiercé.

2-3h-1h	1	Monzón	56	5	P. Ulloa	Juan Melero
10-3-5	2	Proceso	55	11	J. Aliaga	G. Julia
5-2-2-2	3	Alamiro	54	4	N. N.	H. Miranda
9v-15h	4	Carebuena	54	15	L. Villagra	G. Avila
9-3-3-9	5	Tarika *	54	3	G. Jorquera	C. Tapia
5-4-13h	6	Calishima	53	8	C. Astorga	C. Covarrub.
4-2-1	7	Marimand.	53	2	C. Pezoa	J. M. Baeza
3-5-1	8	Pangala	53	12	E. Suárez	F. León
5-4-7-7	9	Pelliza	53	10	J. Salinas	A. Breque
1-9-11	10	Razzia *	53	1	J. Toro	Alv. Breque
9-8h-8h	11	Veraniego	53	16	J. Amestelly	A. Lab
16-7-9	12	Chinquiro	52	13	L. Toro	J. Melero
9-4h-6	13	Gila	52	17	M. Ramírez	J. Argagnon
2-1-5	14	Negrote	52	18	N. N.	E. Inda S.
7-5-8	15	Pima *	52	6	A. Salas	V. Ramírez
6-4-9	16	Chascona *	51	14	J. Baeza	M. Velarde
3-3-10	17	Vigilante	51	7	C. Ocampo	J. Castro
8-5-13	18	T. Bony *	48	9	C. García	O. Silva

OCTAVA CARRERA.— A las 16.05 horas.— 1.500 metros.— Clásico.—

2-7-7h	1	Quetral	57	1	N. N.	J. M. Baeza
3-3-1-2	2	Capitel	56	12	P. Ulloa	Alv. Breque
7-11-1	3	Riego	55	5	C. Astorga	Alv. Breque
1-5-11h	4	Anticucho	53	4	G. Saavedra	I. Duque
8-6-8h	5	Mirna	53	13	R. Clavería	P. Medina
6-11-1	6	Shangaic.	53	3	G. Jorquera	O. González
3-2-1-5	7	Prócer	52	10	J. M. Aravena	O. Silva
4-2-2	8	Denise	51	9	C. Pezoa	J. M. Baeza
1-1-3-5	9	La Riber. *	50	7	A. Núñez	J. Inda
1h-3h-2h	10	Polígloto	50	14	J. Salinas	A. Breque
4-3h-10h	11	Regocijo	50	2	A. Salas	D. Sandoval
11-2-3	12	Chispazo	47	3	E. Suárez	F. León
1h-4h-8h	13	Niño Malo	47	6	R. Jaque	C. Covarrub.
12v-5-8v	14	Chateau	45	11	L. Toro	D. Araya



HERNAN OLGUIN estará en los lomos de Vient... co, en la competencia central del próximo sábado Hipódromo Chile. El hijo de Fil Rouge quedó ... samente liviano.

NOVENA CARRERA.— A las 16.35 horas.— 1.600 mts ... Serie.— (PRIMERA VALIDA PARA LA APUEST... PLE FINAL.)

4.4.3.4	1	La Milagro	57	8	P. Ulloa	E. Ind
5h.6h.8h	2	Timandra	57	12	C. Pezoa	J. Cas
12.3.8	3	Chimpancé ♀	56	3	G. Jorquera	O. Go
10.1.5	4	A. Querido ♀	55	4	C. Astorga	A. Mu
2.2.2.3	5	Batán	55	9	J. Salinas	A. Br
13.13.14	6	Gherrilha ♀	53	10	J. Baeza	P. Ind
17.7	7	G. Rojo	52	2	C. García	O. Sil
1.7.14	8	Siberiano	51	5	A. Zúñiga	J. Me
10.8.9	9	Atle	47	11	A. Parra	E. Pi
6.3.6.5	10	Espuela	46	6	L. Toro	J. Me
14h.15h.11	11	Shimaneku	46	1	H. Pilar	T. Bu
7.7.2.3	12	Camilo ♀	45	7	S. Alcaide	A. Ab

DECIMA CARRERA.— A las 17.10 horas.— 1.600 mts ... Serie. (SEGUNDA CARRERA VALIDA PARA LA ... TA TRIPLE FINAL.)

2.1.2	1	Morgana	56	6	P. Ulloa	J. Ind
6.3.3h	2	Bandolero	53	1	C. Ocampo	H. Ci
4.4.13	3	Principela	53	13	C. Pezoa	M. Ba
5.3.7.8	4	Stirco ♀	53	12	J. Amestelly	A. Lab
4.3.11	5	Mocopulli ♀	51	2	N. Olguín	A. Vo
4.7.5.1	6	Parlanchina	51	8	J. Aliaga	J. Zú
6.1.1.3	7	R. de Lima	50	11	L. Albornoz	S. Fu
5.2.4.3	8	Clío	49	4	J. Salinas	A. Ab
3.4.10	9	Perjuro ♀	48	10	E. Suárez	A. Ab
1.1.3.6h	10	El Sokol	49	3	A. Salas	E. Bar
8.6.7.6	11	Perugino ♀	49	9	J. Baeza	P. Ind
8.4.3.5	12	Hostigador	45	5	L. Toro	M. Vel

CORRAL: 8 con 9.

UNDECIMA CARRERA.— A las 17.40 horas.— 1.600 m... 4.a Serie.— TERCERA CARRERA VALIDA PA... APUESTA TRIPLE FINAL CON DIVID. AL 1.o ...

16.6h.1.	1	Vassily	56	9	J. Toro	A. Br
2.7.	2	Michiko	54	3	C. Astorga	A. Br
6.1.6.	3	Benameji	55	4	C. Pezoa	M. Ba
7.5.7.6.	4	G. Gafe *	55	15	N. N.	O. Go
7.13.1.	5	Meloso	55	8	P. Ulloa	E. Ind
1.4.7.5.	6	Algol	54	13	N. N.	O. Sil
7h.2.2.	7	Paresita ♀	54	10	J. Salinas	A. Bre
5.6.	8	Marilola *	53	7	J. Aliaga	P. Va
5h.8h.11h	9	Don Ciro	52	2	S. Pradenas	M. Ar
1.4.9.5.	10	Archias	51	11	E. López	A. M
7.6.1.7.	11	Progreso	50	1	E. Suárez	D. Sa
2.4.3.2.	12	Candelita	46	14	C. García	L. A. G
8.5.7.11.	13	Rumoroso *	46	5	L. Albornoz	J. Fu
11.7h.2.	14	Varieté	46	12	L. Toro	A. Ab
7.5.12h	15	Locatelli *	45	6	H. Pilar	H. Ja

CORRAL: 1 con 2.

DUODECIMA CARRERA.— A las 18.20 horas.— 1.000 m... 4.a Serie.

8.11.11.	1	El Ferrol	57	9	J. Toro	P. Ba
7.10h.1h.	2	D. Griega	56	5	G. Farfán	J. Cas
Reaparece	3	Bonfire	55	10	J. Escobar	L. Ga
1.12.7.	4	Dinamista	55	6	P. Ulloa	J. Mel
Reaparece	5	G. Bufo	55	11	J. Baeza	P. Ind
9.7.7h.	6	La Danse	52	7	G. Jorquera	P. Ind
13.1.1.	7	El Gavilán	53	2	C. Pezoa	O. Sil
11.7.9.	8	Th. Curragh *	53	1	N. N.	J. Cha
3.2.3.2.	9	Lucena	51	12	R. Jaque	C. Cov
10.6.10.	10	Mia Farrow	51	3	A. Parra	J. Mal
1.2.3.8.	11	Scarface *	50	4	E. López	C. Tap
3.2h.1h.	12	Caliboro	49	8	J. Salinas	J. Cav
1h.4.4.	13	Cochise	49	13	E. Suárez	L. Con
10.2.4.	14	Esquimal	49	14	J. Salinas	P. Bri

CORRAL: 5 con 6.

SU ALMANAQUE COMERCIAL

"ORGANIZACION KAPPES"

COMPAÑIA DE SEGUROS "LA PANAMERICANA"

BALANCE GENERAL

Correspondiente al período desde el 1º de Julio de 1967 al 30 de Junio de 1968

ACTIVO

ACTIVO	Ejercicio Actual Parciales E°	Ejercicio Actual Totales E°	Totales Ejercicio Anterior E°
...VERSIONES			
...lores Mobiliarios	123.757,01		
...ndos Mutuos	1.297,35		
...pósitos en Asociaciones de Ahorro y Préstamos	3.033,64		
...an Habitacional (...portes Obligados)			
D.F.L. N.o 2	710,00		
Ley N.o 15.228. Art. 7.o	2.172,88	130.970,88	84.836,53
...ONDOS			
...ncos: Ctas. Ctes. en Moneda Nacional	51.029,12		
...ja	(Sin Saldo)	51.029,12	13.731,83
...UEBLES, MAQUINAS, UTILES E INSTALACIONES			
...ventario a la fecha del Balance		10.002,77	7.253,21
Sumas Parciales		192.002,77	105.821,57
...UDORES POR RESEGUROSS			
...ja Reaseguradora de Chile	20.409,73		
...mpañías Congéneres	1.153,54		
...mpañías Asociadas (Reseguros)	5.149,74		
...udores por Siniestros	6.558,30	33.271,31	819,36
...UDORES POR PRODUCCION			
...imas Pendientes (Productores)	137.790,38		
...entas Corrientes (Productores)	163,38		
...imas por Cobrar	1.378,74		
...cumentos Responsabilidad Asegurados	84.597,16	223.929,66	279.799,82
...UDORES DIVERSOS			
...rsonal y Directores	8.885,54		
...entas Varias	1.500,00	10.385,54	21.945,49
...TIVO NOMINAL			
...uctuación de Valores		6.905,36	22.761,63
TOTAL ACTIVO		466.494,64	431.148,37

PASIVO

PASIVO	Ejercicio Actual Parciales E°	Ejercicio Actual Totales E°	Totales Ejercicio Anterior E°
RESERVAS TECNICAS			
De Riesgos en curso, Moneda Nacional		96.165,62	71.895,62
ACREEDORES POR RESEGUROS			
Caja Reaseguradora de Chile	39.037,69		
Compañías Asociadas (Reseguros)	29.386,21		
Acreedores por Siniestros	32.966,64	101.390,54	121.390,53
ACREEDORES POR PRODUCCION			
Primas por Devolver Productores	4.254,26		
Cuentas Corrientes Productores	24.867,60		
Devolución de Primas por Cobrar	1.170,28	30.292,14	33.424,39
ACREEDORES DIVERSOS			
Personal y Directores	1.861,13		
Retención y Provisiones de Impuestos	49.185,18		
Retención y Provisiones Sociales	9.198,69		
Cuentas Varias	3.480,95	63.725,96	53.583,92
TOTAL DEL PASIVO		291.574,26	280.294,81
CAPITAL Y RESERVAS			
Capital autorizado dividido en 50.000 acciones de E° 1.— cada una	50.000,00		
Menos: Acciones por suscribir Aumento v/n de E° 0,50 a E° 1 cada una	25.000,00		
Capital Suscrito	25.000,00		
Menos: Suscrito por Pagar	—.—		
Capital Pagado 50.000 acciones de E° 0,50 cada una	25.000,00		
Revalorización Capital Propio Ley 13.305	11.362,06		
Revalorización Capital Propio Ley 15.564	38.220,95	74.583,01	69.610,36
RESERVAS SOCIALES			
Legal	6.338,12		
Futuros Dividendos	42.417,86		
Acciones por Revalorizaciones	18.213,30		
Diferencia en Venta de Bienes	4.720,85		
Otras Reservas	1.250,00	72.940,13	35.809,75
RESERVAS REGLAMENTARIAS			
Fluctuación de Cambios	5.734,82		
Fluctuación Plan Habitacional	849,09		
Depreciación de Valores Mobiliarios	6.905,36		
Otras Reservas	318,36	13.807,63	23.185,72
GANANCIAS Y PERDIDAS			
Utilidad del Ejercicio	16.718,18		
Menos Deducción Art. 35 Ley de la Renta	3.128,57	13.589,61	22.247,73
TOTAL IGUAL AL ACTIVO		466.494,64	431.148,37

CUENTAS DE ORDEN

	E°	E°
...lores en Garantía	2.700,00	2.700,00
...mplimiento 5% DFL 2	2.688,24	2.062,53
...mplimiento 5% Corvi, Ley 15.228	625,71	915,67
	6.013,95	5.678,20

	E°	E°
Garantía Otorgada por Directores	2.700,00	2.700,00
Obligación 5% DFL 2	2.688,24	2.062,53
Obligación 5% Corvi, Ley 15.228	625,71	915,67
	6.013,95	5.678,20

CUENTAS DE RESULTADO

GANANCIAS

GANANCIAS	Ejercicio Actual Parciales E°	Ejercicio Actual Totales E°	Totales Ejercicio Anterior E°
...imas y Reseguros Cedidos		473.725,04	438.960,30
...serva de Riesgos en Curso, Ejercicio Actual		96.165,62	71.895,62
...sto de Productores		90.595,64	68.183,98
...scuentos de Reseguros Aceptados		86.178,17	58.618,45
...niestros Directos	2.355,06		
...niestros por Reseguros Aceptados	105.598,76	107.953,82	79.220,29
...ASTOS:			
De Administración, Cobranza y Producción	32.531,69		
Remuneraciones, Leyes Sociales y otros Beneficios al Personal	58.720,82	91.252,51	67.072,60
Remuneración al Directorio:			
Dietas	1.695,15		
Participaciones	1.557,34	3.252,49	2.821,24
...astigos		2.563,99	643,20
...puesto Renta		3.976,04	6.515,48
...ibutaciones DFL 251		15.608,16	11.760,84
...educción Renta Imponible		3.128,57	4.578,36
Sumas		974.400,05	810.270,36
...tilidad del Ejercicio	16.718,18		
...enos Deducción Renta Imponible	3.128,57	13.589,61	22.247,73
TOTALES		987.989,66	832.518,09

PERDIDAS

PERDIDAS	Ejercicio Actual Parciales E°	Ejercicio Actual Totales E°	Totales Ejercicio Anterior E°
Primas por Seguros Directos	486.738,71		
Primas de Reseguros Aceptados	255.953,40	742.692,11	641.988,65
Reserva de Riesgos en Curso Ejercicio Anterior		71.895,62	34.551,82
Descuentos de Reseguros Cedidos		154.956,91	140.550,66
Bonificación de Caja Reaseguradora		857,66	390,99
Otras Entradas en Seguros		12.474,37	4.651,02
Producto de Inversiones:			
Valores Mobiliarios	5.017,68		
Otras Inversiones	95,31	5.112,99	10.354,95
TOTALES		987.989,66	832.518,09

SANTIAGO PASSALACQUA MOLINA
Sub-Gerente Contador
C. de C. N.o 2029 — Lic. N.o 4454

VICENTE GARCIA HUIDOBRO PORTALES
Gerente General
Representante Legal

INFORME

...ÑORES ACCIONISTAS:

Hemos revisado el presente Balance y los Documentos en Cartera y confrontado las partidas del Mayor, encontrando todo conforme.

OSCAR ASTRAIN ELIZALDE
Inspector de Cuentas

JORGE GOICH SINSIC
Inspector de Cuentas

...VERSIONES DE LA COMPAÑIA

VALORES MOBILIARIOS SEGUN COTIZACION OFICIAL AL 30 DE JUNIO DE 1968

...cciones		Cotización	Valor
...350	Banco Panamericano	E° 0,540	E° 4.509,00
...000	Cobre Cerrillos	1,800	16.200,00
...885	Banco Nacional del Trabajo	0,200	15.777,00
...241	Cía. Electro Metalúrgica ELECMETAL	1,150	29.027,15
...324	Industria Nacional de Neumáticos INSA	2,400	12.777,60
...650	Soc. Ganadera Tierra del Fuego	0,485	2.255,25
...677	Cía. Manuf. de Papeles y Cartones S. A.	0,495	5.780,12
...441	Cía. Sud Americana de Vapores	0,610	9.419,01
...437	Sociedad Industrial Pizarreño	0,630	3.425,31
...326	Caja Reaseguradora de Chile, serie "B"	4,750	11.048,50
...250	Organización Kappés S. A. C.	1.77,49	9.33,07
...201	Soc. Construct. de Establec. Educacionales	1,000	4.201,00
			E° 123.757,01

FONDOS MUTUOS LA COOPERATIVA VITALICIA:

337,85 Cuotas	3,840	E° 1.297,35

PLAN HABITACIONAL (APORTES OBLIGADOS

D.F.L. N.o 2:

71 Viviendas Sud Americana	10,000	E° 710,00

LEY N.o 15.228. ART. 7.o:

314 Cuotas de Ahorro CORVI	6,920	E° 2.172,88

DEPOSITOS EN ASOCIACIONES DE AHORRO Y PRESTAMO:

Asociación de Ahorro y Préstamo CALICANTO	E° 2.023,68
Asociación de Ahorro y Préstamo HUELEN	1.009,96
	E° 3.033,64

BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO

	Comprador	Vendedor
Dólar	E° 7,10	E° 7,12
Libra	" 16.898	" 17.088

MERCADO DE CORREDORES

	Comprador	Vendedor
Dólar	E° 7,14	E° 7,16
Libra	" 19.373	" 19.584
Dólar Billete	" 8,27	" 8,35

SANTIAGO, 3 de septiembre de 1968.

PROPUESTAS DE CONSTRUCCION

LA EMPRESA DE COMERCIO AGRICOLA llama a los Contratistas inscritos en los Registros de ECA, a propuesta para la construcción de dos bodegas horizontales de aproximadamente 4.000 m2. cada una, en Santiago.

Las bases y antecedentes pueden retirarse en Avenida Bulnes 80, Departamento 94.

COMPAÑIA CHILENA DE ELECTRICIDAD, LTDA.

PAGO DE DIVIDENDO (2a. CUOTA) Y CIERRE DEL REGISTRO

En conformidad al acuerdo tomado por la Junta General Ordinaria de Accionistas de esta Compañía, verificada el 23 de abril del presente año, se resolvió pagar un dividendo de E° 0,20 por cada acción, de las clases A y B, en dos cuotas de E° 0,10 cada una, en los meses de mayo y septiembre, respectivamente.

El pago de la segunda cuota de este dividendo, de E° 0,10, se hará a partir del 23 de septiembre, en las oficinas de la Compañía en Santiago, calle Santo Domingo N.o 789, tercer piso.

Los señores Accionistas de las provincias de Valparaíso y Aconcagua podrán cobrar esta segunda cuota de su dividendo en las siguientes oficinas de la Compañía: Valparaíso, calle Prat N.o 853; Quillota, calle Freire N.o 125; San Felipe, calle Merced N.o 283, y Los Andes, calle Esmeralda N.o 409.

Para los efectos de este pago, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 9 al 22 de septiembre de 1968, ambas fechas inclusive.

SANTIAGO, agosto de 1968.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

BICICLETAS

BICICLETAS DE NIÑOS Y niñas, aros 16, 18, 20, 22, 24. Calidad garantizada. Precios de fábrica. Mayor y menor. Despachos a provincias contrarreembolso. Armaduría Internacional. Exposición 348. C-30-IX-4

DIFERENTES MEDIDAS triciclos reparto, repuestos por mayor, menor. Facilidades. Importadora Cicles Victoria. Representantes de la "Tour de France", San Diego 1317, fono 55117, Matucana 26-D. A-30-IX-4

3) Aves, animales y pájaros

VENDO CANARIOS ROLLER rojos, nevados, cobre. Avda. Portales 3185. A. 20|3

4) Automóviles, garages y vehículos

CAMIONES FORD 1968. CA-mionetas Ford 1968, grandes facilidades. Jorsacor, Avda. Bulnes 367. C. 4—31

DODGE DART 1968. SIMCA 1.000 1968. Facilidades hasta 18 meses. Jorsacor, Avenida Bulnes 367. C. 31|4

HASTA E° 30.000 COMPRO liebre con recorrido o negocio saldo facilidades. Escribir a Casilla 74, Correo 13, Santiago. A-4-4

8) Arriendos ofrecidos

SE ARRIENDA PIEZA A caballero solo. Nataniel 357. Z-6 Set.-8

9) Compraventas Varias

VENDO MAQUINA DE CO-ser Singer de pie, de ocasión. Dirigirse a Aconcagua 1481. Z. 5|9

14) Estatutos y Legales

QUIEBRA: WALTER ROJAS Jiménez Torres.— 3.er Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago.— Resolución 28 Agosto 1968, ordenó notificar fecha cesación pagos fallido propuesta por Síndico en día 12 de Enero de 1964.— Secretario. C. 2-3-4|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO Certificado de Custodia N.o 36 emitido por el Banco Israelita de Chile a nombre de Enrique Elkin Faimas sobre 54 acciones del mismo Banco, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. A. 5|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO Libreta Corvi N.o 7.548, perteneciente a Homero Novoa Vallejos, queda nula por aviso correspondiente. A. 5|14

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Alejandro Bezanilla Larraín a Inés, Clymeni, Laura, Julia, Rosario, Luis, Ana y Esther Bezanilla Larraín. Inventario solemne practicaré 7 actual, 10 horas. Secretario. A-6-14

PONEMOS EN CONOCI-miento que con fecha 28 de agosto de 1968, a las 17.30 horas, en calle Monjitas 822, Of. 17, en presencia del Inspector del Trabajo señor Conrado Lavanal Castillo, se constituyó el Sindicato Profesional de Empleados Particulares y Obreros de Empresas de Letreros Luminosos de la provincia de Santiago. El Directorio quedó formado como sigue: Presidente, Ricardo Barraza, Industria Fco. Tagini; secretario, José Henríquez, Industria Fco. Tagini; tesorero, René Martínez, Industria Luminosos Parragué; Director, Orlando Montes, Industria Luminosos Parragué; Director, Temístocles Marambio, Industria Peter Altmann. Lo que comunicamos cumpliendo con lo que establecen las disposiciones legales vigentes. El Secretario. A. 5|14

SE DIO ORDEN DE NO PA-go cheques Serie A N.o 1544874, por incumplimiento, y serie A N.o 1544875, Banco Industrial y Comercial, por estar abonado. A. 5|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheques Banco Sud Americano, Central, serie AA 9127745 al 9127750, quedan nulos sin valor por haber dado aviso correspondiente. A. 5|14

QUIEBRA: ALDO ORLANDI-ni Panighetti.— Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía San Miguel resolución 27 Agosto 1968, tuvo presente rectificación nómina créditos reconocidos con crédito de René Contreras Maureira por E° 23.034,77, preferente 1a. clase, art. 153 del Trabajo.— Secretario. C. 2-3-4|14

4.o JUZGADO LETRAS DE Menores, en los autos sobre Nombramiento de Guardador de los menores Quezada Evans, se ha citado para audiencia de parientes el día 10 de Septiembre, a las 15 horas objeto deliberar nombramiento. A. 2-3-4|14

14) Estatutos y Legales

ELECCION DE DIRECTIVA. Con fecha 30 agosto de 1968, el Sindicato Profesional de Cargadores de la Feria Municipal de Santiago, ha procedido a elegir a la nueva directiva, por el período 1968, 1969, ante la presencia del señor Inspector del Trabajo, señor Sebastián Fonseca Alarcón, siendo elegidos los siguientes compañeros: Juan Castro Donoso, presidente, reelegido; secretario, Francisco López García; Manuel Aliste Aliste, tesorero, reelegido; Vicente Tapia M., reelegido; Benito Samuel Zamora, Directores. Se hace la presente publicación, de acuerdo al N.o 378 del Código del Trabajo. El Secretario. A. 6—14

HABIENDOSE EXTRAVIA-do cheque N.o 825328, Banco del Estado, a nombre de Rosalía Montaña, de Caja de EE. PP. y PP. por E° 1.027,62 queda nulo y sin valor por aviso correspondiente. A. 6—14

PRIMER JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía Santiago, concedió veinte agosto 1968, posesión efectiva de Florencio San Martín Bermúdez, a hijos Hernán, Guadalupe, Bernarda y Mireya San Martín Muñoz, sin perjuicio derechos cónyuge Margarita Muñoz Montesino. Practicaré inventario solemne nueve septiembre 1968, quince horas, Bandera 342. Secretario. A. 6—14

PRIMER JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía Santiago concedió veintiuno agosto 1968, posesión efectiva de Luis José Bossi Sassi, a hijos Félix Daniel, Gloria y Nancy Bossi Hermosilla, sin perjuicio derechos cónyuge Irma Hermosilla Muñoz. Practicaré inventario solemne nueve septiembre 1968, dieciséis horas, Bandera 342. A. 6—14

CHEQUE SERIE D. N.o 2143910, por E° 322.50, Banco del Pacífico, orden de no pago por extravío. A. 6—14

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Alfonso Palma Díaz a Silvia Irma Palma Rivas. Secretario. A-6-14

HABIENDOSE EXTRAVIA-do la Libreta N.o 919643, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Berta Sanderson, queda nula por haberse dado aviso. A. 6—14

EXTRAVIADO CHEQUE SE-rie KC N.o 592225 Banco Chile-Central, queda nulo por aviso correspondiente. A. 6—14

QUINTO JUZGADO CIVIL 5 actual, 15 horas, practicaré ampliación inventario solemne bienes herencia Carlos Molina Lackington. Secretario. A|4|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheques serie AA 8059530-550, Banco Sud Americano, quedan nulos por aviso correspondiente. A. 6—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO el título N.o 247138 por 13 Accs. Vapores, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. A. 6—14

ACTA DE CONSTITUCION de la Corporación de la Vivienda y Servicios Habitacionales.— Cooperativa de Vivienda y Servicios Habitacionales Villa Guacolda Ltda., en formación, constituida en Santiago, con fecha 2 de mayo de 1968, según constancia y escritura pública ante Notario señor Demetrio Gutiérrez. Formada por 63 socios, todos obreros y empleados que suscriben una acción de 2.100 c/u, declaran como domicilio común Tomás Moro N.o 5547. Objeto: adquisición o construcción de viviendas y servicios habitacionales; domicilio: Tomás Moro N.o 5547. Duración: indefinida. Capital suscrito: E° 132.300. Capital pagado: E° 6.615. Directorio provisional: Consejeros titulares: Eugenio Saavedra Puebla; Luzvira Parra Sepúlveda; Herna Z. de Morales; Francisco Torres Campos; Marilús Basoñán P.; Suplentes: Juan Jara Vallejo, Carlina Cid Busto, Romelio Pichuantes Reyes, Amable Valerio Lizana, Rubén Espinoza Muñoz. Junta de Vigilancia: José Vargas González, Oscar Calderón Navarro, Roberto Ramos. Suplentes: Angel Mundaca M., Mario Baeza B., Carlos Massardo L. A. 6—14

CUARTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía Santiago. En autos "Fisco con Burgos Herrera Aníbal", fíjase en 24.000 escudos indemnización por expropiación de propiedad ubicada en Talagante, con frente a calles O'Higgins, 21 de Mayo y Esmeralda. Ordenóse publicación a fin de que interesados que tuvieren juicios pendientes, hipotecas u otros gravámenes sobre propiedad expropiada hicieren valer derechos señalados artículo 919 Código Procedimiento Civil, bajo apercibimiento legal. — El Secretario. A. 4—14

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, Posesiones efectivas, Particiones, Alimentos, Rectificaciones nombres, Cobranzas, Cheques.
Moneda N° 1137 - Of. 78
Teléfono 80813
GP. H. O. C.

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos.
Compañía 1048, 9° Piso, Depto. A - Fono 84844
Horas: 18 a 20

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales
Ahumada 131 - Oficina 318
Teléfono N° 88387
P.G. C. 9|IX|68

CRESCENTE EDUARDO PARRAGUEZ ACEVEDO
Abogado. **Huérfanos 886 Oficina 502**
Compraventas, Arriendos, Herencias, Cheques, Letras.
GP. 1°-VII

ADRIAN MOLINA
Nulidades matrimoniales, Menores, Cobranzas
Huérfanos 1294 - Of. 42
GP. A. 21-9

OPTICAS

OPTICA SERRA
Mac Iver 171
Despacho exacto de recetas
Anteojos
Precisión - Calidad
Economía - Rapidez
GP. 30-VI-68

DENTISTAS

SOLDADURAS DE PLACAS ENTREGA 30 MINUTOS
Doctor FROIMOVICH
Molina 12, esquina Alameda
Fono 90536
G.P. C 2|XI|68

PROTESIS DENTALES
Soldaduras - Reparaciones Inmediatas.
Clínica Dental EDWARDS
Compañía 1048 - 3er piso
Depto. A. Edificio Teatro Real
C.-Indef.

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, Puentes
Reparaciones.
Clínica Dental CENTRAL
Compañía 1068 - Of. 1103
Fono 85702
GP. 31-11

Dr. BORQUEZ
Dentaduras inmediatas. Coronas. Fundas. - Atención rápida a horario convenido.
Compañía 1068, Oficina 1103
(Altos Teatro Plaza)
Fono 85702
GP. C.-Indef. 1968

LABORATORIO CLINICO

DR SOTO TELLO.
Análisis y Transfusión.
San Isidro 91 —
Teléfono 36338
A-25 Octubre-68

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
H. O. C. GP.
Lord Cochrane 114

N A V E A S
San Francisco 1203
Teléfono N° 567791
GP. 24-VIII-68

MEDICOS

Dr. JOSE FROIMOVICH
ESPECIALIDAD VEJEZ
Avenida Bulnes 377 - Departamento 605 - Fono 67176

Dr. GASTON RAMIREZ
Plaza Manuel Rodríguez 56
Fono 68823
H. O. C. GP.

Dr. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños
Rayos X
Consultas de 14 a 16 horas
Mac Iver 142 - 2° Piso
Oficina 204 - Fono 393601
Lunes, Miércoles y Viernes
Domicilio: Fono 496745
Pedir hora.

Dr. VITERBO PARRA BARAHONA
Señoras: Obstetricia, Ginecología. - Consultas:
CLINICA BOSTON
Alameda 1620 - Fono 81921
Atención de 11.30 a 14.30.
Domicilio: Teléfono 372399

DOCTORA NAVARRETE
Señoras:
Obstetricia, Ginecología
Vicuña Mackenna 923
Teléfono N° 35912
Consultas: de 16 a 19 horas

NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina General
Corazón, Hígado, Riñón
Estómago, Reumatismo
Obesidad
San Antonio 427 - Of. 715
5 a 7 - Fonos 35361-81921
G.P. 29|IX|68

OCULISTA

DOCTORA TOBAR
Moneda 1040 — Oficina 1204
Teléfono 64837
Consultas: 18-19.30 horas
Sábados, de 12 a 13 horas
G .P. 7|9|68

PRACTICANTE

LUIS ALDUNATE
Practicante
Edificio Waldorf, Ahumada 131, Depto. 916, Fono 60828
Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, Curaciones, Inyecciones.
Atención domiciliaria

PEDICURO

AVILES
Pedicuro — Practicante
Catedral 2262 — Indoloro.
Domicilios — 63963.—
G.P. A. 16|Sept.|68



14) Estatutos y Legales

ANTE EL SEGUNDO JUZGA-do Civil Mayor Cuantía de Santiago, se presentó el abogado don Patricio Jory Walker, por el Departamento de Títulos de la Dirección de Tierras y Bienes Nacionales del Ministerio de Tierras y Colonización y en representación de don Segundo David de la Cruz Cabello López, agricultor, domiciliado en Serrano 875, comuna de Las Barrancas, solicitando se le adjudique en dominio y se inscriba posteriormente a nombre de su representado un predio urbano ubicado en calle Serrano N.o 875, comuna de Las Barrancas, del departamento y provincia de Santiago, cuya superficie aproximada es de 899 metros cuadrados y que deslinda en particular: al Norte, con calle Manuel Rodríguez; al Este, con Sucesión Manuel Campos; al Sur, con José Saavedra; al Oeste, con calle Serrano, en el Registro de Propiedad del Conservador de Bienes Raíces de este Departamento. Lo solicita en virtud de lo dispuesto en los Arts. 41 y siguientes del D.F.L. N.o 6 de 1968 y Art. 195 de la ley 16.640. Se pone en conocimiento de probables interesados en predio que crean tener derechos en él, disponen de 30 días a contar fecha de la última publicación, para hacerlos valer en el tribunal, bajo apercibimiento de seguirse adelante con el procedimiento si así no lo hicieren. El Secretario. A-5-14

EN SANTIAGO A 2 DE SEP-tiembre de 1968, a las 19 horas, en Príncipe de Gales N.o 88, ante la presencia del Inspector del Trabajo, señor Sergio Alfonso Medina Acuña se procedió a la formación del Sindicato Profesional de Empleados y Obreros de Talleres Gráficos Smirnow S.A., quedando la Directiva en la siguiente forma: Presidente: Héctor Pino G.; Secretaria: Carmen Ceballos M.; Tesorero: Aldo Burlando G.; Director: Rafael Espinoza Y.; Director: Luis Mendoza M. Se hace la presente publicación de acuerdo a las disposiciones legales vigentes. El Directorio. A-6-14

QUEDA NULO EL CHEQUE serie A N.o 1635505 del Banco Industrial y Comercial, extraviado. A. 6—14

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Francisco Ricardo Torrent Fernández a María Angélica y Francisco Atilio Torrent Pastorino, sin perjuicio derechos cónyuge Elvira Victoria Pastorino Salinas. Inventario solemne practicaré 7 actual, 10 horas. Secretario. A-6-14

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Leonor Delpiano Navarrete y José Luis Alberto Salinas Caballero a Jorge Guillermo Salinas Delpiano; Patricio Mario, María Angélica, María Soledad y María Macarena Salinas Díaz. Inventario solemne practicaré 7 actual, 10 horas. Secretario. A-6-14

FEDERACION NACIONAL de Química y Farmacia de los Sindicatos Profesionales. En Santiago 14 de agosto, a las 19 horas, en calle Dieciocho 191 ante la presencia del Inspector del Trabajo señor Raúl Hurtado se llevó a efecto la elección de la directiva definitiva para el período 68-69 la que quedó como sigue. Presidente: Jesús García A.; Secretario: Luis Villalobos C.; Tesorero: Mario Segura S.; Directores: Eduardo Fernández P. y David Vega Aguayo. La Directiva.

TERCER JUZGADO CIVIL Santiago. Quiebra Rojas J. Walter. Resolución seis agosto 1968, tuvo por verificado crédito E.o 2.400 de Oscar Lira Herrera, proveniente facturas impagas. A-6-14

TERCER JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía. Santiago. Autos "Ríos, Jaime con Riveros Graciela, interdicción. Cítase parientes Graciela Riveros Navarrete audiencia once actual, objeto deliberar acerca nombramiento curador. A-6-14

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Teresa Enriqueta Riveros Oyarzún a Olga Day Riveros. Secretario. A-6-14

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Jaime Escolástico España Jiménez a Sergio Daniel y Nieves de Lourdes España Valenzuela; Jaime Iban, Patricio Armando y María Carmina España Alvarez, sin perjuicio derechos cónyuge Rebeca de las Nieves Valenzuela Jara. Inventario solemne practicaré 7 actual 10 horas. Secretario. A-6-14

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Jorge Arturo Carrasco Rabago a Enrique, Fresia Amelia, Teresa Rosario y Marta Hortensia Carrasco Acuña, sin perjuicio derechos cónyuge Amelia Acuña Novoa. Secretario. A-6-14

NOTIFICACION.— ANTE Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, presentóse Teresa del Carmen Tello Tello, enfermera, Rafael Egaña 3053 Santiago, solicitando nombramiento partidor herencia dejada por Olga Gutiérrez Benavides y Erte Juan Setti Panza. Tribunal citó comuneros audiencia 16 de septiembre actual, 15 horas ordenando notificar por avisos diario La Nación; sin perjuicio Diario Oficial, a Juan Américo Setti Gutiérrez. Secretario. Z-6-14

QUIEBRA: JAIME MALHUE Lizama.— 3.er Juzgado Civil.- Resolución 27 Agosto 1968, tuvo por presentada nómina de créditos reconocidos figurando sólo crédito de: Mario Alvarez Alcaya E° 4.000 valista.— Secretario. C. 2-3-4|14

QUIEBRA: SOC. CASTILLO y Malhue.— 3.er Juzgado Civil.— Resolución 22 Agosto 1968, fijó como fecha cesación pagos fallido, el 31 de Diciembre de 1967.— Secretario. C. 2-3-4|14

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Pedro Ceferino Castan Ugarte a Blanca Eliette Castan Olmedo, sin perjuicio derechos cónyuge María Inés Ríos Jorquera. Secretario. A-6-14

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Esther Avila Pinto a Lucio Horacio Tadeo, Lya Ignacia, Ruth Angélica, Francisco Segundo, Esther del Carmen y Luis Alberto Chacón Avila. Secretario. A-6-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque serie S.t.-B N.o 217526, Banco Español-Principal, queda nulo por aviso correspondiente. A. 5|14

HABIENDOSE EXTRAVIA-do cheque N.o 8997289, Serie CC, contra Bco. OHiggins, oficina Central, por 58.54 escudos a la orden de Central Delicias, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. A. 5|14

"EL FISCO ES DUEÑO, DE acuerdo a lo dispuesto en el art. 590 del C. Civil, de un predio de una manzana de superficie, ubicado en la comuna de San Miguel del Dpto. P. Aguirre Cerda, de la Prov. de Santiago, que se denomina "Población Histórica de Chile". Cabida: 21.170 m2. Deslindes: Norte, calle Calafquén; Este, calle Manuela Errázuriz; Sur, calle Salesianos, y Oeste, calle Club Hípico. Se avisa para inscribir de acuerdo a los arts. 58 y 101 del Reglamento del Conservador de Bienes Raíces." C. 5|14

QUIEBRA: JORGE FERJ Awad.— Tercer Juzgado Civil.— Resolución 23 Agosto 1968, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con crédito Servicio Seguro Social por E° 1.986,39, preferente, art. 2472, N.o 4 Código Civil.— Secretario. C. 2-3-4|14

CONSTITUCION DE SINDI-cato.— En Santiago, a 2 de septiembre de 1968, ante el Inspector del Trabajo don Rolando Martín Mayor, se reunieron los empleados de Fotograbados Iris de la firma Mex y Cía. S. A. C., con la finalidad de constituir una organización que los agrupe y que acuerdan denominar Sindicato Profesional de Empleados de Fotograbados Iris de Mex y Cía. S. A. C. La mesa directiva provisoria quedó constituida de la siguiente manera: Presidente, Gilberto Juárez Carrasco; secretario, Víctor Rojas Pino; tesorero, Enrique Machado; directores, Ramón Méndez y Omar Segovia. Se hace la presente publicación de acuerdo a lo dispuesto en el Art. 378 del Código del Trabajo. La Directiva. A. 5|14

QUIEBRA: JAIME MALHUE Lizama.— 3.er Juzgado Civil. Resolución 27 Agosto 1968, fijó como fecha cesación pagos fallido, el 30 de Noviembre 1967.— Secretario. C. 2-3-4|14

CONSTITUCION DE SINDI-cato.— El día 30 de agosto de 1968, en Avda. Bdo. O'Higgins N.o 390, ante la presencia del Inspector del Trabajo señor Raúl Hurtado, se constituyó el Sindicato Profesional Mixto de Empleados y Obreros de Wyeth International Limited, quedando su directiva compuesta de la forma siguiente: presidente, Boris Cartagena; secretario, Julio Aravena; tesorero, Enrique Aliaga; directores, Juan Machulás y Enrique Gallegos. Se hace la presente publicación de acuerdo a las leyes vigentes. A|4|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque serie A. V. B. N.o 087297, Banco Español, Suc. Avda. Matta, queda nulo por aviso correspondiente. Z. 5|14

TECNICA THOMAS C. SAR-gent S. A. C. é I.— De acuerdo con el artículo Cuadragésimo de los Estatutos, desde el 9 de septiembre de 1968 se repartirá el dividendo de 0,05 por acción, con cargo a la utilidad del presente ejercicio. El registro de accionistas permanecerá cerrado los días 5, 6 y 7 del presente. Santiago, septiembre de 1968. El Gerente. A. 4|14

SINDICATO PROFESIONAL de Comerciantes en Compra-Venta de Artículos Usados y Varios. Feria Persa "Riquelme Oriente".— Personería Jurídica N.o 303, 9 de julio de 1968. Con fecha 30 de agosto de 1968, en calle Santo Domingo 1431 se efectuó la elección de directorio en forma definitiva ante el Inspector del Trabajo señor Mario Puga Ríos, período 1968-1969, quedando como sigue: Presidente, Jorge Carrasco Carrasco; secretario, Francisco Moraga Zúñiga; tesorero, Jorge Carrasco Plaza; directores: Mario Koch Benavides, Mario Brito Pérez. Se hace la siguiente publicación de acuerdo al artículo 378 del Código del Trabajo. El Secretario. A. 5|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque serie AA N.o 8890740, Banco Sud Americano, queda nulo por aviso correspondiente. A. 5|14

TERCER JUZGADO CIVIL — Santiago, concedió posesión efectiva María Silva Vargas, a sobrino legítimo Julio Silva Solar. A|4|14

15) Fábricas diversas

NOVIOS: COMPREN SUS argollas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostín. Nueva York 66. C. Indef.15

18) Instrucción y Educación

SUPERSECRETARIA: NECE-sitamos señoritas para preparar como secretarias. Empleo garantizado "Supersecretaria". Santiago, Alameda 406; Rancagua, Pasaje Rex, 3.er piso. C.Indef.18

24) Máquinas de escribir

REPARACIONES MAQUINAS escribir, sumadoras, calculadoras. Compra y venta. Talleres Continentales. Bandera 517, Fono 85479. A. 26|24

38) Peinados, belleza y modas

PELUCAS, PESTAÑAS, TO-da clase postizos, pelo natural. General Bari 115. Providencia, altura 600, fono 43145. Compro pelo largo. A. 1-30-XI-38

48) Remates y Citaciones

REMATE: TERCER JUZGA-do Civil Mayor Cuantía, Santiago. Audiencia doce septiembre 1968, dieciséis horas, remataráse propiedad Avenida Ecuador 3744, inscrita fojas 2298, número 3095, Conservador Santiago 1960. Mínimum: E.o 182.094. Precio resultante pagarase con E.o 100.000 contado dentro quinto día fecha subasta, debiendo suscribirse escritura pública dentro quince días igual fecha. Saldo cinco cuotas iguales, seis, nueve, doce, quince y dieciocho meses plazo fecha remate; interés 15 por ciento anual máximo caso mora. Boleta garantía: 10 por ciento mínimum. Más antecedentes bases juicio "Selman, Francisco (sucesión) con Sociedad Roberto Ventura Cía. Ltda. A-7-48

REMATE. TERCER JUZGA-do Civil Mayor Cuantía. Santiago. Audiencia veinte actual, dieciséis horas, rematarase propiedad calle Los Talaveras 2737. Comuna San Miguel. Inscrita fojas 1473 N.o 2263 año 1957 Conservador San Miguel. Mínimum E.o 8.009,34, pagarase con E.o 5.000 contado momento subasta. Saldo seis meses plazo fecha remate con interés 18% anual. Escritura adjudicación firmarase dentro diez fecha subasta bajo apercibimiento. Más antecedentes bases juicio "Ortiz, Rubén con Portales, Guillermo. A-7-48

RESOLUCION CUARTO JUZ-gado del Trabajo juicio Caja de Previsión de Empleados Particulares con Delfino y Cía. Ltda. rol N.o 59.183, el Martillero Sergio Ravanal V., rematará el cinco de septiembre de 1968, 16 horas, en Huérfanos N.o 1854: Máquina calculadora eléctrica marca "Facit" N.o 670009. El Secretario.

REMATE — TERCER JUZ-gado Civil Mayor Cuantía. Santiago. Audiencia veinticinco septiembre actual, dieciséis horas, rematarase propiedad calle Arzobispo Vicuña s|n. Corresponde sitio ocho-manzana "G", plano Loteo sector Seminario Residencial, superficie irregular 433 m2. Inscrita fojas 12.503 N.o 14.501 Conservador Santiago 1968. Mínimun E° 58.003. Precio resultante pagarase contado dentro diez días fecha subasta. Igual plazo debe firmarse escritura compraventa, bajo apercibimiento. Boleta garantía 10% mínimun. Más antecedentes juicio "Mandujano, Luis con Froimovich, Jacobo".— Secretaría. A-4-48

REMATE DE CASIMIRES orden Patricio Ramila. Alameda 3125 2 al 7 septiembre, 11 horas.— Germán Geell. Martillero. A. 7|48

Turno de Farm[acias]

SEMANA COMPRENDIDA DESDE EL 31 DE AGOSTO AL 7 DE SEPTIEMBRE DE 1968.

1.er Sector.— Mapocho, Avda. Bdo. O'Higgins, Teatinos, Cerro Santa Lucía.
CENTRAL, Estado 343; CONGRESO, Bandera 502; GUZMAN, San Antonio 581; NELSON, Avda. Bdo. O'Higgins 729.

2.o Sector.— Catedral, San Pablo, Avda. Matucana
SAN RAFAEL, Avda. Matucana 969; FOSTER, San Pablo 2808; LABRIN N.o 2, CHACABUCO 433; PROFESIONAL, San Pablo 2303; LAS AGUSTINAS, Riquelme 373.

3.er Sector.— Quinta Normal, Carrascal, Blanqueado
SANTA TERESA, Benedicto XV 230; BLANQUEADO, San Pablo 5125; FENIX, J. J. Pérez 6099; Winter, Serrano 1356, Las Barrancas; LO ESPINOZA, Lo Espinoza 2654; LAUTARO, Salvador Gutiérrez 5947.

4.o Sector.— Estación Central, Avda. Bdo. O'Higgins, San Diego, Zanjón de La Aguada
ANDRADE, Avda. Bdo. O'Higgins 2902; ECHAURREN, Avda. Bdo. O'Higgins 2196; ORION, Avda. Bdo. O'Higgins 3479; LAS REJAS, Avda. Ecuador 6142; ROJAS, Bascuñán 1401; VIEL, San Ignacio 1998; CLUB HIPICO, Almirante Latorre N.o 762; UNION, Molina 502; CARRERA, Los Pingüinos 4294.

5.o Sector.— Avda. Bdo. O'Higgins, Franklin, San Diego, Avda. Bustamante
CELTA, San Diego 101; SANI, Carmen 702; IRIS, Avda. Matta 402; MATADERO, Franklin 704.

6.o Sector.— Providencia, Vitacura, Avda. Apoquindo
SALVADOR, Avda. Salvador 9; LOS LEONES, Avda. Providencia 2374; PEDRO DE VALDIVIA, Avda. Pedro Valdivia 925; LO SALDES, Américo Vespucio Norte 1033; IV CENTENARIO, Avda. 4.o Centenario 6045.

7.o Sector.— Irarrázaval, Avda. Bilbao, Macul, La Reina.
NEPTUNO, Irarrázaval N.o

CTACULO DE MUCHISIMO AGRADO MATIZA LAS ATRACCIONES ARTIS- INTERNACIONALES CON LOS ELE- GO GO... LAS CEBRAS, LOS CA- LOS DROMEDARIOS AFRICA- PONIES-CABALLITOS ENANITOS Y RROGANTES CABALLOS ARABES. rquesta del Trompetista Harry Flyn.

E° 2 DOS escudos entrada NIÑOS

Buffalo BILL ZOO CIRCUS 1968 — HOY

¡SIN TANTO BOMBO...! He aquí el "UNICO" circo que presenta COLECCION DE ANIMALES AMAESTRADOS y que GUSTA ampliamente a los padres y a los niños... CIRCO VERDADERO, bajo carpa moderna en ALAMEDA-SAN MARTIN Y AMUNATEGUI, teléfono 60 778.

DOS ZOO-CIRCUS EN VERMUT 6.45 y NOCHE 9.45

on los clowns gimnastas THE CRAZY BOYS, impre- s trapecistas THE FLYING ASTORIS, vibrante EL PIRATA VOLADOR; emotivo, delicado, MAGO UBENS, y ROBERTA, con su conjunto de conejos y multicolores australianas. ¡LA PANDILLA DE LA el tony CHAMACO...! Deslumbrante dúo DAFNE Y gimnasia plástica. ¡THE GOLDEN KIDS, equilibris- monociclos, bicicletas de una sola rueda...! ¡TODO PRECIOS HOY DOS ZOO-CIRCUS EN ALAMEDA-SAN MARTIN. Tel. 60-778.

S con 4 sillones, E° 50; PREFERENCIA NUMERADA OS de 1a. a 6a. filas, E° 10; MEDIA PREFERENCIA NIÑOS, E° 5; PLATEA GENERAL ADULTOS, E° 7; general niños, E° 3.50... TRIBUNAS adultos, E° 4; Tribunas Niños, E° 2.

HOY vean lo más hermoso

DAFNE la bella del cuerpo perfecto, y

APOLO el gran atleta plástico de Europa.

FFCC DEL E

ROPUESTAS PUBLICAS

DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACENES

Nº	MATERIALES	Fecha	Hora
P.P. Esp. 53	Materiales para usos eléctricos.	3-9-68	12
P.P. Esp. 55	Artículos para dormitorios.	4-9-68	12
Grp. 92	54.910 Lts. pintura.	5-9-68	12
P.P. Esp. 57	53.000 Mts. Conductores p/uso eléct.	5-9-68	12
Grp. 66	1.270 Nº Rodamientos SKF o equivalente de otras marcas.	6-9-68	12
P.P. Esp. 58	2.550 Nº Repuestos para Señalización (material de fierro laminado).	12-9-68	12
P.P. Esp. 56	11.400 Mts. Cable para Telecomunicaciones.	17-9-68	12

ses y antecedentes, en el mismo Departamento del Material (Estación Alameda), los los días hábiles, de 13.45 a 16.45 horas.

NSORCIO VINICOLA E CHILE S. A.

VIÑA OCHAGAVIA

ta General Ordinaria de Accionistas

conformidad al Art. 26 de los Estatutos Sociales, e a los señores accionistas a Junta General Ordi- para el día 12 de septiembre de 1968, a las 16 s, en la sede social, calle Florencia 1851, con el to de someter a su consideración la Memoria y nce General correspondiente al ejercicio terminado l de enero de 1968, y la Moción del Directorio de talizar las utilidades o de repartir un dividendo ne- le E° 0,04 por acción. Para este efecto los señores nistas deberán comunicar a la Sociedad, con cinco de anticipación a la celebración de la Junta, su ución sobre el particular.

EL PRESIDENTE

motivo de la citación a la Junta que antecede, el stro de Accionistas permanecerá cerrado desde el de agosto hasta el 12 de septiembre, ambas fechas usives.

EL GERENTE

RECCION GENERAL DE LOS RVICIOS DE LA ARMADA

PROPUESTA PUBLICA Nº 2525

mase la atención al comercio en general a esta puesta que está solicitando la Armada por:

AJENACION DE LAS SIGUIENTES EX UNIDADES: "ERRAZURIZ" — ATA. "SOBENES" — YTS. UEMUL" Y "MOCTEZUMA", fondeados en TAL- HUANO, y PP. "LEUCOTON", fondeado en BAHIA N PEDRO. DONDE PODRAN SER VISITADOS POR S INTERESADOS.

a Propuesta se abrirá en el Departamento Adqui- ones de la Dirección General de los Servicios de la nada el día LUNES 23 DE SEPTIEMBRE DE 1968. formularios respectivos pueden solicitarse en Tal- uano, Comisario IIa. Zona Naval; en Santiago, Co- ndancia en Jefe de la Armada, Edificio del Minis- o de Defensa Nacional, 7.o piso, y en Valparaíso, Prat 620, 2.o piso.

EL DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA.

TEATROS

ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200). ITUCH: Descanso.
BULNES, Av. Bulnes 188 (88342).— TEKNOS.— 19 horas: "El Tragaluz", de Antonio Buero Vallejos.
CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 (88959): Teatro de Ensayo de la U. C., 19 horas: "Peligro a 50 metros", de Sieveking y Pineda.
CARLOS CARIOLA. San Diego 246 (89350). Cía. Faustino García: 18,45 y 22.15 horas.— "Los claveles" y "La dolorosa".
CARPA ALAMEDA. Alameda 1461 (60778).— V. 18.45 y N. 21.45 horas.— Circo Norteamericano "Bufalo Bill 1968".
CAUPOLICAN. San Diego 840 (82437).— V. 18.40 y N. 21.40 horas.— Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1968.
MARU. San Antonio 149 (397907). Cía de Lucho Córdova y Olvido Leguía, 19 y 22 horas: "Cuatro para el Pata-Pata", de Lucho Córdova.
MONEDA. Moneda 920 (31477).— Cía de Américo Vargas y Pury Durante, 19 y 22 horas.— "La Cacatúa y el inspector" de Robert Thomas.
LA COMEDIA. Merced 349 (391523).— ICTUS.— 19 horas.— "Introducción al elefante y otras zoologías", de Jorge Díaz.
OPERA. Huérfanos 837 (30176). Cía de Revistas Bim Bam Bum: 19, 21.40 y 23.15 horas: "Píldoras rigurosamente vigiladas".
PETIT REX. Huérfanos 7a5 (31143).— Cía de los Cuatro, 19 horas: "¿Quién salvará a ese hombre?", de Frank Gilroy.
PICARESQUE. Recoleta 343 (372606). 19.45 y 23 horas: Cía de Revistas Strip Tease.
PEÑA SI VAS PARA CHILE.— Matucana y Catedral. 19 hrs. Chito Faró y sus variedades folklóricas.
MUNICIPAL. San Antonio 149 (31407). 19 horas. Opera "Aída", de Verdi. -(Abono B).
REGINA. Avda. Vicuña Mackenna 602 (36097). Cía. de Revistas Regina: 19.30 y 22.30 horas: "Por favor Dr. Castillo véame las piernas.
TEATRO DEL CALLEJON. Mac Iver 273, de viernes a domingo: "Los 2 tímidos".

CINES DE CENTRO

ASTOR, Estado 237 (392100).— Rot. desde las 13 horas: "El camino de la Venganza". Acción, color, menores.
BANDERA, Bandera 76 (714403).— A las 10.30, 14.30, 18 y 21.30 horas: El bueno el malo y el feo". Italiana, Cow boy, may. de 21.
CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Rot. desde las 10 horas: Los mercenarios. (USA, acción, mayores de 18).
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555).— Rot. desde las 11 horas: "La noche se hizo para robar". Italiana, policial, menores.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381824).— Rot. desde las 10.30 horas: "En territorio enemigo". EE. UU. acción, may. de 14.
CINELANDIA, Puente 540 (65732).— Rot. desde las 14 horas: "Jivarito Rafael. El Cumbanchero". Mexicana, musical, menores.
CITY, Agustinas 1022

MINI-GUIA

(66687).— Rot. desde las 10 horas: "Operación Salchicha". W. Disney, Color, menores.
CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41 (60735).— Rot. desde las 14 horas: "Tierra Quemada". Chilena, acción, mayores de 14.
DUCAL, Agustinas 777 (84714). 10, 12, 13.50, 16, 19, 18.40 21.45 horas: 'Bello de Jour" (Bella de día), color, mayores de 21.
ESPAÑA, Estado-Huérfanos (398488).— A las 13, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: "Un novio para dos hermanas". Española, Musical, menores.
FLORIDA, Estado 226 (34289).— Rot. desde las 10.30 horas: "La muerte se paga con Dólares". Espionaje, acción, may. de 14.
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— A las 14, 16.15, y 18.45 horas: "Seis monedas por tus sueños"; Inglesa, comedia, menores.
HUELEN, Huérfanos 779 (31603).— Rot. desde las 10.30 horas: "Planeta de los Simios", EE. UU. aventura, menores.
HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555).— 12.45, 15.45, y 22 horas: "Lejos del mundanal Ruido". Inglesa, drama, may. de 18.
IMPERIO, Estado 235 (397960).— 10.30; 14; 16.30. 19 y 22 horas.— New Love (chilena, drama, mayores de 21).
KING, Huérfanos 840 (32838).— Rot. desde las 10 horas: "La noche se hizo para robar". Italiana, policial, menores.
LIDO, Huérfanos 680 (34366).— A las 11, 14, 16.15 19 y 21.45 horas: "Prudencia y la Píldora". USA. comedia, mayores de 21,
MAYO, Monjitas 873 (391201).— Rot. desde las 10 10 hora: Por qué seguir matando (italiana, acción, mayores de 18).
METRO, Bandera-Unión Central (83361).— A las 10.30, 13, 16, 19 y 21.45 horas: El samurai (mayores de 18).
NILO, Monjitas 873 (302078).— Rot. desde las 10 horas: "El atentado a Heydrich". Checa, acción, may. de 14.
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921).— 10; 12.30; 15.30; 18.30 y 21.30 horas: El samurai. (Mayores de 18).
PLAZA, Compañía 1068 (35735).— A las 14, 16.10, 20 y 22 horas: New Love. (Chilena, drama, mayores de 21).
REAL, Compañía 1040 (65555).— Rot. desde las 11 horas: "Tierra Quemada". Chilena, acción, may. de 14.
REX, Huérfanos 735 (Fono 31343).— 13.45; 15.45; 18.30 y 21.30 horas: New Love (chilena, drama, mayores de 21).
RIO, Monjitas 743 (Fono 33550).— Rot. desde las 11 horas: Todo a su tiempo. Solamente los miércoles.
RITZ, San Antonio 50 (38061).— Rot. desde las 11 las 11 horas: El Fuego (sueca, drama, mayores de 21).
RIVIERA, San Antonio-I. Valdés V. (36093).— Rot. desde las 13 horas: Los amantes de París. Celos de amor.
ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Rot. desde las 10 las 10 horas.— Por qué seguir matando (italiana, acción, mayores de 18).
SAN MARTIN, Alameda-San Francisco (35357).— Rot. desde las 14 horas: Tierra quemada. Chilena, acción, mayores de 14.
SANTA LUCIA, Alameda-San Isidro (34718).— A las 13.30, 16, 19 y 22 horas: Vacaciones en Rusia. Bailes, aventuras, menores.
SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Rot. desde las las 10.30 horas.— Por qué seguir matando (italiana, acción, mayores de 18).
SAO PAULO, Merced 772 (397946).— Rot. desde las 10 horas: La muerte se paga con dólares. Espionaje, acción, mayores de 14.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Rot. desde las 10.30 horas. Londres a Go-Go. Inglesa, musical, menores.
TOESCA, Huérfanos 1313 (711562).— Rot. desde las 10 horas: Digan lo que digan. Española, musical, menores. (Raphael).
VICTORIA, Huérfanos 827 (30021).— Rot. desde las 11 horas: En territorio enemigo. EE. UU., acción, mayores de 14.
WINDSOR, Ahumada-neda (89761).— 10.30; 14; 16.15; 18.45 y 21.30 horas: New Love (chilena, drama, mayores de 21).
YORK, Ahumada 166 (Fono 66637).— Rot. desde las 10 horas: Cuando tú no estás. Española, musical, menores.

"TODO SE IRA, SE FUE-SE VA AL DIABLO"



ALEJANDRO SIEVEKING, notable dramaturgo chileno, autor de "TODO SE IRA—SE FUE—SE VA AL DIABLO", que el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile estrena el próximo viernes 13, a las 22 horas, en el

T. ANTONIO VARAS

FFCC DEL E

DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACENES

Se avisa a las firmas que han retirado Bases de las Propuestas que se indican, que éstas se han suspendido hasta nuevo aviso;

Propuesta Especial ... ... N.o 53
" " ... ... N.o 57
" " ... ... N.o 58
" " ... ... N.o 55
Grupos 66
" 92

EMPRESA PORTUARIA DE CHILE
ABASTECIMIENTO - VALPARAISO

AMPLIA PLAZO Y MODIFICA BASES DE LA PROPUESTA PUBLICA Nº 16-968

Se comunica a los señores oponentes de la propuesta pública N.o 16-968 por la adquisición de 9.500 tableros de apilamiento que ésta ha sido aumentada a 12.000 unidades y su apertura ha sido prorrogada para el día 24 de septiembre de 1968, a las 15 horas, en las oficinas de la Dirección de la Empresa, Blanco N.o 839, en Valparaíso.

EL DIRECTOR



AHORA MEJOR QUE NUNCA

a toda hora del día. sus programas favoritos
HORA DEL HOGAR
POR LOS CAMINOS DE ESPAÑA
CINE EN SU HOGAR
LA CABALGATA MUSICAL
AL MARGEN DE LA LEY
Y sus voces favoritas

FIERRO
C.A.P. e IMPORTADO
PERFILES CAÑERIAS y PLANCHAS
FERROGLOBO LTDA.
STA ROSA 2265 TEL 52792

EMPART

CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES

AVISO

Esta Caja ha recibido de la Corporación de la Vivienda, para su distribución, 128 departamentos en los Sectores E—1 y E—2, de la Población "Paraguay", ubicada en calle Santa Rosa N.o 8261 al N.o 8371.

Se comunica a los imponentes, jubilados y pensionados que se interesen por adquirirlas, que deben contar con un puntaje mínimo de selección de 1.050 puntos definitivos en el 85%, o sea, con cargas hijos, y 1.200 puntos definitivos en el 15%, sin cargas hijos; correspondientes ambos puntajes a la selección en vigencia.

Además, precisarán acreditar una renta mínima mensual de E° 698,50.

Los interesados pueden concurrir al Departamento de la Vivienda —Agustinas N.o 1185, Of. 31—, de lunes a viernes, de 9.15 a 13.15 horas.

Fecha: 2 de septiembre de 1968.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

EN EL MES DE LA PATRIA

CHEVRON

PIE E° 30 SALDO 10 MESES

RELOJERIA **Gabor** ESTADO 48

TEATRO CAUPOLICAN

—Empresa Chilena Cóndor— Teléf. 85-912 y 82-437.

HOY, VERMUT 6.40 y NOCHE 9.40

(Mayores y Menores) LOS 5 HNOS LUNA, trapecistas voladores suicidas mexicanos.

32.o ANIVERSARIO

HOY, vean THE CHIMPS SCHOOL DE LONDRES, los 10 chimpancés-artistas; ZINKA, domadora juvenil minifalda alemana, frente a

DIEZ LEONES AFRICANOS



NUEVO CIRCO · LAS·AGUILAS·HUMANAS

DESDE HOY en venta boletos numerados para

SABADO 7 y DOMINGO 8

Triples fiestas cada día:

MATINE INFANTIL a las 3 de la tarde, VERMUT 6.40 y NOCHE 9.40, en el TEATRO "CAUPOLICAN"

He aquí el MEJOR Circo para sus niños:

PALCOS con 4 sillones, E° 60; PLATEA BAJA NUM., adultos, E° 12; MEDIA PLATA BAJA NUM., NIÑOS, E° 6; PLATEA ALTA, segundo piso, con butacas, general adultos, E° 5; MEDIA PLATEA ALTA, niños, 2.o piso, E° 2,50; GALERIA ADULTOS, E° 4; GALERIA NIÑOS, E° 2.

Ministerio de la Vivienda y Urbanismo



PROPUESTAS PUBLICAS

URBANIZACION Y CONSTRUCCION DE UNIDADES SANITARIAS EN POBLACIONES "PETORCA" Y "HIERRO VIEJO", DE LA COMUNA DE PETORCA, Y POBLACION "EL MIRADOR" DE LA COMUNA DE LA LIGUA, DE LA PROVINCIA DE ACONCAGUA.—

CARACTERISTICAS: Población "PETORCA": 1.— Construcción de 10 Unidades Sanitarias con sus correspondientes instalaciones domiciliarias de alcantarillado, agua potable y luz eléctrica.
2.— Suministro y colocación de nichos guardamedidores.
Población "EL MIRADOR": Construcción de 171 Unidades Sanitarias con sus correspondientes instalaciones domiciliarias de Alcantarillado, Agua Potable y Luz Eléctrica.
Población "HIERRO VIEJO": 1.— Red de Agua Potable.
2.— Construcción de 10 Unidades Sanitarias con sus correspondientes instalaciones domiciliarias de alcantarillado, agua potable y luz eléctrica.
3.— Arranques de agua potable, suministro y colocación de medidores con sus respectivos nichos guardamedidores.

CONTRATISTAS: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categoría del Registro para Construcción de Viviendas, de la Institución, o bien, Primera a Cuarta Categoría, Especialidad Obras Sanitarias, del Registro para Trabajos de Urbanización.

ANTECEDENTES: Se entregarán desde el 30 de agosto hasta el 5 de septiembre, en la Oficina de Venta de Antecedentes, Arturo Prat 48, 4.o piso.

APERTURA DE PROPUESTAS: El día 11 de septiembre de 1968, a las 15.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat 48, 4.o piso.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

En Marcha Programas Nocturnos de Radio Cruz del Sur

El domingo primero, a las 11.30 de la noche, con puntualidad cronométrica, se puso en marcha la nueva programación nocturna de Radio Cruz del Sur, consistente en un suplemento de la audición "Ciclorama" —con noticias de las actividades artísticas— hasta las doce de la noche, y de ahí en adelante, hasta las tres de la mañana, con música bailable. Auspiciador del nuevo espacio es Pedro Muñoz, propietario de la Boite Royal, que de esta manera amplía su frente publicitario.

La audición inaugural fue celebrada con un coctel en la sala de prensa de la emisora al que asistieron los periodistas de espectáculos, personal de la radio, Pedro Muñoz y algunos artistas que acudieron a saludar al nuevo programa. Hizo de anfitrión el colega Darío Almar, director de "Ciclorama" y de la nueva audición nocturna "Diviértase en familia" quien, a los pocos minutos de iniciado el programa recibió varios telefonazos de felicitación por parte de los auditores de Cruz del Sur.

BRIC A BRAC noticioso

ROBERTO CARLOS A FINES DE MES

Roberto Carlos, ganador de San Remo de este año, cantante brasileño vendrá a fines de este mes. Tendrá una "tupida" labor: dos presentaciones en un canal, dos en radio y dos funciones nocturnas en un teatro. Todos sus admiradores podrán escucharle su último éxito "¿Cuándo"?

DANNY CHILEAN VUELVE

Danny Chilean uno de los pioneros de la llamada "Nueva Ola" de la canción, famoso por sus temas Verónica, Corina, Josefina, después de algunos meses de ausencia del disco vuelve con Pasó una vez y Alma y Corazón. Pasó una vez, tema original de Danny y Alma y Corazón, un viejo tema.

JAIME SOVAL GRABA EN SELLO PLENO

Jaime Soval, hermano de Sergio y Alfredo Soval de Los Quincheros, canta canciones nuevaolistas desde hace 5 años. Fue muy popular con ¡Qué me importa el Sol. Vuelve al disco con Me piden, tradicional mexicano y Enamórate, de Joaquín Prieto. Salió la semana pasada en Sello Plano.

SERGIO LILLO DEBUTA COMO SOLISTA



Sergio Lillo, ex integrante de Los Cuatro Cuartos, se lanza como intérprete solista con el tema "Aún si tu volvieras"

APARECIO SEGUNDO DISCO DE SANDRO

Sandro vuelve a fines de septiembre o comienzos de octubre. Acaba de aparecer en Santiago su segundo long play "Una muchacha, una guitarra", el cual se presume tendrá gran venta.

CUANDO LOS PAYASOS NO PAYASEAN

LOS tonies son el corazón, el nervio, el alma, la vida del Circo. El gran espectáculo de la infancia es inconcebible sin la farsa desenfrenada de los payasos. Los equilibristas podrán despertar la envidia de muchos con sus habilidades sobre la cuerda floja, los trapecistas volar noblemente en lo alto de la carpa y los acróbatas realizar contorsiones y saltos inverosímiles, pero los tonis son, a la postre, quienes se llevan los laureles y lo que más intensamente queda prendido en el recuerdo de la imaginación infantil.

Y no es para menos: Esas ropas absurdas, esos rostros pintarrajeados, esas voces en falsete, esos equívocos, trompadas, costalazos, corresponden acertadamente a la visión coloreada e informal de la vida, a la alegría espontánea, al fresco sentido del humor de todos los niños.

Los nombres de los tonies son como sus trazas. Aquí están Cumparsita, Panqueque, Chamaco y Galletita, un payasito aprendiz de sólo 12 años. Comen una ligera colación entre las dos últimas funciones del domingo pasado. Los tres mayores han pasado sus vidas entre la magia del circo. Cumparsita lleva 32 años sobre la pista. Panqueque nació en la carpa. Sus padres eran dueños de un circo. Los Maluenca. Recorrieron el país de extremo a extremo. Chamaco es el más tardío. Ingresó al circo a los 20 años al salir del Servicio Militar. Ahora es el cabeza de la troupe y ha sido un activo gremialista de los trabajadores circenses. Excepto Galletita, todos han recorrido varios países.

Declaran que aman su profesión:

—Se ama el trabajo porque se vive de él. Nuestro trabajo nos permite comer. Por eso lo amamos.

Aparte de eso, el hecho de trabajar para el público, ¿no les da alguna satisfacción especial?

—Por supuesto. Uno se siente satisfecho al darse cuenta de que al público le gusta el cómico. Uno hace reír y eso da alegría, uno se contagia con la alegría que produce.

—¿Y qué es lo que más hace reír?

—Los charchazos. Al público lo que más le gusta son las bofetadas. También los costalazos hacen reír mucho. Y las sacadas de ropa. Los chistes mismos no despiertan tanta risa.

—¿Es decir, que ustedes hacen reír en forma parecida a los cómicos de las películas mudas?

—Eso mismo. Pero son los cómicos del cine los que le deben al circo. Muchos de ellos fueron payasos antes de hacer películas.

—¿Admiran a algún cómico del cine en especial?

Chamaco es categórico en su respuesta:

—Chaplin. Es un genio.

Cumparsita anota:

—También Cantinflas es muy bueno.

Y Panqueque redondea:

—Los dos empezaron en el circo. Carlitos era acróbata y Cantinflas fue payaso.

—¿Qué es lo más ingrato de su oficio?



Chamaco, Panqueque, Cumparsita y Galletita, descansan entre dos [...] Son cuatro tonies chilenos y aman su trabajo porque les permite [...]

—Lo terrible es cuando uno va a otro país y no se adapta a las [...] ni a las comidas.

—Pero peor son los dichos. Los dichos cambian de un país a [...]tonces uno se encuentra completamente desubicado. No sabe qué decir [...] gente se ría

—Entonces uno tiene que recorrer los sitios públicos. Ir donde está [...] observarla, conversar con ella, preguntarle francamente cómo se dice [...] se dice esto otro, qué refranes tienen, así uno se adapta, y luego en [...] malicia y la cachativa chilena se las arregla, y a las pocas noches [...] problema resuelto y el público responde bien.

—¿Consideran que los chilenos tienen una gracia especial para [...] cómicos?

—No hay duda. El tony chileno es lo mejor que hay.

—¿En qué pie están los circos actualmente en relación a otros [...] decaído o mejorado?

—El circo ha decaído mucho. No hay fuentes de trabajo. Antes [...]chas empresas circenses que ahora han desaparecido. Los artistas se [...] trabajo y se van del país o se dedican a otras actividades. Entonces [...] mucha experiencia y quedan muchos conocimientos sin enseñarse. El circo [...] tradición que hay que aprenderla desde niño. No se pueden hacer gran[...]bas si no se comenzó a practicar en ellas desde la infancia.

—¿Y qué podría hacerse para remediar esta situación?

—La ayuda estatal. Que se considere al circo un espectáculo [...]sario que se debe mantener, porque es para los niños y para toda familia [...]ces que se cree la Escuela del Circo, donde los artistas veteranos puedan [...]ñar a los jóvenes y así se pueda mantener un espectáculo bien hecho [...]remos desmerecer y presentar funciones mediocres. Tampoco queremos [...]recer en Chile, porque el circo no desaparecerá nunca en el mundo.

RAUL RUIZ COMENZARA A FILMAR "TUERTO"

Raúl Ruiz comenzará a filmar una nueva película esta semana. Este joven director ya terminó "Tres Tristes Tigres" el film basado en la pieza teatral de Alejandro Sieveking y protagonizado por Nelson Villagra, Luis Alarcón, Jaime Vadell, Shenda Román, Delfina Guzmán, Belén Allasio, Gaby Liz y numerosas otras figuras de nuestro medio teatral y artístico. Los "Tres Tristes Tigres" se estrenará a mediados de octubre, por conveniencias de distribución. Ese film nos permitirá echar una pícara mirada al mundo de la noche santiaguina, con todas sus variadas diversiones, y al carácter del chileno medio que no pierde en ninguna circunstancia su humor y chispa.

"Tuerto" es el título de la próxima filmación de Raúl Ruiz. Se trata de un largometraje en blanco y negro, rodado en 16 milímetros, en el que intervendrán Nelson Villagra, Luis Alarcón y Jaime Vadell, no sólo como intérpretes, sino además, como creadores del film de Ruiz.

RUIZ RECHAZA EL "GUION DE HIERRO"

Raúl Ruiz es un director poco "clásico". La escuela tradicional de dirección emplea un guión llamado "de hierro", porque fija rigurosamente y de antemano lo que serán las diferentes tomas, los ángulos de fotografía, los parlamentos y la banda sonora que, en total, harán la película.

En "Tres Tristes Tigres", Ruiz dirigió sobre un guión básico, pero que fue adaptándose a los escenarios encontrados, a los ángulos fotográficos descubiertos durante la filmación y con parlamentos especialmente creados para la situación (excepto algunas escenas cuyos diálogos fueron conservados de la pieza teatral original).

Ahora, Raúl Ruiz, en "Tuerto", piensa incluso avanzar más en la línea de búsqueda creadora. Partirán filmando la idea general del film (lo que corrientemente los cineastas hacen al final, para ligar las diferentes tomas realizadas) y sobre esa base filmada irán desarrollándose secuencias creadas con la viva intervención de los actores.

DOS JOVENES CAMAROGRAFOS

En esta película, Ruiz ocupará dos camarógrafos. En "Tres Tristes Tigres" trabajó con Diego Bonacina, excelente fotógrafo egresado de la Escuela de Cine de Santa Fe, Argentina, y que ha filmado en nuestro país "Tango del Viudo" de Raúl Ruiz (aún sin sonorizar), "Tres Tristes Tigres", ya realizada, y "Valparaíso, Mi Amor" de Aldo Francia (en proceso de montaje y doblaje de diálogos.



Raúl Ruiz, joven director de cine, terminó "Tres Tristes Tigres", largometraje que se estrenará a mediados de octubre, y comenzará a filmar un nuevo largometraje titulado "Tuerto".

Ahora junto con Diego Bonacina, trabajará Gustavo Moris, también egresado de la Escuela de Santa Fe y uno de los mejores valores en fotografía y cámara de su generación. Ambos camarógrafos llegaron a Viña del Mar en febrero de 1967, con motivo del Primer Festival de Cine Latinoamericano.

Gustavo Moris fue contratado de inmediato en el Canal 13 como iluminador de los programas de mayor responsabilidad. Ha seguido trabajando con éxito. Ambos son ejemplos concretos de integración latinoamericana, más allá de expresiones de nacionalismo tropical que aún se encuentran hasta en medios cultos.

CONFIANZA DE ARTISTAS Y PRODUCTORES

Para realizar "Tuerto", Ruiz se ha conseguido cámara filmadora, película y créditos para el trabajo de laboratorio. Porque hacer cine es siempre una actividad costosa, para lo cual es necesario aunar el esfuerzo de muchos para lograr el éxito artístico y la aceptación del público.

"Tuerto" —nos señaló el director Raúl Ruiz— es la continuación de un vasto programa de filmación trazado desde hace ya más de tres años y que comenzó con "Tres Tristes Tigres" y seguirá ahora con este largometraje titulado "Tuerto", que es el primer episodio de una cinematográfica mayor en que se entrelazan varias líneas argumentales".

—¿Por qué se llama "Tuerto" esta película

—Porque es un mundo visto sólo por un ojo...

Aunque no se estrena todavía "Tres Tristes Tigres" no puede dejar de llamar la atención que el equipo de actores de la anterior película esté totalmente "matriculado" en esta nueva producción cinematográfica. Hace algunas semanas otros poderosos productores ofrecieron a Ruiz la posibilidad de dirigir otro largometraje importante. Estos hechos parecen significar que Ruiz despierta la confianza como director de cine, tanto de los artistas como de los productores. Es de esperar que pronto el público pueda corroborar estos signos tan promisorios.



En la nota gráfica, don Fernando Escandón Sarria recibe de la señora María Quelopana, contadora de "La Nación", la guitarra del salón musical de Eulogio Dávalos con que fue favorecido en el sorteo entre los ganadores del mes de julio.

TV programas

CANAL 13

13.30: Teleclases de ciencias naturales: 8.os años. Transformación de la materia. 14.00: Mirella Latorre en Canal 13. 14.10: Mientras Otros Duermen Siesta: Decoración de interiores. Amalia. Cocina con Elita Edwards. Gimnasia. Largometraje. 17.00: Expedición hacia lo desconocido. 17.30: El Zorro. La caída de Monasterio. 18.00: El Show de Porky. 18.30: Clases Alegres. 19.00: Los Monkees. La gran carrera. 19.30: Nuestro Mundo. 20.00: Noticiario Prolene. 20.05: Noticiario UFA. 20.15: Cumpla su deseo. Concurso con M. Céspedes. 20.36: El tiempo. 20.40: Super Agente. ¡Vivan los Hippies! 21.20: Erica Vexler 600. 21.30: Sus favoritos en el 13: Hoy YACO MONTI. 22.00: Martini al instante 22.15: Conversando con el Padre Hasbún. 22.30: MAURICE CHEVALIER, en Canal 13. 23.20: Noticiario al cierre. 23.40: Cierre.

CANAL 9

18.00: Cine Serie. 18.30: Clases de alemán. 19.00: Técnica y trabajo. 19.30: Nuestra América Latina. 19.55: Noticiario Prolene. 20.00: Ojos y oídos del deporte. 20.20: La fibra de la noticia. 20.30: El Santo. 21.30: El Continental. 21.45: ¿Cuánto sabe Ud.? 21.47: La Caldera del Diablo 22.18: Juego de la verdad. 22.53: Chile TV. 23.08: Noticiario Prolene. 23.15: Cierre.

CANAL 8 VALPARAISO

16.02: España TV. 16.12: Recuerdos del Cine. 17.20: Boutique. 17.30: Viaje en Imágenes. 18.00: Mundo Infantil 18.30: Festival Infantil "Aventuras de Sean Spray". 19.00: Pasaportes al Futuro. 19.55: El Tiempo. 20.00: El Hombre ante el Universo. 20.25: Los Picapiedras. 20.50: Noticiario Prolene D. 21.00: El Sapo y La Culebra 21.05: Tribuna Deportiva. 21.30: El Superagente 86. 22.00: Martini al Instante. 22.15: Mirador de Lukas. 22.30: Judd, el Abogado Defensor. 23.20: Noticiario al Cierre.

GUILLERMO GOMEZ, OSCAR VERGARA Y LUIS PONCE SON LOS NUEVOS GANADORES DE POLLA DEL FUTBOL

Tres concursantes de Polla del Fútbol, el más sensacional de los concursos deportivos, empataron, con 21 puntos en sus cupones, el primer lugar en la pasada fecha de Polla del Fútbol. Son ellos don Guillermo Gómez Pinilla, domiciliado en López 557, de Santiago; don Oscar Vergara A., de Claudio Vicuña 3908, y don Luis Ponce Y., domiciliado en 8 Poniente 8252.

Para estos tres concursantes los premios de SASTRERIA REX, DE BANDERA 663: un vale por E° 500 canjeables en mercaderías a elección; de RELOJERIA GABOR, DE ESTADO 48: un valioso reloj pulsera y un vale por E° 200 canjeables en mercaderías a elección de Rose Marie Reid, de Industrias Textiles REVLON.

En vista del triple empate, el próximo martes 10 de septiembre se efectuará en las oficinas de "La Nación" un sorteo que determinará el orden en que estos concursantes favorecidos de Polla del Fútbol recibirán sus regalos.

Mientras tanto, el concurso sigue con más entusiasmo que nunca; nadie permanecerá al margen de este verdadero diluvio de premios. Basta solamente enviar un cupón y enseguida a esperar los resultados.